



REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: VITORIA, 13 • APARTADO 46 • TELEFONOS: REDACCION, 201280 — ADMINISTRACION, 207148 • Dep legal: Bu-5-1958

## «CONFIO EN VOLVER», DIJO NIXON AL ABANDONAR AYER MADRID

### El presidente de Estados Unidos fue despedido en Barajas por el Caudillo

### «Vuestra visita ha sido muy útil para ambos Gobiernos y nuestros países» (Franco)

### «El año 1970, principio de una nueva era de amistad y de cooperación mutua» (Nixon)

Madrid (Logos). — A las 9,22 de esta mañana, el avión "Air Force One" remontó el vuelo del aeropuerto de Barajas rumbo a Londres, con lo que se ponía fin a la visita que el presidente de los Estados Unidos de Norteamérica, Richard Nixon, ha efectuado a España durante 21 horas.

Previamente, el Generalísimo Franco y el presidente Nixon se despidieron con un fuerte apretón de manos después de haber intercambiado sendas alocuciones. El jefe del Estado español, procedente del palacio de El Pardo, llegó al aeropuerto de Barajas a las 8,48 de esta mañana, acompañado de su esposa y de los jefes de sus Casas civil y militar.

Poco antes también de las nueve, llegó el presidente Nixon en unión de su esposa y de los miembros de su séquito oficial, procedentes del palacio de la Moncloa.

En el salón de honor del aeropuerto intercambiaron saludos, tras lo cual salieron a la explanada del aeropuerto. Allí se despidió Nixon de los miembros del Gobierno español a cuyo frente se encontraba el señor Carrero Blanco, el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, los miembros del Consejo del Reino, de la Mesa de las Cortes y Consejo Nacional, presidente del Consejo de Economía Nacional y del Tribunal de Cuentas del Reino, el capitán general Alonso Vega y los jefes de los Estados Mayores, Cuerpo Diplomático y otras numerosas personalidades.

Mientras los dos jefes de Estado daban revista a las fuerzas, la primera dama norteamericana, junto con doña Carmen Polo de Franco se acercaron al avión.

Terminada la revista los dos jefes de Estado subieron a un podium donde intercambiaron las alocuciones.

Despedida del CAUDILLO

El jefe del Estado español pronunció las siguientes palabras: «Señor presidente: Ha llegado la hora en que debemos darnos nuestro adiós, después de las intensas y apresuradas horas que habéis pasado en España.

Vuestras grandes responsabilidades y quehaceres os apremian. Las urgencias de la hora son grandes, y por ello comprendemos perfectamente que no os haya sido posible prolongar algo más esta estancia vuestra en Madrid, lo cual nos hubiera dado una gran complacencia.

Vuestra visita ha sido muy útil para ambos Gobiernos y para nuestros dos países. Hemos tenido ocasión de examinar juntos los principales problemas mundiales de interés común y de apreciar las amplias áreas de conformidad que existen y las favorables perspectivas que se nos ofrecen para una coordinación de nuestras respectivas políticas.

El convenio recientemente firmado y las periódicas consultas previstas en el mismo, entre los titulares de nuestros Departamentos de Asuntos Exteriores y otros representantes de los dos Gobiernos, han de resultar en beneficio de nuestros dos países y nos darán ocasión de contribuir conjuntamente al mantenimiento de la paz entre las naciones.

Señor presidente: sabéis que dejáis en esta tierra buenas impresiones.

Madrid (Logos). — A las 9,22 de esta mañana, el avión "Air Force One" remontó el vuelo del aeropuerto de Barajas rumbo a Londres, con lo que se ponía fin a la visita que el presidente de los Estados Unidos de Norteamérica, Richard Nixon, ha efectuado a España durante 21 horas.

Previamente, el Generalísimo Franco y el presidente Nixon se despidieron con un fuerte apretón de manos después de haber intercambiado sendas alocuciones. El jefe del Estado español, procedente del palacio de El Pardo, llegó al aeropuerto de Barajas a las 8,48 de esta mañana, acompañado de su esposa y de los jefes de sus Casas civil y militar.

Poco antes también de las nueve, llegó el presidente Nixon en unión de su esposa y de los miembros de su séquito oficial, procedentes del palacio de la Moncloa.

En el salón de honor del aeropuerto intercambiaron saludos, tras lo cual salieron a la explanada del aeropuerto. Allí se despidió Nixon de los miembros del Gobierno español a cuyo frente se encontraba el señor Carrero Blanco, el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, los miembros del Consejo del Reino, de la Mesa de las Cortes y Consejo Nacional, presidente del Consejo de Economía Nacional y del Tribunal de Cuentas del Reino, el capitán general Alonso Vega y los jefes de los Estados Mayores, Cuerpo Diplomático y otras numerosas personalidades.

Mientras los dos jefes de Estado daban revista a las fuerzas, la primera dama norteamericana, junto con doña Carmen Polo de Franco se acercaron al avión.

Terminada la revista los dos jefes de Estado subieron a un podium donde intercambiaron las alocuciones.

Despedida del CAUDILLO

El jefe del Estado español pronunció las siguientes palabras: «Señor presidente: Ha llegado la hora en que debemos darnos nuestro adiós, después de las intensas y apresuradas horas que habéis pasado en España.



Madrid. — Un momento de la entrevista sostenida entre S. E. el Jefe del Estado y el presidente Nixon, en el Palacio de El Pardo. — (Foto CIFRA).

## LOS PRINCIPES DE ESPAÑA PRESIDEN DIVERSOS ACTOS EN BARCELONA

### Toda la labor del Gobierno ha de encaminarse a establecer las bases de una nueva política social, declara el ministro de Trabajo en Sevilla

Barcelona (Cifra). — Los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, presidieron esta mañana la sesión magistral del primer Congreso Mundial de Sofrología, que se desarrolla estos días en Barcelona.

Los Príncipes de España penetraron en el Palacio de Congresos, dirigiéndose al gran salón de actos donde se desarrolló la sesión magistral.

Los Príncipes de España se han trasladado expresamente desde Madrid, por vía aérea, esta mañana, para presidir diversos actos, el primero de los cuales ha sido esta sesión magistral del Primer Congreso mundial de Sofrología.

Después, los Príncipes de España y sus acompañantes, se trasladaron a las Reales Atarazanas donde se celebró un almuerzo, al final del cual se procedió a uno de los actos más destacados del programa de actividades: la elección de un color base para la moda masculina europea en el curso de los próximos meses.

Barcelona (Cifra). — Los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, después de su visita a las Reales Atarazanas se trasladaron a la "Casa del Médico de Barcelona", donde almorzaron en la intimidad con el director general, don Jesús García Orocyen y la Junta organizadora del Congreso Mundial de Sofrología que desde ayer se celebra en el Palacio de Congresos de esta ciudad.

Por la tarde, los Príncipes de España visitaron detenidamente el "X Salón nacional de la confección y géneros de punto" que había sido inaugurado por la mañana, acompañándoles el ministro de Comercio.

Sobre las siete de la tarde, los Príncipes de España, acompañados del ministro de Comercio, emprendieron el viaje de regreso a Madrid.

CLAUURA DE UN CONGRESO, EN SEVILLA

Sevilla (Cifra). — «Ya no tiene ninguna razón de ser, en nuestro tiempo, un sentido raquítico, sectorial, benéfico, de la política social.

Todo el quehacer de una nación, y de manera descolante

«Pasa a quinta pág.»

## Sorprende el giro completo dado por las relaciones de EE. UU. con España

### La estancia del presidente Nixon en Madrid, destacada por la gran Prensa USA

Washington (Efe). — La reacción más común del equipo oficial norteamericano que dejó ayer la capital de España es, aparte del hecho del caluroso recibimiento que les fue ofrecido, la de sorpresa ante el giro completo que han dado las relaciones entre España y los Estados Unidos en los últimos meses y particularmente con el cambio de Administración en Washington en 1968.

### EXAMEN DEL POLVO LUNAR QUE TRAJO EL «LUNIK 16»

### Frágil estructura y fuerte cohesión

Moscú (Efe-UPI). — La Unión Soviética ha proporcionado hoy un detallado informe técnico sobre el "Lunik 16".

La agencia "Tass", después de describir el ingenio, afirma que "las muestras de rocas lunares traídas a la Tierra consisten principalmente en partículas de mineral granulado muy fino".

La apariencia externa de las rocas lunares extraídas del "Mar de la Fertilidad" sorprende por su frágil estructura y la notable fuerza de cohesión entre las partículas.

Las investigaciones pertinentes han demostrado que la intensidad de las radiaciones gamma de las rocas lunares no es muy superior a la de las rocas terrestres con un pequeño contenido de elementos radiactivos de orden natural".

«Pasa a quinta pág.»

En términos de política internacional hay varias áreas en las cuales los Estados Unidos se encuentran fuertemente comprometidos no sólo respecto a su seguridad sino también intentando impedir el que esas zonas caigan en poder del bloque soviético.

En dos de ellas especialmente, Oriente Medio y Latinoamérica, los Estados Unidos consideran de importancia la amistad e intercambio de opiniones y consejos en cierta forma, una especie de alianza que conserva sin embargo la independencia de actuación política.

Por ejemplo, algo que los corresponsales de Prensa norteamericana desean conocer del presidente Nixon, dada su afirmación de que sin España no puede haber paz en el Mediterráneo y la declaración de fuentes oficiales de que el Gobierno de Franco apoya las iniciativas de paz norteamericanas en Oriente Medio, es si Nixon pidió de alguna forma a Franco que España reconociera a Israel, sin perder por ello sus buenas relaciones con los árabes.

La Prensa norteamericana comenta con verdaderos elogios el despliegue de medios de comunicación e información puestos a su disposición en el Palacio de Exposiciones y Congresos así como la recepción y gala folklórica ofrecida a medianoche.

La segunda región mundial donde son compartidos los puntos de vista de España y Estados Unidos, es Hispanoamérica. Aquí se vuelve a respetar de nuevo la independencia y soberanía de las decisiones del Gobierno de Madrid respecto a uno de los puntos, Cuba, que más preocupan a la Administración Nixon en dicho hemisferio. Fuera de la declaración oficial de ambos Gobiernos al término de las conversaciones del viernes en el sentido de que se había discutido «la situación política, social y económica de Hispanoamérica, a la luz de los acontecimientos que han tenido lugar allí».

El portavoz de Prensa norteamericano no quiso extenderse sobre los temas o países específicos que se habían tocado y eludido cualquier referencia a las relaciones de España con Cuba.

Así como a cual era la opinión de los dos jefes de Estado sobre el futuro político de Chile. La opinión general es la de que Nixon no habrá tocado insistentemente el tema de las relaciones hispano-cubanas, no queriendo ponerse a una respuesta tajante negativa como la que obtuvo su antecesor Johnson cuando intentó presionar a España, hace unos años, para que se uniera al «boicot» comercial americano al régimen de Fidel Castro.

Nixon, mejor conocedor que Johnson de España y de los sentimientos de este país hacia las Repúblicas americanas, conoce muy bien cuales son las razones por las cuales Franco no desea «dejar de lado a ninguna nación hermana de Hispanoamérica».

«Pasa a quinta pág.»

## Semana de España en Nueva York



Cartel anunciador de la «Semana de España» en Nueva York que, organizada por el Ministerio de Información y Turismo, tendrá lugar del 5 al 12 de Octubre y durante la que se celebrarán exhibiciones de coros y danzas de la Sección Femenina, exposición de pintura joven española, festival cinematográfico, etc., culminando con el desfile de la Hispanidad en la Quinta Avenida y en el que toman parte todos los países de Hispanoamérica.

## POMPIDOU A MOSCÚ

### Irá el martes

Moscú (Efe-Reuter). — El presidente francés, George Pompidou, declaró esta noche en la televisión soviética, mediante cinta grabada por el corresponsal de dicha televisión en París, que la próxima semana — el martes — viajará a Rusia con el fin de evidenciar la fidelidad de Francia a la política de su predecesor el general De Gaulle.

«El objetivo de esta política ha sido el reforzamiento de la cooperación entre todos los países europeos, especialmente entre Francia y la Unión Soviética», añadió Pompidou.

### HOY, ONOMASTICA DE S. E. EL JEFE DEL ESTADO



Hoy, festividad de San Francisco de Asís, conmemora su fiesta onomástica el Jefe del Estado español, Generalísimo Franco.

Al elevar al Caudillo nuestro testimonio de respetuosa felicitación, hacemos votos por que Dios le deparé toda clase de bienandanzas, como premio a su total entrega al servicio de España.

## Medida para contener los precios de artículos de primera necesidad

### Se concede al Ministerio de Comercio un crédito de 1.700 millones de pesetas

### Dicha cantidad, deducida de los de Obras Públicas, Agricultura y Vivienda

Madrid (Cifra). — Con objeto de contener los precios de artículos de primera necesidad, el Gobierno ha remitido a las Cortes un proyecto de Ley para la concesión de un crédito extraordinario al presupuesto del Ministerio de Comercio, por valor de 1.700 millones de pesetas, con anulación por la misma suma en otros créditos del presupuesto vigente de otros Ministerios.

El proyecto de Ley que hoy inserta el "Boletín Oficial de las Cortes" especifica que dicha suma será destinada a subvencionar al bacalao nacional y determinados productos de importación de primera necesidad.

Por su parte, los Ministerios que verían reducidos sus créditos presupuestarios son Obras Públicas (1.051 millones), Agricultura (301 millones) y Vivienda (348 millones).

Entre los créditos cuya anulación está prevista en el mencionado proyecto de ley figuran uno de 85 millones de pesetas para el "Metropolitano" de Barcelona, otro de 60 millones para los enlaces ferroviarios de dicha ciudad y otros dos, de 60 y 30 millones, previstos, respectivamente, para el "Metropolitano" y los enlaces ferroviarios de Madrid.

La suma de 348 millones que se prevé restringir al Ministerio de la Vivienda estaba íntegramente prevista para el financiamiento de las actividades del Instituto Nacional de la Vivienda.

## FUNERAL POR LOS CAIDOS DE BURGOS EN LA BASILICA DE LA SANTA CRUZ

### Asistieron el presidente de las Cortes, primeras autoridades y numerosos burgaleses

(Información en página 7.ª)

# Postal

## LA VUELTA A CLASE

Al menos oficialmente, mañana comienza el nuevo curso académico. Esto de volver a clase, esto de empezar de nuevo otro curso, es un acontecimiento que no puede pasar desapercibido porque hay muchas razones para tenerlo en cuenta. En primer lugar, porque otra vez, como nos ocurre cada año por estas fechas, volvemos a preguntarnos por las razones que avalan el hecho, triste y lamentable, de que aquí no tengamos un lugar donde cobijar a todos nuestros estudiantes, por qué razón el burgalés que quiera acceder a los estudios universitarios, tiene que empezar por hacer las maletas, marcharse a otra ciudad y llevarse consigo toda una teoría de ausencias, empezando por la del dinero familiar, que es muy importante. Pero está visto que en esto no valen las lamentaciones. El sacrificio por conseguir una carrera deberá seguir compartiéndose por familiares e interesados directamente. Eso y algo más: la falta de oportunidades para tantos y tantos burgaleses que se ven a mitad de camino en su formación por eso de que estos terrenos no terminan por ver cómo se erige sobre ellos aunque sea una sola Facultad. Repetimos, no vale lamentarse. Hasta quien puede, parece que no quiere elevar la voz con el entusiasmo suficiente. Ni nosotros ni nadie logra entenderlo, pero ahí están los hechos.

Otro aspecto de este nuevo curso, como el aspecto de todos los principios, está en el aire juvenil que unos viven y otros añoran. Por muy áspero que pueda parecer este retorno a los libros y al aula, lo cierto es que el, por su propia naturaleza, por su propia fuerza, va enhebrando toda una teoría de vivencias, de recuerdos, que un día no tan lejano formarán el entramado de lo mejor de la vida. Con el libro se camina, que siempre es mucho mejor que haber llegado a la meta. Estar en la esperanza tiene más poesía, más ilusión, que haber dado con el triunfo.

Siempre los años mozos son el eje de todas las vidas, pero ahora más que nunca están en candelero, por la gracia de Dios y porque así lo quiere la buena suerte del país que se ha hecho más joven, precisamente porque la juventud es mayoritaria. Hay ecos de envidia en los que ya no volvemos a clase porque las clases se nos terminaron para siempre. Es santa envidia y santa alegría porque siempre es alegre formar parte de una sociedad que es joven por encima de las demás cosas. Y no vamos a descubrir ahora todo lo que de bueno y positivo tiene la juventud. Baste con repetir que ella es algo más que la esperanza de nuestra sociedad, es la realidad de hoy.

Empieza el curso. Si es cierto que no tenemos motivos de felicitación a escala burgalesa, también es cierto que sí debemos tenerlos a escala nacional. Quién sabe si también llegará un día en que quien pudiendo, habla por este Burgos, se hace oír y ya no tengan que volver nuestros muchachos a hacer sus maletas tan pronto como llegue el mes de Octubre. Es posible que todo se ande y que todo se cumpla. Siempre es mejor mantener la ilusión que darla por perdida, aunque no haya nada que la aliente, tal y como ocurre ahora.

BURGENSE

## BACHILLERATO EXAMENES DE FEBRERO

Preparación especial para esa convocatoria:  
**REVALIDA DE CUARTO**  
**REVALIDA DE SEXTO**  
**PREUNIVERSITARIO.**  
 Preparación de todas las asignaturas, CON CLASE DIARIA de MATEMÁTICAS, FÍSICA - QUÍMICA Y LATÍN.  
 Pasaje de la Flora, 11, 2.ª izqda.  
 Teléfonos 206526 y 202989

## DE LOS CENTROS OFICIALES

### POLICIA MUNICIPAL

**OBJETOS PERDIDOS.** — En esta Policía y para las personas que acrediten ser sus propietarios se encuentran depositados los siguientes objetos:

Seis monederos con dinero, una pulsera, un reloj de caballero, dos anillos, una cadena con medalla, tres chaquetas de punto, dos rosarios, una camisa, un par de gafas y una silla de niño.

### ESCUELA SOCIAL DE SALAMANCA

**EXAMENES.** — Los exámenes extraordinarios del Curso 1969-70 de la carrera de Graduado Social, tendrán lugar para los alumnos del Seminario de Estudios Sociales de Burgos, durante los días 15 al 17 del presente mes y con arreglo al calendario aprobado al efecto, expuesto en el tablón de anuncios del Centro (plaza de Castilla, 1, segundo piso).

**DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA COLOCACION DE MAESTROS PENDIENTES DE DESTINO.** — Para conocimiento de los interesados se hace público que la colocación de los maestros de nuevo ingreso y procedentes de escuelas suprimidas,

pendientes de destino tendrá lugar el próximo día 7 en los locales de esta Delegación con arreglo al siguiente horario:

**Maestros.** — A las nueve de la mañana las procedentes de escuelas suprimidas. A las once, las de nuevo ingreso procedentes de las provincias de Alava y Avila.

**Maestros.** — A las 12,30 de la mañana, todos los obligados a elegir, incluidos los procedentes de Avila, Madrid y Toledo.

## SALON CLUB CICLISTA

HOY, DOMINGO

GRAN BAILE

CON DOS FORMIDABLES ORQUESTAS

«SINCRONIZACION 2.001»

— Y —

ORQUESTA TAYMA

Por deferencia de

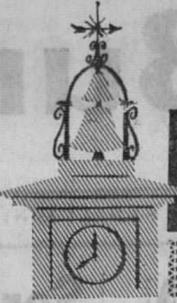
## Establecimientos CAMPO

UNA EXTRAORDINARIA COLECCION PARA LA TEMPORADA

## OTOÑO - INVIERNO 70

Será exhibida HOY, DOMINGO, en dos desfiles de modelos.

El primero tendrá lugar a las 12 del MEDIODIA en la PISCINA CUBIERTA de la CIUDAD DEPORTIVA y el segundo a las 11 DE LA NOCHE en el CLUB DISCOTECA ROMA.



# BURGOS AL DIA

## NOTICIAS

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones: **Nacimientos.** — Oscar Raul Pampliega Melgosa, José Antonio Gallego González, Gonzalo Andía Díez, José María Gutiérrez González, María Blanca González Moreno, José Miguel Ausín de la Fuente, José Miguel García García, Rosa María Cereceda España, Arturo Manuel Herrera Rivero, José Antonio Díez Pérez, Roberto Saldaña Escobar, Roberto del Mar Vicario Ruiz de Temiño, Carlos Presencio Leiva, Luis Santos Riaño Reizabal, Miguel Angel Meneses Sáez, Ramón Rioja Antonino, Alicia Raquel Melgosa Escano, Sofía Sáez López.

**Matrimonios.** — Don Hilario Nieto Sáiz, con doña Asunción García Martínez, mañana a la una en San Cosme y San Damián; don Juan Castrillejo Aguado con doña Amelia González Palacín, hoy a las dos y media en la Merced.

**Defunciones.** — Daria Camino Manzanedo, de Aguilar de Bureba, 60 años, Valentin Jalón, 10; Julián Muñoz Marcos, de Villavieστή del Pinar, 84 años, Alfarcos, 15.

tarde, 695,8; a las siete de la tarde, 695,8.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 16,6 grados a las 15 horas; mínima, 11,6 grados a las 6,30 horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, E-14 kilómetros; a la una de la tarde, N-18 kilómetros; a las siete de la tarde, N-18 kilómetros.

Humedad, 84 por ciento.

de 38 años, vecino de La Coruña. En el vuelco resultó muerta en el acto la esposa del conductor, María Elena Martínez Ramos, de 38 años. Lesiones graves sufrió el esposo, que fue trasladado a nuestra ciudad e ingresado en la Residencia Sanitaria. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

rantes. Fuerzas de la Guardia civil practicaron diligencias.

—A las seis y cuarto de la mañana de ayer, a la altura del kilómetro 44,700 de la carretera Burgos-Portugal, término de Revilla Vallejera, se salió de la calzada estrellándose contra un poste telefónico, el automóvil de matrícula francesa 303-AV-33 (P), que conducía Mario Augusto Salvia, de 37 años, casado, súbdito portugués residente en Francia. En el automóvil viajaban María Concepción Rodríguez, de 26 años, casada, de Portugal acompañada por sus hijos Antonio María y Paula, de 4 años y 7 meses respectivamente. La madre resultó con heridas leves y graves el pequeño Antonio; fueron trasladados al Hospital de Palencia. Viajaban también en el automóvil María Fátima Viera Euzquita y sus hijos Almirar, José, Fernando, Hernani y Cristina, de 7, 6, 5, 3 y 1 año respectivamente. La madre sufrió heridas graves y muy graves su hija Cristina, ingresando esta última en el Hospital de Palencia y la madre en la

clínica de San Juan de Dios de nuestra ciudad. Fuerzas de la Guardia civil practicaron diligencias.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes, 4 de Octubre de 1940

EL alcalde de la ciudad acompañado por los señores Conde y Delgado efectuó ayer una visita de despedida al coronel Gil de Arévalo, que hasta ahora ha ejercido el cargo de gobernador militar de la plaza.

— LA temperatura máxima ayer fue de 9,4 y la mínima de 2,0.

### LIQUIDAMOS CAMIONES

AVIA 2.500  
 AVIA 3.500  
**BARREIROS Saeta 55.** en perfecto estado.  
**RUERA. Vitoria, 19.**  
 Telf 203837

### Chica para recados

DE 14 A 16 AÑOS  
**Se necesita**  
 Interesadas presentarse en Publicidad Alas, Almirante Bonifaz, 3, 3.ª.  
 ROC. 1.362.

### COCHINILLO ASADO

especialidad RESTAURANTE BONFIN TELEFONO 206193 SERVICIO A DOMICILIO

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Atienza, Laín Calvo, 19; Torrijó, Aranda de Duero, 8 y Carcedo, Vitoria (Barriada Juan XXIII).  
 Mañana lunes. — Chamorro, Martínez del Campo, 1; Martínez Avendaño, Puebla, 20; Lastra, Molinillo, 24 y Gómez Bermúdez, San Pedro y San Felices, 14.

### AGENCIA WAGONS-LITS COOK

### CAMPO GRANDES ALMACENES

Planta 6.ª  
 Teléfono 207740

EL DOCTOR JOSE LUIS RICA RICA ha reanudado su consulta.

### Viajes SAYCA

Días 10, 11 y 12 Octubre  
**A MADRID**  
 Salida día 10, 3 tarde.

### A ZARAGOZA

Salida día 10, 4 tarde.

### A MADRID

Días 11 y 12 Octubre  
**A MADRID**  
 Directo y visitando La Granía - Segovia - Escorial y Valle de los Caídos.

### A ZARAGOZA

Directo y visitando el Monasterio de Piedra.

### a BILBAO a SANTANDER a SAN SEBASTIAN

AGB, 136 Int. Alhambra, Moneda, 18. Teléfono 209438.

EL CUPON PRO CIEGOS.— En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 989 y con 125 pesetas todos los números terminados en 89.

### Residencia para estudiantes

y empleados Hogar Internacional. San Pedro Cardena 23 — Teléfono

**MORTAL ACCIDENTE DE TRAFICO.** — A las cuatro y media de la tarde de ayer, al llegar al kilómetro 276,800 de la carretera Logroño-Vigo, término de Castil Delgado, derrapó saliendo de la calzada, la motocicleta que pilotaba Roberto Bajor Moreno, de 25 años, soltero, de Nájera (Logroño). En la calzada, el motorista resultó con heridas de pronóstico grave. Traslado a nuestra ciudad quedó internado en la clínica de Ba-

### Soto y Alonso, S. L.

Servicios para HOY:

### A OÑA A BRIVIESCA TRESPADERNE

Salidas, 9,30 mañana, 5 v 6,30 tarde

### A CASTROJERIZ A LANTADILLA

Salida: 5'30 tarde.

### A PAMPLIEGA

Salida: 5'30 tarde.

### A ESTEPAR

Salidas: 5'30 v 7 tarde.

### FIESTAS EN VILLAFUERTES

Salida: 5'30 tarde.

### BUNIEL

Salidas: 5'30 y 6 tarde.

Taquillas 15 y 16. Estación Autobuses.

### ABRIGOS DE PIEL

LES FABRICA PARA UD.

### INDUPISA

Carretera Logroño. Capiçol. Tfnos. 20 0148 y 20 18 03. BURGOS.

ACCIDENTES DE TRAFICO. En la madrugada de ayer, al llegar al kilómetro 61,800 de la carretera Logroño-Vigo, término de Castil Delgado, derrapó saliendo de la calzada, la motocicleta que pilotaba Roberto Bajor Moreno, de 25 años, soltero, de Nájera (Logroño). En la calzada, el motorista resultó con heridas de pronóstico grave. Traslado a nuestra ciudad quedó internado en la clínica de Ba-



PARA VER BIEN PARA OIR BIEN  
**OPTICA INTERNACIONAL**  
 Guillermo Frühbeck  
 Especialidad microscopías  
 Espolón 88

### APROBACION DE EXPEDIENTES DE CONSTRUCCION DE VIVIENDAS

En las reuniones de la Comisión provincial de la Vivienda del mes de Septiembre de 1970, bajo la presidencia del delegado del Ministerio, entre otros asuntos, fueron tratados y examinados, una solicitud para la construcción de 40 viviendas subvencionadas, la cual fue aprobada.

En las reuniones dio cuenta el delegado provincial de haber expedido cinco cédulas de calificación definitiva del grupo I, por 137 viviendas y de haber recibido de la Dirección general del Instituto Nacional de la Vivienda, una cédula de calificación definitiva del Grupo II, por 84 viviendas, así como 13 cédulas de calificación definitiva de subvencionadas por 600 viviendas. Asimismo, por referida Dirección general fueron libradas desde el mes anterior, las cantidades siguientes: Subvenciones, 18.000.000 de pesetas.

### D. Leandro Ruiz y González de Linares Encomienda de la Orden civil de Alfonso X el Sabio

El Excmo. señor ministro de Educación y Ciencia, a la vista de los méritos y extraordinarias circunstancias que concurren en don Leandro Ruiz y González de Linares, director del Instituto nacional de Enseñanza Media masculino "Conde Diego Porcelos", ha resuelto otorgarle la Encomienda de la Orden civil de Alfonso X el Sabio.

Mucho nos complace hacer pública esta singular distinción que viene a recompensar los méritos y servicios de nuestro querido y buen amigo al que hacemos presente el testimonio de nuestra más cordial y sincera felicitación.

NUESTROS TELEFONOS 201280 y 207148

INSTALACION ANTENAS COLECTIVAS  
**TUDANCA**  
 REPARACION DE TRANSISTORES Y TELEVISORES  
**TUDANCA**  
 Avellanos, 4. Teléfono 205652

**A. A. G.**  
 CENTRO POLIGLOTA CULTURAL Y COMERCIAL  
 Lain Calvo, 17. BURGOS  
 MATRICULA PERMANENTE - PLAZAS LIMITADAS  
 Profesorado altamente calificado  
 Estudios que pueden ser cursados en este Centro:  
 • CATORCE IDIOMAS: Nueve modernos. — Alemán - Inglés - Francés - Ruso - Italiano - Portugués - Griego Moderno - Árabe Dialectal - Esperanto.  
 Cinco Clásicos: Griego - Latín - Árabe Literar - Eslavón - Hebreo Bíblico.  
 • BACHILLERATO COMPLETO. CIENCIAS Y LETRAS. — Reválidas - PREU - Cursos conjuntados (exámenes especiales de Febrero).  
 • DIBUJO TECNICO-INDUSTRIAL (Delineación).  
 • CONTABILIDAD GENERAL - OPOSICIONES BANCO - CALCULO.  
 • CORRESPONDENCIA COMERCIAL: Alemán. Inglés. Francés.  
 • TAQUIGRAFIA.  
 • CURSOS COMPLEMENTARIOS PARA ESTUDIANTES DE APAREJADORES Y O. P.  
 —Sistemas de Representación.  
 —Matemáticas (Álgebra y Cálculo).  
 —Mecánica.  
 —Estabilidad.  
 Los Cursos comenzarán el 5 de Octubre.

### CARTELERA DE ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Inauguración (temporada grandes estrenos. Pantalla gigante. «Bonditis» (s. c.). Technicolor. Con Marion Jacob. Excepcional, espectacular, electrizante. Mayores de 18 años.

**CALATRAVAS.** — 5, 7,45 numerada y 10,45. Gran estrena Color, Todd-Ao, 70 mm. David Hemmings, Michael York, Prunella Ransome, Colin Blakely, en «Alfredo el grande» (3 R). Acción. Amor. Aventuras. Mayores 18 años.

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1. Un programa sin precedentes. «Assassination» (s. c.). Henri Silva Arroladora de vertiginosa acción y «Cover Girl» (3 R). La vida azarosa y ligera de moda que le subyugará fuerte y apasionante. Mayores 18.

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Un programa verdaderamente asombroso. «Mafia» (4), en Technicolor. Kirk Douglas, Irene Pápas y «Una maleta, dos maletas, tres maletas» (3), en Cinemascope. Louis de Funes. Mayores 18 años.

**CONSULADO.** — Super estreno en Technicolor. «La diligencia de los condenados» (s. c.). La diligencia que no llegó jamás a su destino. Qué era la vida del testigo? Vea aterrador lo que era. 5,30, 7,45 y 10,45. Mayores 18 años.

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Gran estreno de terror y «suspense», con impresionante verismo y en astmancolor: «Un bacha para la luna de miel» (3 R). Steph Forsyth, Dagmar Lassarder. Rigurosamente mayores de 18 años.

**DUVAL.** — Hoy, de 4 a 1. Programa sensacional «Bésame, monstruo» (s. c.). Bellas mujeres y carcajadas sin freno y «Fuera de la ley» (s. c.). Jack Taylor. Acción en el Oeste e impresionante emoción. Mayores 18 años.

**GRAN TEATRO.** — Hoy, a las 5,15, 7,45 y 10,45 noche. La grandiosa y sorprendente superproducción en Todd-Ao «Cinco para el infierno» (s. c.). John Garko, Margaret Lee y Klaus Kinski. Mayores de 18 años.

**GOYA.** — Super estreno para Vd. en Eastmancolor. Un Oeste distinto. «Veinte pasos para la muerte» (s. c.). Sin comparación con cuanto hasta ahora se ha filmado. Con Dean Redd. 5,30, 7,45 y 10,45. Mayores 18 años.

**REX.** — Hoy, de 4 a 1. Monumental doble. Yul Brinner en un film extraordinario. «MI doble en los Alpes» (2) Gran aventura de enorme emoción y «Amor en el aire» (2). Rocio Dúrcal Alegre juvenil, optimista. Menores de 10 años, 7 pesetas.

**TIVOLI.** — Arte y ensayo. (Climatizado). 5,30, 7,45 y 10,45 [Vuelve] —en exclusiva—: «Helga» (El milagro de la vida) (3 R). La vida de una joven madre y del hijo que Vd. verá nacer. En color. Versión íntegra. Rigurosamente mayores 18 años.

**CALIFICACION MORAL**  
 1, niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 3-R, mayores de 18 años, con reparos y 4, gravemente peligrosa.

# EL MUNDO EN OCHO DIAS

Por Tomás CERRO CORROCHANO

**L**a muerte de Gamal Abdel Nasser, apenas terminada la reconciliación oficial entre el Rey Hussein y Yaser Arafat, jefe de la fracción más numerosa de la Organización para la liberación de Palestina (O. L. P.) ha caído en el Mundo entero como una bomba.

Ninguna de sus grandes ambiciones internacionales prosperó: quiso unificar bajo su mando —bajo la hegemonía egipcia— primero el mundo árabe, segundo el mundo africano, tercero el mundo musulmán. No lo consiguió. Fracasó la unión con Siria (República Árabe Unida), que ciertamente él consideraba prematura. Fracasó en el Yemen, que se le escapó de las manos después de cinco años de intervención armada. Fracasó terriblemente en la guerra de los Seis Días con Israel.

Pero luchó con toda su alma por la independencia económica y la elevación social de su pueblo y era profundamente amado de éste. Era el único jefe árabe de verdadera estatura internacional. Y con él ha desaparecido quizá el último factor de unidad árabe. Deja un gran vacío. Y una hipoteca soviética sobre Egipto cuyas consecuencias pueden ser muy graves.

Un agente de la C.I.A. —acaba de contar un diario parisiense— dijo de él a cierto autor de un mal libro sobre el propio Nasser: «Lo verdaderamente molesto de Nasser es que no tiene vicios. Eso le hace prácticamente invulnerable».

¿Qué va a ocurrir ahora en Egipto? Constitucionalmente, ha sido nombrado presidente interino el primer vicepresidente, Amar El Sadat. Hay un plazo de 60 días para elegir sucesor. Puede ser El Zaccariás Mohiedin (calificado de pro-occidental), o Ali Sabri (a quien se tipifica como pro-soviético), o Hasamein Heikal (el teórico del partido único egipcio). Quizá otro. Quizá se nombre una dirección colegial. No podrá ninguno hacer una política muy distinta de la que hizo Nasser. Y, probablemente, el Ejército, una vez más en la historia contemporánea del Mundo, decidirá.

Los problemas que deja pendientes —porvenir de Egipto, cumplimiento del acuerdo Hussein-Arafat, Jordania, proyecto Jarring de paz— han venido a complicarse, sin duda, con su muerte.

## EL ABRAZO DEL CAIRO

**E**l acuerdo entre Hussein y Arafat —último acontecimiento histórico presidido por el presidente Nasser— ha sido solemne, espectacular, casi teatral. Ocho jefes de Estado o de Gobierno lo han avalado con su presencia. ¿Será eficaz? Todo depende de las organizaciones guerrilleras.

Sabido es que la O.L.P., citada en el capítulo anterior cuyo jefe nominal es Yaser Arafat, se compone de hasta diez miembros. Entre ellos hay dos, extremistas y especialmente peligrosos por su ideología y sus procedimientos, el frente popular para la liberación de Palestina (F. P. L. P.), capitaneado por Jorge Habach, marxista y el Frente popular democrático para la liberación de Palestina (F. P. D. L. P.), cuyo jefe más temible aún, es Nayef Hawatme. Ambos tienen puesta a precio su cabeza.

El primero estaba en Corea del Norte cuando empezó la lucha entre los guerrilleros y el Ejército jordano, «para asimilar las técnicas y el pensamiento del camarada Kim Il Sung». El otro, repetimos, está reputado como más radical. «Acabarán éstos el acuerdo? ¿Y los demás?»

Ha corrido demasiada sangre en Jordania. Después de más de

diez mil muertos es difícil una reconciliación sincera. El abrazo de Arafat a Hussein, a quien llamaban los guerrilleros «Nerón de Amman», va a ser muy difícilmente comprendido por los guerrilleros de la base.

En cuanto a Jordania, las declaraciones del Rey Hussein a «Le Figaro» son muy significativas. La capacidad bélica de los terroristas había sido gravemente subestimada. El Ejército jordano ha encontrado «verdaderas ciudades subterráneas» atiborradas de armas. Con los guerrilleros había técnicos militares sirios, iraquíes, argelinos, chinos, yugoslavos y judíos antisionistas. De pronto, aparecieron soldados y jefes sirios con uniforme. Todo eso indica que tras los guerrilleros había fuerzas mucho más poderosas.

El abrazo de El Cairo ha sido determinado, en última instancia, por el miedo común (Hussein y Arafat) a los extremistas y sus valedores. ¿Van éstos a darlo por bueno? La especie de tutela a que se somete a Jordania con la presencia de la comisión árabe que va a vigilar los acontecimientos que se desarrollen en su suelo, ¿va a funcionar en favor de la paz eficazmente? Es lo que está por ver.

## LA URSS VUELVE A ENDURECERSE

**E**l viaje de Nixon a Europa se proyectó en Agosto, en medio de un gran optimismo, con vistas a las elecciones binales del 8 de Noviembre próximo. Las circunstancias le han hecho cambiar de signo. Una vez más, Rusia —que hace su política y no la que el mundo occidental quisiera que hiciera— ha endurecido el gesto y ha puesto al descubierto su táctica, la de Lenin en «El extremismo, enfermedad infantil del comunismo», la de siempre a lo largo de la historia del bolchevismo.

En tres puntos concretos aparecen factores de enfriamiento o fricción respecto de Occidente.

Es el primero, el Oriente Medio. En la ONU ha circulado estos días un mapa en el que figuran las veintidós baterías de cohetes, establecidas a diez kilómetros del Canal de Suez. Son baterías soviéticas o dirigidas por técnicos soviéticos. La violación de los términos de la tregua es tan patente que los Estados Unidos se han visto obligados a reconocerla. Y han vuelto a la ayuda militar a Israel. La presidente del Gobierno israelí ha hecho saber durante su viaje a Washington que, si las transgresiones de este tipo siguieran, su país se vería obligado a lanzar una ofensiva a fondo sobre Egipto. Naturalmente, no es de presumir que el plan Jarring tenga ahora más posibilidades de éxito que las —muy menguadas— que tenía cuando se acordó el alto el fuego.

Los tanques sirios que invadieron Jordania (se habló de una nueva Hungría) no sin razón) fueron sin duda, un tanteo. Un trágico tanteo. Muy elocuente.

Ahora se habla ya de detenciones en Egipto y de un plan elaborado cuando, en Septiembre de 1969, tuvo Nasser otro ataque cardíaco semejante al que ahora le ha producido la muerte, encaminado a asegurar la presencia activa de la URSS en el nuevo régimen egipcio. Son muchos miles de «consejeros» rusos y alemanes del Este los que se han establecido en el Ejército, la Policía y los servicios de información egipcios.

Es el segundo elemento de discordia la base soviética que, según terminantes acusaciones norteamericanas, existe en Cienfuegos. La Prensa yanqui habla duramente de la mala fe, el doble juego y cosas por el estilo, de los rusos. Y recuerda que la «doctrina Kennedy» sobre la presencia de la URSS en Cuba como algo intolerable sigue vigente.

Un tercer punto de frustración para muchos. Ya dijimos que el reciente acuerdo Bonn-Moscú sobre renuncia a la violencia era un triunfo de los rusos que con él ganaban mucho y no daban nada, salvo promesas sobre Berlín. Ahora se niegan a hacer nada en este último capítulo si, antes, no es ratificado el acuerdo por el Parlamento alemán. Lo malo es que, ni aún en el caso de ratificación, se comprometen a nada en concreto. El Gobierno alemán invierte los términos y dice que no habrá ratificación si, antes, no se produce un cambio en la situación de Berlín. Desilusión inmensa. Otra más.

Así las cosas, ¿qué perspectivas se ofrecen para las reuniones de Helsinki (SALT) en Noviembre próximo sobre desarme nuclear?

## COOPERATIVA DEL CAMPO INMACULADA CONCEPCION (QUINTANILLA DEL AGUA)

Hoy, DOMINGO, día 4 de Octubre se subasta en el domicilio de esta Cooperativa la siguiente maquinaria: cuatro tractores cosechadora, arados, remolques, equipo de riego por aspersión y demás aperos y herramientas de labranza.

## HOROSCOPO DEL PROFESOR SESMA Semana del 4 al 10 de Octubre

**ARIES** (del 21 de Marzo al 20 de Abril). — Dinero ganado con facilidad. Sorpresas en el campo sentimental. Dudas sobre un proyecto. Cuestiones interesantes. Dificultades sobre algo en tramitación. Necesidad de insistir. SEA LO MAS ACTIVO POSIBLE.

**TAURO** (del 21 de Abril al 20 de Mayo). — Errores en algún trabajo o dificultad. Noticias de interés. Engaño o espejismo. Ilusión que pasa pronto. Necesidad de cuidar mucho los comienzos o primeros detalles. SEA AGIL Y SOBRE TODO MUY FLEXIBLE.

**GEMINIS** (del 21 de Mayo al 20 de Junio). — Riesgo de utopía o espejismos. Imposibilidad de alguna cosa por ahora. Avería o dificultades en alguna gestión. Encuentro casual interesante. Dudas sobre ciertas posibilidades. Nueva amistad. SEA PACIENTE Y LENTO.

**CANCER** (del 22 de Junio al 22 de Julio). — Tendencia a lo imprevisto y violento. Discusión. Trate de esquivar los problemas y los obstáculos. No se encierre en una sola determinación. Trate de ver el pro y el contra de sus asuntos. SEPA INSISTIR Y EVITE LA INCONSTANCIA.

**LEO** (del 23 de Julio al 22 de Agosto). — No se deje gobernar por las emociones fugaces y sepa al menos ganar tiempo. Triunfo sobre un rival. Esclarecimiento de alguna duda. Ilusiones que tienden a desaparecer. Extinto amoroso o afectivo. SEA FIEL A SI MISMO.

**VIRGO** (del 23 de Agosto al 23 de Septiembre). — Discusiones violentas: esquivar los obstáculos. Logro de un propósito. Proyecto interesante. Alternativas o contrastes. Sea fiel a las circunstancias no oponiéndose a ellas. Divergencia con familiar. Haga caso omiso de ciertas amenazas.

**LIBRA** (del 24 de Septiembre al 23 de Octubre). — Satisfacciones en el terreno íntimo o sentimental. Alejamiento o enfriamiento. Dudas. Contrastes en los estados de ánimo. Favorable acogida de una proposición o idea. Satisfacciones recreativas. — SEPA CAMBIAR CON AGILIDAD.

**ESCORPIO** (del 24 de Octubre al 22 de Noviembre). Ilusiones y satisfacciones sentimentales. Nueva experiencia que no debe olvidarse. Busque entre sus cuadernos o apuntes algo de gran interés actual. Compra bien realizada. Cierta retroceso SEA SOBRE TODO AMPLIO SAGITARIO (del 23 de No-

viembre al 21 de Diciembre). Tendencia a las oscilaciones de humor y los contrastes. Importancia de una decisión o de una rectificación. Hallazgo interesante. Prueba de egoísmo. Tendencia a una preocupación injustificada. ELIMINE PENSAMIENTOS OCIOSOS.

**CAPRICORNIO** (del 23 de Diciembre al 20 de Enero). Cierta imposibilidad o dificultad. Nueva amistad. Motivo de ilusión o éxito afectivo. Proyecto de recreo o de viaje, excursión, etc. Dudas que se desvanecen. Cierta frialdad, o íntima desconfianza. SEPA DETENERSE A TIEMPO.

**ACUARIO** (del 21 de Enero al 20 de Febrero). — Divergencia y sepa vencer con habilidad. Logro de una cosa que parecía difícil. Encuentro inoportuno. Campo en la casa o en el lugar de trabajo. Nuevas amistades. Fiesta grata. Proyectos. NO RECUERDE NADA INUTIL.

**PISCIS** (del 21 de Febrero al 20 de Marzo). — Satisfacciones recreativas o artísticas. Ilusión agradable pero fugaz. Conocimiento o experiencia interesante. Dudas. Amistad que se enfria o que decepciona. Logro de algún propósito. Compra inútil. ACTUE CON SUAVIDAD Y LENTITUD.

(Colaboración especial para Agencia FIEL. — Prohibida la reproducción.)

# MONOGRAFÍAS BURGALÉAS



Por Luis ALBERDI EROLA

## EL TEATRO PRINCIPAL SEGUNDA PARTE - EL «MUNDO» DEL TEATRO CAPITULO VIII (1)- UNIVERSALIDAD DE FUNCION

Podemos decir con Angel Valbuena Prat en «Historia del Teatro español», que una de las tesis de la presente obra es la universalidad de la función del teatro, pues esa afirmación concuerda de modo análogo con la misión del Teatro Principal en la segunda mitad del siglo XIX y parte del XX, porque le es aplicable con toda propiedad la expresión de José Subirá referida al Teatro Real, «todo está allí entre aquellas paredes», la historia de la sensibilidad burgalesa entrelazada con la historia social, cuyos rasgos principales pretendemos describir aprovechando la coyuntura feliz del momento burgalés, que está de moda, con miras a injertar el encanto del pasado en los afanes del presente, pues si es claro, como denota Sciacca en «Historia de la Filosofía», que «las sociedades mudan de faz y estructura y la historia se concreta hoy en situaciones que no son las de ayer y no serán las de mañana», con todo importa mantener el espíritu que sirve de nexo y acuña la superación; el espíritu que engendra ese devenir y progreso y calma a éste de perennidad.

Motéjese, en buena hora, de fulgurante empeño que, después de todo, es bello dejar cautivar por las cosas del pasado, al menos para cuantos fruimos con lo que escribe e insinúa Concha Espina en «La discreta frialdad»: «en vano pretenden los innovadores romper la cadena que nos ata a lo que fue... el arte, la poesía, el sentimiento, el buen gusto son dulcemente reaccionarios».

Entre las bases aprobadas por el Ayuntamiento, en 4 de Diciembre de 1857, para la mejor gestión del préstamo de 320.000 reales, aprobado por R. O. de 7 de Septiembre de 1857, se contaba la de que se llevase cuenta separada de los fondos del teatro y que su administración estuviese a cargo de una comisión especial del Ayuntamiento; que se nombrase un depositario, también especial, y que importancia que no tuviese como marco la sala Isabelina de nuestro teatro, de suerte que de ella estubo pendiente la ciudad,



Curiosa vista del Teatro Principal, a principios del siglo XX, con el cuartel de Caballería, a la derecha y la típica estampa de lavanderas, al pie del puente de San Pablo

así como en las horas alegres y confiadas de bonanza, como en las inquietudes de incertidumbre y zozobra.

Pero antes de descender el velo de ese «mundo» vamos a exponer, sucintamente, el régimen administrativo que rigió los destinos del Principal.

El «mundo» del Teatro Principal abarca, en la más amplia acepción del concepto, la historia local durante más de 60 años de los 88 de su existencia activa, pues no hubo manifestación cultural, artística, patriótica, política, económica y conmemorativa, ni acontecimiento, homenaje, concurso, novedad e inquietud ciudadana de importancia que no tuviese como marco la sala Isabelina de nuestro teatro, de suerte que de ella estubo pendiente la ciudad,

respondiente comisión interventora. Esta pretendida contextura de gobierno se fue concretando en sesión de 11 de Febrero de 1858, designando a Policarpo Casado, Quiliano Lerena y Juan Sáiz Madrigal para que formasen la comisión interventora, «por poseer mayor número de acciones»; en la del 19 determinando que fuese la Comisión municipal de Hacienda la que llevase la administración del teatro y, sobre todo, con el hecho de «haberse instalado el día 27 la comisión mixta que ha de entender en la intervención de los productos y en el pago de los intereses y de la amortización de acciones», previo nombramiento hecho en Juan Sáiz Madrigal para depositario de aquéllos; fecha de toma de posesión, comunicada al Ayuntamiento el día 1.º de Marzo, que no concuerda con lo que se dice en el informe que suscribió, en 20 de Octubre de 1896, el contador municipal, Fermín Lambarri, pues éste afirmaba que la comisión mixta se constituyó en Enero de 1862 (Sec. Adm. Mun. Obras Públicas, número 2794).

Esa estructura administrativa (comisión de Hacienda y representantes de los accionistas) se mantuvo, sin interrupción, hasta que reunidos concejales y accionistas para el nombramiento de cargos y resultando elegidos en diferentes sesiones Isidro Plaza, Sotero Martínez Zúñiga, Julián Giménez y Julio García Quevedo, que no aceptaron, el alcalde, en 7 de Julio de

1859, nombró depositario de los referidos fondos al titular municipal, Juan A. Cortés, desde cuya fecha despachó el Ayuntamiento todos los asuntos del teatro, sin intervención de accionistas.

Dada la precaria condición humana, entre las medidas adoptadas por la comisión mixta no podía faltar la asistencia de una intervención auxiliar con el fin de evitar la desaprensiva concurrencia de los que se colaban de mogollón en la sala, porque también entonces estaba a la orden del día el «tifus», al extremo de que ya en sesión de 30 de Diciembre de 1859 solicitó Tomás Marín el nombramiento de interventor de puerta y despacho de billetes, por haberse comprobado ser mayor el número de los espectadores en las funciones dramáticas que el de las localidades expedidas.

Es también dato importante sobre el régimen de gobierno del nuevo teatro el reglamento del mismo que, en principio, fue aprobado el 29 de Marzo de 1858 y, definitivamente, el 3 de Mayo y del cual era autor el destacado capitular Eugenio Albarillos.

Hay, asimismo, en materia de régimen interior, otros aspectos dignos de mención, aunque de tono menor y son los tocantes al personal auxiliar de la sala, a los inquilinos del edificio y, cómo no, a los empresarios del teatro; pero de los mismos haremos tratado aparte, porque es innegable que, a su manera, corresponden al «mundo» del teatro.

Hay, asimismo, en materia de régimen interior, otros aspectos dignos de mención, aunque de tono menor y son los tocantes al personal auxiliar de la sala, a los inquilinos del edificio y, cómo no, a los empresarios del teatro; pero de los mismos haremos tratado aparte, porque es innegable que, a su manera, corresponden al «mundo» del teatro.

## HUARTE Y CIA., S. A.

FUNDADA EN 1927

### EMISION DE 500 MILLONES DE PESETAS

en Obligaciones Simples al 10 % de interés, libre de gastos para el suscriptor, lo que representa el 13,15 % de interés a cargo de la Sociedad.

La Emisión ha quedado abierta el 25 de Septiembre de 1970 en la Central y Sucursales del Banco Hispano Americano, Banco de Vizcaya, Banco Español de Crédito, Banco Popular Español, Banco de Bilbao, Crédito Navarro, La Vasconia, Caja de Ahorros de Navarra, Caja de Ahorros y Monte de Piedad Municipal de Pamplona, Colegios Oficiales de Agentes de Cambio y Bolsa y de Corredores de Comercio

La Emisión será al tipo de 100 o/o, libre de gastos,

Se solicitará la admisión a cotización, en alguna de las Bolsas Oficiales de Comercio.

Emisión autorizada por el Instituto de Crédito a Medio y Largo Plazo.

Septiembre de 1970

## DESPACHOS PROFESIONALES

OFICINAS COMERCIALES EN ALQUILER ADAPTABLES A CUALQUIER NECESIDAD EDIFICIO DE LUJO EN LA ZONA MAS COMERCIAL DE LA CIUDAD EDINCO, S. A.

Vitoria, 17, 1.º BURGOS Despacho 102

## ACADEMIA CENTRO OFICINAS - BANCOS

### Kyoritsu RM-50

Agente para Burgos Valladolid y Palencia COMERCIAL DEL MORAL Santa Clara, 14 Teléfono 20 0129 BURGOS

La máquina japonesa que: DESCORONA LA REMOLACHA AZUCARERA, en las condiciones climatológicas más adversas



Distribuida en exclusiva por: NITRO-NAVARRA Paulino Caballero, 49 • Teléfono 231379 PAMPLONA Solicite información y demostraciones

# Palabra de Dios

## Dejará el hombre a su padre y a su madre y serán los dos una sola carne (San Marcos, X, 7 y 8)

En aquel tiempo: Llegándose algunos fariseos le preguntaron, tentándole, si es lícito al marido repudiar a la mujer. El respondió y les dijo: ¿Qué os mandó Moisés? Contestaron ellos: Moisés manda escribir el libelo de repudio y se divorcia. Díjoles Jesús: Por la dureza de vuestro corazón os dio Moisés esta ley, pero al principio de la creación los hizo Dios varón y hembra; por esto dejará el hombre a su padre y a su madre y serán los dos una sola carne. De manera que no son dos sino una sola carne. Lo que Dios juntó no lo separe el hombre. Vueltos a su casa, de nuevo le preguntaron sobre esto los discípulos; y les dijo: El que repudia a su mujer y se casa con otra, adultera contra aquélla. Y si la mujer repudia al marido y se casa con otro, comete adulterio.

### UNIDAD E INDISOLUBILIDAD DEL MATRIMONIO

He aquí la gran lección del Evangelio de hoy. Hoy que tanto se habla de divorcio, de separación, tenemos que leer y meditar el Evangelio de hoy para convencernos de esta verdad. Hoy que en nombre del Concilio se habla tanto de revisión, de acomodación, tenemos que meditar estas palabras de Cristo para convencernos de que la unidad y la indisolubilidad del matrimonio son una gran verdad, sostenida y mantenida por Cristo y por la Iglesia a lo largo de los siglos y de manera especial en los tiempos actuales, en que tanto se las combate en nombre de una libertad mal entendida.

En el plan de Dios Creador la mujer viene a ser una ayuda del hombre, no una esclava sometida a su dominio, sino una compañera, un complemento del hombre en orden a los planes altísimos de Dios para la propagación del género humano. Por eso la mujer formará con el hombre un principio creador.

Dios, al crear la primera pareja, puso en sus entrañas el misterio de la fecundidad y, en sus corazones depositó un amor espiritual, consciente, un amor capaz de prender a las almas y elevarse hasta Dios, antes de llegar a la unión de los cuerpos.

De ahí naciera la familia que había de ser el sostén de la sociedad y para defenderla Dios puso esa condición indispensable: Lo que Dios unió no lo separe el hombre y así determinó que la unión sería de uno con una y para siempre.

Agradecemos a Dios esta prueba de su amor para con nosotros ya que al establecer esas bases sólo buscó nuestro bien y la defensa de la familia, tan necesaria a la sociedad y a la Iglesia.

VEGAS

## MISAS DOMINICALES

- 7.00. - San Lesmes, La Anunciación, Merced y Venerables.
- 7.30. - Catedral, San Gil, San Lorenzo, San Cosme, Venerables y Carmen.
- 7.45. - M. ced.
- 8.00. - San Lesmes, San Gil, San Pedro y San Felices, San Pedro de la Fuente, Santa Agueda, Nuestra Señora de Fátima, San José, San Julián, La Anunciación, Gamonal y Barriada militar.
- 8.15. - Catedral, San Lorenzo y San Cosme.
- 8.30. - San Esteban, Nuestra Señora de las Nieves, Barriada Yagüe, SESA, Capisco, Merced, Venerables y Carmen.
- 9.00. - Catedral, San Lesmes, San Gil, San Lorenzo, San Cosme y San Julián, San Pedro y San Felices, Gamonal, Barriada militar, Nuestra Señora de Fátima, San Julián, San José Obrero, Santa Agueda, La Anunciación, Merced, Hospital del Rey, La Ventilla y Agustinas de Santa Dorotea.
- 9.15. - San Esteban y San Pedro de la Fuente.
- 9.30. - Carmen, Venerables y Marianistas (Gamonal).
- 9.45. - Catedral.
- 10.00. - San Lesmes, San Gil, San Lorenzo, San Cosme, Santa Agueda Huelegas, Nuestra Señora de las Nieves, La Anunciación, Nuestra Señora de Fátima, San José, San Julián, Barriada militar, Merced, Capisco, Gamonal y Yagüe.
- 10.15. - Catedral y Carmen.
- 10.30. - San Pedro y San Felices, Venerables y Marianistas (Gamonal).
- 10.45. - San Lorenzo.
- 11.00. - San Gil, San Cosme, La Anunciación, San Esteban, Carmen, Merced, Nuestra Señora de Fátima, San José, San Julián, San Pedro de la Fuente, SESA, Barriada militar y Gamonal.
- 11.15. - Catedral y San Lesmes.
- 11.30. - San Lorenzo, Huelegas, Hospital del Rey, Venerables, La Ventilla, Yagüe y Marianistas (Gamonal).
- 11.45. - La Anunciación, San Julián y Carmen.
- 12.00. - Catedral, San Lesmes, San Gil, San Cosme, San Pedro y San Felices, Santa Agueda, Nuestra Señora de las Nieves, Barriada militar, Capisco, Nuestra Señora de Fátima, San José Obrero, San Pedro de la Fuente, Merced y Gamonal.
- 12.15. - San Lorenzo y Yagüe.
- 12.30. - San Esteban, La Anunciación, Carmen, Venerables y Marianistas (Gamonal).
- 12.45. - Catedral, Barriada militar y San Julián.
- 13.00. - San Cosme, San Lorenzo, San Lesmes, San Gil, San Pedro y San Felices, Santa Agueda, Nuestra Señora de Fátima, San José Obrero, Merced, Agustinas de Santa Dorotea y Gamonal.
- 13.15. - Carmen.
- 13.30. - Catedral, La Anunciación, San Pedro de la Fuente, Gamonal, Barriada militar y Venerables.
- 13.45. - San Lorenzo y San Julián.
- 14.00. - San Lesmes, San Gil, San Cosme, San Pedro y San Felices y Carmen.
- 14.15. - Nuestra Señora de Fátima y Carmen.
- 18.00. - Gamonal.
- 18.30. - San Gil, Nuestra Señora de Fátima y Carmen.
- 19.00. - San Lorenzo, La Anunciación, San Pedro y San Felices.
- 19.30. - Catedral, San Lesmes, San Cosme y Santa Agueda.

## NUESTROS TELEFONOS:

REDACCION: 20 12 80  
ADMINISTRACION: 20 71 48

## Solemne conmemoración de la fiesta de San Francisco de Asís

### Presidieron los actos las autoridades

Pronunció una interesante conferencia D. Félix Pérez y Pérez, catedrático de Madrid

Los veterinarios burgaleses celebraron con solemnes actos la fiesta patronal de San Francisco de Asís, organizados por el Colegio oficial de Veterinarios de Burgos.

A las once y media de la mañana, colegiados y familiares asistieron a una misa rezada, en la iglesia de Nuestra Señora de la Anunciación, oficiada por el párroco de la feligresía, don Francisco Núñez, que hizo el panegírico del Santo. Presidieron el delegado provincial de Agricultura, don Agustín Álvarez; representantes del capitan general de la Sexta Región, gobernador civil y Ayuntamiento, don Rafael Portero Peyró e inspector provincial de Sanidad Veterinaria, con la representación del jefe provincial de Sanidad, don Manuel Gonzalo García, presidente del Colegio oficial de Médicos, don Pedro Avellanosa; presidente del Colegio de Farmacéuticos, don Jesús Sáez Gómez y otras representaciones, entre las que se encontraba don Félix Pérez y Pérez y los directivos del Colegio.

Una hora después, en la Casa Sindical tuvo lugar una conferencia pronunciada por el doctor don Félix Pérez y Pérez, sobre la importancia de la producción de alimentos y problemática de la producción ganadera. Hizo la presentación del conferenciante don Patricio Alonso Santalla, presidente del Colegio, quien puso de manifiesto la personalidad científica y profesional del conferenciante, tan conocido y querido en nuestra provincia. El doctor Pérez y Pérez hizo un estudio histórico filosófico de las vicisitudes por que ha pasado la política del agro español desde los tiempos de Felipe IV, reseñando las circunstancias que concurrieron con la ley de desamortización de Mendizábal y reseñando los estudios de Jovelanos, Lemus, Costa y otros tratadistas que ponían de manifiesto la orientación cerealista de nuestras pro-

ducciones del campo y los perjuicios que a la economía nacional ocasionaron la falta de criterio y una orientación fija en la producción fundamental de nuestra Patria como es la ganadería, señala la necesidad de un cambio de criterios, con el fin de llegar a la producción equilibrada de suministros ganaderos, fuente de los alimentos nobles que la vida actual exige.

Señala las características geográficas, climatológicas y de tipo social de la España actual y la ineludible necesidad de transformar las producciones de nuestro agro hacia una ganadería próspera y eficaz, capaz de producir económicamente los alimentos que nuestra Nación necesita para ponerse al nivel nutricional que las circunstancias demandan.

En concreto, la conferencia del doctor don Félix Pérez fue una magistral lección, seguida con el mayor interés por la concurrencia de más de cien asistentes, entre veterinarios, ganaderos y otros profesionales, los cuales cerraron el acto con una nutrida ovación, estableciéndose a continuación un coloquio en el que pronunció unas palabras el secretario del Colegio, don Fulgencio Portero Rodríguez.

A las tres de la tarde, en el hotel Almirante Bonifaz, se reunieron en una comida de hermandad los veterinarios y esposas de los mismos, acompañados por autoridades y representaciones.

## LOCAL

### de 200 metros cuadrado: aproximadamente y acondicionada, tomaría en arriendo para almacén. Ofertas a la referencia "Local". Apartado 140. - Burgos.

LA SEÑORA

### Doña María Santamaría Vicario

Falleció en el día de ayer, a los 50 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

D. E. P.

*Su resignado esposo, don Eusebio Herreros Ramírez; hijo, Luis Mique; madre política, doña Rosario Ramírez; hermanos, doña Teodora, don Clemente, doña Vicenta y doña Eleuteria; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,*

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y entierro, que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LORENZO EL REAL, HOY, DOMINGO, A LAS CINCO, y seguidamente la conducción del cadáver al cementerio de San José. Actos de piedad por los que les anticipan las más sinceras gracias

Vivia: CALLE SANTANDER, 9.  
Burgos, 4 de Octubre de 1970.

LA SEÑORA

### D.ª Eufemia Arauzo Picado

Falleció en el día de ayer a los 81 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

D. E. P.

*Sus apenados hijos, don Julián, don Antonio, doña Carmen y don Santiago Martínez Arauzo; hijos políticos, doña Victoria Cano y don José Gómez; nietas, María del Carmen y María de las Mercedes; sobrinos, primos y demás familia,*

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN PEDRO Y SAN FELICES, HOY DOMINGO, A LAS CINCO, y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Casa doliente: SAN PEDRO Y SAN FELICES, 32-34.  
Burgos, 4 de Octubre de 1970.

"La Cruz"

## MENSAJE DE PABLO VI PARA EL «DOMUND 70»

A todos nuestros hermanos en Cristo Nos dirigimos este año nuestra palabra con ocasión de la jornada misionera. No podemos silenciarla, aunque nada os diga de nuevo, pues la empresa misionera es tan vital para la Iglesia y tan importante para el Mundo que nos obliga a intervenir en esta celebración con toda la fuerza de nuestra voz.

La jornada misionera ha llegado a ser en la vida de la Iglesia un acontecimiento de gran relieve. Añade de modo directo y primario a nuestro ministerio apostólico; es el mandato del Señor el que nos hace sentir, en tal ocasión, cuán grave y cuán grande es nuestro oficio de predicadores del Evangelio no sólo dentro de la Iglesia, sino también más allá de sus confines comunitarios y geográficos; y por parte nuestra no podemos dejar pasar la ocasión de hacer sentir esta vocación misionera a la Iglesia misma, a nuestros hermanos en el Episcopado, al Clero, a los religiosos y religiosas, a todos los católicos.

Según el Concilio, el deber de contribuir a la difusión de la Fe se impone a todos con mayor urgencia, bien que en modo y medida diversos, ya que nos ha enseñado, con profunda penetración teológica, que «la Iglesia peregrinante es, por su misma naturaleza, misionera (AG., n. 2); ella es signo e instrumento de la intención salvífica de Dios, que se extiende a toda Humanidad (LG., n. 9) y el que quiere vivir la Iglesia debe advertir la urgencia interior de este su dinamismo ontológico (Cfr. nn. 1, 2, 6), de este su innato impulso expansivo, de esta su intrínseca responsabilidad en la comunicación de la Fe a todos los hombres (Cfr. AG., n. 28).

Esta es la misión de la Iglesia en cuanto tal. Nos, sin embargo, pensamos ahora en aquellas instituciones particulares, en las que se desarrolla, en el sentido específico tradicional, el esfuerzo por ampliar el área humana del anuncio evangélico en la Tierra y a las que damos el nombre bendito de misiones católicas (Cfr. AG., n. 6).

Nos queremos volver a confirmar el mandato apostólico que las cualifica y les confiere la fuerza del Espíritu Santo para el cumplimiento de su incomparable labor, y queremos que cuantos les consagran la vida y cuantos rezan, trabajan, sufren por las Misiones, sepan que gozan, a título especial, de nuestro afecto y de nuestro reconocimiento.

### UNA HOJA NUEVA PARA LAS MISIONES

¿Por qué esta preferencia? Porque al deber, a la necesidad de difundir la Palabra de la salvación se añaden hoy circunstancias especiales que nos parecen «signo» de los tiempos en orden a un nuevo y vigoroso impulso de renovada actividad misionera. Nos vienen a los labios las palabras de Jesús a sus discípulos: «...Yo os digo: alzad los ojos y mirad los campos que ya blanquean para la siega» (Mt. 4, 35). Se dan circunstancias que facilitan la comunicación entre los hombres: la Tierra está ya abierta y explorada, los transportes son en todas partes más rápidos y frecuentes; el comercio, la cultura, las relaciones internacionales tienden a favorecer el contacto entre las diferentes civilizaciones y apuntan hacia la unificación del Mundo... Pero, ¿a qué nivel? En el plano práctico, sí; en el civil, también; pero, ¿no vemos nosotros que este mismo proceso de acercamiento de los hombres entre sí denuncia deficiencias que pueden convertirse en amenaza de nuevos y más graves conflictos? ¿No parece, además, que se espera con ansia aquella afirmación de principios, aquella efusión de energías espirituales, aquella solución de ideologías discordantes en una única y fraterna verdad superior, que sólo de Cristo puede venir al Mundo incluso en el orden temporal? (Cfr. LG., n. 13).

### LA ACTIVIDAD MISIONERA RECLAMA UNA NUEVA PLANIFICACION

Ha sonado una nueva hora para las misiones. Nuevas dif-

cultades y nuevas facilidades se presentan en el camino de quienes, en nombre de Cristo, «llevan el anuncio de cosas buenas» (Rom. 10, 15) pero este estado actual de las mentes y de las cosas ofrece un campo inmensamente más amplio, más atractivo, aunque no ciertamente más fácil para los sabios y magnánimos esfuerzos de los pioneros del Evangelio. Quisiéramos, hoy más que nunca, hacernos eco de la palabra cautivadora de Cristo: «Seguidme, y yo os haré pescadores de hombres» (Mt. 4, 19). No perdamos el tiempo en críticas corrosivas; no dejemos pasar este momento histórico, que a Nos se nos presenta decisivo para la futura orientación de la Humanidad y que ofrece a las aspiraciones y entusiasmo de los jóvenes la ocasión de ser sujetos e instrumentos de nuevos y gloriosos carismas de la fe y de la caridad.

Esto significa que la actividad misionera debe ser concebida con perspectivas amplias y modernas. Se impone una nueva planificación: en los principios teológicos, en la propaganda, en el reclutamiento, en la preparación, en los métodos, en las obras, en la organización. Es una revisión que sabemos está ya en curso, a gran escala, por parte de quienes tienen experiencia y competencia en la materia y mediante la promoción y guía del Organismo Misionero Central de la Iglesia, nuestra benemérita Congregación para la evangelización de los pueblos.

(Continuará)

## VIDA RELIGIOSA

### SANTOS DE HOY:

XX de Pentecostés. (XXVII durante el año). Ss. Francisco de Asís, fd.; Pedro, ob.; Cristo, Cayo, Fausto, Eusebio, pb.; Querecén, Lucio, des.; Marcos, Marciano, mrs.; Petronio, ob.; Aurea, vg.; Hieroteo, confesor.

### SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Plácido, Eutiquio, Victoriano, Donato, Firmato, Fausto, Trácesas, ob.; Palmacio, Flaviano, Caritina, vgs., mrs.; Atilano, Marcelino, Apolinar, Froilán, obs.; Gala, vídua.

Misa de segunda clase y color verde de la Feria.

### SANTOS DEL MARTES:

Ss. Bruno, fd., Sagar, Román, obs.; Fe, vg., Erodiana, Marcelo, Casto Emilio, Saturnino, mrs.; Magno, ob.; María F. de las cinco Llagas, virgen.

Misa de segunda clase y color blanco de San Bruno.

## CULTOS

**VENERABLES.** - Novena a San Francisco de Asís. Por la tarde a las siete y media, rosario, novena y sermón a cargo del Padre Francisco de Bilbao.

**SAN LORENZO.** - Novena que la Asociación de Damas de la Corte de honor y Caballeros de la Virgen del Pilar dedica a su excelsa patrona.

Por la tarde, a las siete y media, rosario, novena, sermón por don Daniel Simón Rey, profesor del Seminario mayor; exposición de S. D. M. Salve e himno a la Virgen del Pilar.

**MADRES CARMELITAS.** - Solemnes cultos en honor a Santa Teresa de Jesús, doctora de la Iglesia.

Hoy, domingo, a las doce, misa concelebrada, presidida por el Excmo. Sr. Arzobispo doctor García de Sierra y Méndez, el que pronunciará una homilía. El Orfeón Burgalesés entonará diversos motetes y el final solemne Te Deum en acción de gracias.

Por la tarde, a las seis, hora santa dedicada a religiosas.

**MM. TRINITARIAS** (Paseo de la Quinta). - Primer domingo en honor de la Santísima Trinidad. Por la tarde a las siete, Exposición de S. D. M., estación, rosario, trisagio cantado y bendición.

## FACULTAD TEOLÓGICA DEL NORTE DE ESPAÑA

### Instituto de Teología para laicos

El próximo día 16 de Octubre iniciará un nuevo curso el Instituto de Teología para laicos, creado en el seno de la Facultad Teológica y que pretende dar una amplia y profunda formación teológica a religiosos y seglares de ambos sexos mediante el estudio de las diversas disciplinas teológicas.

El plan de estudios del Instituto comprende tres cursos académicos, de Octubre a Mayo inclusive.

**Curso primero:** Introducción al A. y N. Testamento. Introducción a la Teología, Revelación e Iglesia. Historia Ecles. antigua y media. Teología Moral Fundamental.

**Curso segundo:** Teología Dogmática: Dios Uno y Trino. Creación y Elevación Sobrenatural. Exégesis bíblica. Moral: las Virtudes. Historia de la Iglesia nueva y moderna. Liturgia.

**Curso tercero:** Los Sacramentos. Moral sacramental. Derecho Constitucional de la Iglesia. Teología espiritual. Catequética y Doctrina social de la Iglesia.

Las clases son impartidas por el cuadro de profesores de la misma Facultad.

Pueden cursar sus estudios en el Instituto todos los religiosos y seglares que hayan cumplido 18 años de edad y estén en posesión de un título universitario, o la carrera de Magisterio, o el título de Bachillerato superior, o al menos una cultura general a nivel de las carreras anteriores, comprobada mediante un previo examen.

Los alumnos pueden matricularse como ordinarios, o como oyentes. A éstos últimos no se les exige ningún título.

El título de "Experto en Teología" expedido por el Instituto capacita para enseñar Religión en cualquier Centro de Enseñanza Media de la Iglesia.

Las clases tienen lugar los lunes, miércoles, y viernes de 7,45 a 9,30 de la noche. Mañanas del 6 al 15 de Octubre, de 7,30 a 8,30 de la noche.

Informes: Teléfonos: 200243, 200244 y 200245. Martínez del Campo, 7.

## SERVICIO DE AUTOBUSES TERMINACION DEL SERVICIO DE VERANO A FUENTES BLANCAS

El próximo martes, día 6 de Octubre, festividad de San Bruno, será el último en que se preste servicio de verano a Fuentes Blancas.

A partir del próximo domingo, día 11, se establece el servicio de invierno a la Cartuja de Miraflores, realizándose todos los domingos y días festivos dos servicios: uno con salida de Burgos a las 9,45 de la mañana y regreso de la Cartuja una vez terminada la Santa Misa y otro con salida de Burgos a las 13,15 y regreso de la Cartuja a las 13,30.

## "HOMENAJE A CASTILLA" EN EL CORTE INGLES DE MADRID

### RESULTADOS DE LOS SORTEOS DE CHEQUES-REGALO DE 25.000 PTAS.

El pasado día, la Dirección de EL CORTE INGLES, celebró en su Centro Comercial de Generalísimo, en Madrid, el acto de los sorteos de los 13 cheques-regalo de 25.000 pesetas, organizados con motivo de la Campaña: "Septiembre, mes homenaje a Castilla". El Sorteo, realizado sobre la base de premiar una tarjeta por cada una de las provincias castellanas, dio como ganadores a las personas que figuran en la siguiente relación:

- BURGOS:** Don Angel Peña Gómez QUINTANA MARTIN-GALINDEZ (Burgos).
  - AVILA:** D. Félix Muñoz Jiménez SAN PEDRO DEL ARROYO (Avila).
  - C. REAL:** D. Francisco J. Delgado Villarrobleto. 3. SOCUELLAMOS (Ciudad Real).
  - CUENCA:** D. Vicente Domínguez Gómez. Melchor Cano. 44. TARANCON (Cuenca).
  - GUADALAJARA:** D. Jesús Castillo Millán Estación Ferrocarriil. HUMANES DE MOHERNANDO (Guadalajara).
  - LOGROÑO:** Doña Gregoria Diago Sans Huesca. 25. LOGROÑO.
  - MADRID:** D. José L. Crezo Castañón Maudes. 20. MADRID.
  - PALENCIA:** D. José Luis Santos Cavilla República Argentina. 16. PALENCIA.
  - SANTANDER:** Doña Laura Ruiz Cobo San Fernando. 52. SANTANDER.
  - SEGOVIA:** Doña Araceli Barrero José Zorrilla. 135. SEGOVIA.
  - SORIA:** D. Lino Garcés Gallego Stó. Domingo Silos. 2. SORIA.
  - TOLEDO:** D. Manuel de Pinto Herrera Méndez Núñez. 2. ALAMEDA DE LA SAGRA (Toledo).
  - VALLADOLID:** José Jaime de Rojas Conde Núñez de Arce. 36. VALLADOLID.
- EL CORTE INGLES felicita a los afortunados, y agradece nuevamente a toda Castilla la acogida dispensada a su Campaña.

Primer aniversario DE EL SEÑOR

### DON LUIS DE LA MORENA Y VELEZ

Que falleció el día 4 de Octubre de 1969

Q. E. P. D.

Sus hermanos, don Pedro José y doña María; hermano político, don José Nebreda; sobrinas, Amada y María Blanca; primos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, lunes, día 5, a la una del mediodía, en la iglesia parroquial de San Lorenzo. Así como el funeral que se celebre en la villa de TIRGO (Logroño), el martes día 6, a las siete de la tarde; y las misas que se celebrarán hoy, día 4, a las ocho y cuarto, diez, once y media y doce y cuarto en la iglesia de San Lorenzo.

Actos de caridad por los que les anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 4 de Octubre de 1970.

El novenario de rosarios que comenzará mañana día 5 a las 8 menos cuarto de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad, será aplicado por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

### DON ARGIMUNDO BENGOCHEA SANCHA

Q. E. P. D.

La familia agradecerá la asistencia a dicho acto piadoso.

Burgos, 4 de Octubre de 1970.

SEGUNDO ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

### DON FRANCISCO GUTIERREZ MERINO

Que falleció el día 4 de Octubre de 1968.

(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, doña Aguilina Gutiérrez; hijos, María Soledad y Ana María; hijo político, don Isidro Barbero; hermanos, nietos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará, mañana lunes, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián. Así como el novenario de misas y rosarios que dará comienzo hoy, a las siete y media de la tarde, en dicha iglesia.

Actos de caridad por los que les anticipan las más expresivas gracias

Burgos, 4 de Octubre de 1970.

QUINTO ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

### DON LUIS BASTARDO GIL

Que falleció el día 7 de Diciembre de 1965.

Y PRIMER ANIVERSARIO DE SU ESPOSA

### DOÑA NATIVIDAD GRIJALVA PASTOR

Que falleció el día 4 de Octubre de 1969.

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA ruega una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana lunes, día 5, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lorenzo.

Acto de caridad por el que les anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 4 de Octubre de 1970.

# Desde España, el presidente Nixon se trasladó a la Gran Bretaña

## Tuvo una entrevista con Heath, en Chequers donde se celebró una comida, a la que asistió la Reina

### Tras su breve visita a Inglaterra, cubrió la última etapa de su viaje europeo a Irlanda, ya con carácter privado

(Viene de primera página)

nos amigos, que en estos momentos os desean con vuestra distinguida esposa y los dignísimos miembros de vuestro séquito, una continuación feliz de vuestro viaje y un felicísimo retorno a vuestra patria y a vuestras familias".

#### PALABRAS DE NIXON

El presidente Nixon contestó con el siguiente discurso: «General Franco, señora de Franco, excelencias, señoras y señores: Al dejar el suelo español la señora Nixon y yo, y los miembros de mi séquito, llevamos con nosotros un recuerdo inolvidable. Recuerdos de la acogida oficial que nos ha sido dispensada, de las conversaciones que hemos celebrado, que han contribuido a nuestro pensamiento acerca de los principales problemas del Mundo y a mejorar las relaciones entre nuestros dos países, y de la expresión de los sentimientos de afecto del pueblo de España hacia nosotros, que percibimos cuando ayer y esta mañana hemos pasado por las calles de Madrid. Al dejar este país pensamos, también, que esta visita es la culminación de una serie de conversaciones que harán de 1970 un año señalado que consideraremos, tanto para España como para los Estados Unidos, como el principio de una nueva era de amistad y cooperación crecientes en los campos de interés común. Espero que la Administración que ahora preside podrá trabajar por ese fin, para que este gran país pueda tener la completa cooperación de los Estados Unidos en su avance dentro del progreso económico y en todos los campos de la vida humana. Y, finalmente, permítame decir a título personal que en esta ocasión cuando me encuentro aquí como presidente de los Estados Unidos recuerdo que, en 1965, estuvimos mi esposa y yo con nuestras hijas como ciudadanos privados. Tengo en la memoria que la amistosa acogida que recibimos del pueblo español, fue tan cálida como la recibida ahora en que estoy investido de este alto cargo. Esto nos dice algo de este país y de su pueblo al que siempre recordaremos, a este gran país, como un pueblo amistoso. Confío en volver, bien sea con carácter oficial y de no ser así, desde luego como uno de los millones de norteamericanos que vienen como turistas a uno de los países más amistosos que cabe visitar en cualquier parte del Mundo».

Finalizadas las alocuciones, el numeroso público que se encontraba en las terrazas del aeropuerto aplaudió con entusiasmo a los dos estadistas. La banda de música de la XI escuadrilla interpretó los himnos nacionales de los respectivos países. A las 9,15 los dos jefes de Estado se estrecharon la mano y también los miembros de ambos séquitos. Nixon y su esposa subieron a la escalera del avión presidencial y en lo alto saludaron con los brazos a los asistentes mientras eran ovacionados por el público. Una vez que el aparato elevó el vuelo rumbo a Londres, a las 9,22, el jefe del Estado español y doña Carmen Polo de Franco volvieron a la explanada y el Caudillo desde un «podium» instalado a tal efecto presidió el desfile de las fuerzas que habían rendido honores. Tras este acto militar, Franco y su esposa se despidieron de los miembros del Gobierno y autoridades e iniciaron en automóvil el regreso al palacio de El Pardo.

El presidente Nixon contestó con el siguiente discurso: «General Franco, señora de Franco, excelencias, señoras y señores: Al dejar el suelo español la señora Nixon y yo, y los miembros de mi séquito, llevamos con nosotros un recuerdo inolvidable. Recuerdos de la acogida oficial que nos ha sido dispensada, de las conversaciones que hemos celebrado, que han contribuido a nuestro pensamiento acerca de los principales problemas del Mundo y a mejorar las relaciones entre nuestros dos países, y de la expresión de los sentimientos de afecto del pueblo de España hacia nosotros, que percibimos cuando ayer y esta mañana hemos pasado por las calles de Madrid. Al dejar este país pensamos, también, que esta visita es la culminación de una serie de conversaciones que harán de 1970 un año señalado que consideraremos, tanto para España como para los Estados Unidos, como el principio de una nueva era de amistad y cooperación crecientes en los campos de interés común. Espero que la Administración que ahora preside podrá trabajar por ese fin, para que este gran país pueda tener la completa cooperación de los Estados Unidos en su avance dentro del progreso económico y en todos los campos de la vida humana. Y, finalmente, permítame decir a título personal que en esta ocasión cuando me encuentro aquí como presidente de los Estados Unidos recuerdo que, en 1965, estuvimos mi esposa y yo con nuestras hijas como ciudadanos privados. Tengo en la memoria que la amistosa acogida que recibimos del pueblo español, fue tan cálida como la recibida ahora en que estoy investido de este alto cargo. Esto nos dice algo de este país y de su pueblo al que siempre recordaremos, a este gran país, como un pueblo amistoso. Confío en volver, bien sea con carácter oficial y de no ser así, desde luego como uno de los millones de norteamericanos que vienen como turistas a uno de los países más amistosos que cabe visitar en cualquier parte del Mundo».

Finalizadas las alocuciones, el numeroso público que se encontraba en las terrazas del aeropuerto aplaudió con entusiasmo a los dos estadistas. La banda de música de la XI escuadrilla interpretó los himnos nacionales de los respectivos países. A las 9,15 los dos jefes de Estado se estrecharon la mano y también los miembros de ambos séquitos. Nixon y su esposa subieron a la escalera del avión presidencial y en lo alto saludaron con los brazos a los asistentes mientras eran ovacionados por el público. Una vez que el aparato elevó el vuelo rumbo a Londres, a las 9,22, el jefe del Estado español y doña Carmen Polo de Franco volvieron a la explanada y el Caudillo desde un «podium» instalado a tal efecto presidió el desfile de las fuerzas que habían rendido honores. Tras este acto militar, Franco y su esposa se despidieron de los miembros del Gobierno y autoridades e iniciaron en automóvil el regreso al palacio de El Pardo.

Finalizadas las alocuciones, el numeroso público que se encontraba en las terrazas del aeropuerto aplaudió con entusiasmo a los dos estadistas. La banda de música de la XI escuadrilla interpretó los himnos nacionales de los respectivos países. A las 9,15 los dos jefes de Estado se estrecharon la mano y también los miembros de ambos séquitos. Nixon y su esposa subieron a la escalera del avión presidencial y en lo alto saludaron con los brazos a los asistentes mientras eran ovacionados por el público. Una vez que el aparato elevó el vuelo rumbo a Londres, a las 9,22, el jefe del Estado español y doña Carmen Polo de Franco volvieron a la explanada y el Caudillo desde un «podium» instalado a tal efecto presidió el desfile de las fuerzas que habían rendido honores. Tras este acto militar, Franco y su esposa se despidieron de los miembros del Gobierno y autoridades e iniciaron en automóvil el regreso al palacio de El Pardo.

Finalizadas las alocuciones, el numeroso público que se encontraba en las terrazas del aeropuerto aplaudió con entusiasmo a los dos estadistas. La banda de música de la XI escuadrilla interpretó los himnos nacionales de los respectivos países. A las 9,15 los dos jefes de Estado se estrecharon la mano y también los miembros de ambos séquitos. Nixon y su esposa subieron a la escalera del avión presidencial y en lo alto saludaron con los brazos a los asistentes mientras eran ovacionados por el público. Una vez que el aparato elevó el vuelo rumbo a Londres, a las 9,22, el jefe del Estado español y doña Carmen Polo de Franco volvieron a la explanada y el Caudillo desde un «podium» instalado a tal efecto presidió el desfile de las fuerzas que habían rendido honores. Tras este acto militar, Franco y su esposa se despidieron de los miembros del Gobierno y autoridades e iniciaron en automóvil el regreso al palacio de El Pardo.

no Richard Nixon y su esposa salieron sonrientes del avión «Air Force One», que les trajo desde Madrid. La primera persona en saludarle fue lord Cobbold, representante de la Reina Isabel II. A continuación lo hizo el primer ministro británico Edward Heath, quien se sentó a su anfitrión en Chequers, residencia campestre a 64 kilómetros de distancia. A continuación, Nixon y Heath subieron a un helicóptero negro y amarillo del Ejército estadounidense para viajar hasta Chequers. Esta ha sido el primer encuentro de ambos líderes desde que Edward Heath se convirtió en primer ministro británico al vencer los conservadores en las elecciones generales de Junio.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

#### DE LA VISITA DE NIXON A MADRID



El presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, aparece en la presente fotografía durante la conversación mantenida con el Príncipe de España en el palacio de la Zarzuela. — (Foto CIFRA)

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

#### DE LA VISITA DE NIXON A MADRID



El presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, aparece en la presente fotografía durante la conversación mantenida con el Príncipe de España en el palacio de la Zarzuela. — (Foto CIFRA)

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

En su discurso de bienvenida en el aeropuerto, el primer ministro Lynch, dijo que Irlanda era la tierra de los antepasados del presidente Nixon y que como líder de una gran nación era recibido y bienvenido por el Gobierno y el pueblo irlandés.

#### DE LA VISITA DE NIXON A MADRID



El presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, aparece en la presente fotografía durante la conversación mantenida con el Príncipe de España en el palacio de la Zarzuela. — (Foto CIFRA)

# Comentarios de la Prensa USA al viaje de Nixon

(Viene de primera página)

LO QUE DICE «WASHINGTON POST»

Washington (Efe).— El diario «Washington Post» destaca hoy la visita del presidente Nixon a España, al resaltar que ha sido el más importante recibimiento que ha encontrado en su viaje por el Mediterráneo. El periódico, que acompaña la información, en su primera página, con fotografía a tres columnas del presidente Nixon entrevistándose con el Generalísimo Franco, y otra interior a cuatro columnas, de ambos jefes de Estado pasando revista a las tropas en el aeropuerto de la capital de España, subraya la importancia que ha dado Nixon a la amistad hispano-norteamericana como base de la seguridad en el Mediterráneo. El periódico añade también que el problema de las exportaciones españolas a los Estados Unidos, amenazadas por un proyecto de ley pendiente de aprobación en el Congreso, fue objeto de discusión por el presidente Nixon en Madrid. España es la segunda nación en importancia en la exportación de calzado a Estados Unidos, y el diario recuerda que la entrada en vigor de las leyes proteccio-

nistas del Congreso afectarían decisivamente a la balanza comercial hispano-norteamericana. Finalmente el diario de la ca-

nistas del Congreso afectarían decisivamente a la balanza comercial hispano-norteamericana. Finalmente el diario de la ca-

nistas del Congreso afectarían decisivamente a la balanza comercial hispano-norteamericana. Finalmente el diario de la ca-

#### Más información nacional

(Viene de primera página)

«El derecho del trabajo» — prosiguió el ministro — es la vanguardia de un concepto de la justicia directamente comprometido con la necesidad de colocar a las partes en rigurosa condición de igualdad. Añadió que en la revolución que hay que hacer para construir una sociedad más justa, la norma puede ir delante creando el orden nuevo. Si no lo hace, detrás, necesariamente que ir detrás, restableciendo un orden que, por injusto, habrá sido desconocido y perturbado. Finalmente manifestó: «La nueva Hispanidad hemos de hacerla y vivirla cada día y hemos de hacerla con empresas comunes, universales, de hoy, como nuestros antepasados supieron hacerlo por los caminos universales de su tiempo. Y ¡qué tarea podríamos encontrar más digna de nuestro esfuerzo común que esta de crear la norma que dé su máxima dignidad al trabajo del hombre y al hombre su máxima participación social, precisamente en función del trabajo, que constituye, en frase de Juan XXIII, su máxima participación en la creación de Dios!»

Terminado su discurso el ministro declaró clausurado el III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo. INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ZARAGOZA. Zaragoza (Cifra). — Ochocientos ochenta y cinco firmas exhiben sus productos valorados en más de seiscientos millones de pesetas, a través de millar y medio de stands, en la Feria oficial, cuyo acto inaugural se celebró esta mañana. En representación del ministro de Comercio, presidió el acto el secretario general de la Organización Sindical, acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales de las tres provincias aragonesas. Como auténtica novedad de esta trigésima edición de la Feria figura un interesante pabellón destinado a deportes, en general, montado por la Delegación provincial de Educación Física y Deportes. SOLEMNE APERTURA DE CURSO EN LA ESCUELA DE GUERRA NAVAL. Madrid (Cifra). — El vicepresidente del Gobierno, almirante Luis Carrero Blanco, presidió hoy en la Escuela de Guerra Naval, el acto de clausura del curso 1969-70 y de apertura del curso 1970-72. Junto al vicepresidente del Gobierno, se encontraban los ministros de Asuntos Exteriores, Marina, Ejército, Aire y de Información y Turismo, así como el capitán general Camilo Alonso Vega y los embajadores de Argentina y Venezuela. ASAMBLEA DE DETECTIVOS PRIVADOS. Madrid (Cifra). — Con una visita al ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, celebrada en el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz, quedó inaugurado el IV Congreso de la comisión Internacional de asociaciones de detectives privados, en la que están representados dieciocho países de Europa, América del Norte y África.

«El derecho del trabajo» — prosiguió el ministro — es la vanguardia de un concepto de la justicia directamente comprometido con la necesidad de colocar a las partes en rigurosa condición de igualdad. Añadió que en la revolución que hay que hacer para construir una sociedad más justa, la norma puede ir delante creando el orden nuevo. Si no lo hace, detrás, necesariamente que ir detrás, restableciendo un orden que, por injusto, habrá sido desconocido y perturbado. Finalmente manifestó: «La nueva Hispanidad hemos de hacerla y vivirla cada día y hemos de hacerla con empresas comunes, universales, de hoy, como nuestros antepasados supieron hacerlo por los caminos universales de su tiempo. Y ¡qué tarea podríamos encontrar más digna de nuestro esfuerzo común que esta de crear la norma que dé su máxima dignidad al trabajo del hombre y al hombre su máxima participación social, precisamente en función del trabajo, que constituye, en frase de Juan XXIII, su máxima participación en la creación de Dios!»

Terminado su discurso el ministro declaró clausurado el III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo. INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ZARAGOZA. Zaragoza (Cifra). — Ochocientos ochenta y cinco firmas exhiben sus productos valorados en más de seiscientos millones de pesetas, a través de millar y medio de stands, en la Feria oficial, cuyo acto inaugural se celebró esta mañana. En representación del ministro de Comercio, presidió el acto el secretario general de la Organización Sindical, acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales de las tres provincias aragonesas. Como auténtica novedad de esta trigésima edición de la Feria figura un interesante pabellón destinado a deportes, en general, montado por la Delegación provincial de Educación Física y Deportes. SOLEMNE APERTURA DE CURSO EN LA ESCUELA DE GUERRA NAVAL. Madrid (Cifra). — El vicepresidente del Gobierno, almirante Luis Carrero Blanco, presidió hoy en la Escuela de Guerra Naval, el acto de clausura del curso 1969-70 y de apertura del curso 1970-72. Junto al vicepresidente del Gobierno, se encontraban los ministros de Asuntos Exteriores, Marina, Ejército, Aire y de Información y Turismo, así como el capitán general Camilo Alonso Vega y los embajadores de Argentina y Venezuela. ASAMBLEA DE DETECTIVOS PRIVADOS. Madrid (Cifra). — Con una visita al ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, celebrada en el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz, quedó inaugurado el IV Congreso de la comisión Internacional de asociaciones de detectives privados, en la que están representados dieciocho países de Europa, América del Norte y África.

Terminado su discurso el ministro declaró clausurado el III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo. INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ZARAGOZA. Zaragoza (Cifra). — Ochocientos ochenta y cinco firmas exhiben sus productos valorados en más de seiscientos millones de pesetas, a través de millar y medio de stands, en la Feria oficial, cuyo acto inaugural se celebró esta mañana. En representación del ministro de Comercio, presidió el acto el secretario general de la Organización Sindical, acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales de las tres provincias aragonesas. Como auténtica novedad de esta trigésima edición de la Feria figura un interesante pabellón destinado a deportes, en general, montado por la Delegación provincial de Educación Física y Deportes. SOLEMNE APERTURA DE CURSO EN LA ESCUELA DE GUERRA NAVAL. Madrid (Cifra). — El vicepresidente del Gobierno, almirante Luis Carrero Blanco, presidió hoy en la Escuela de Guerra Naval, el acto de clausura del curso 1969-70 y de apertura del curso 1970-72. Junto al vicepresidente del Gobierno, se encontraban los ministros de Asuntos Exteriores, Marina, Ejército, Aire y de Información y Turismo, así como el capitán general Camilo Alonso Vega y los embajadores de Argentina y Venezuela. ASAMBLEA DE DETECTIVOS PRIVADOS. Madrid (Cifra). — Con una visita al ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, celebrada en el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz, quedó inaugurado el IV Congreso de la comisión Internacional de asociaciones de detectives privados, en la que están representados dieciocho países de Europa, América del Norte y África.

Terminado su discurso el ministro declaró clausurado el III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo. INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ZARAGOZA. Zaragoza (Cifra). — Ochocientos ochenta y cinco firmas exhiben sus productos valorados en más de seiscientos millones de pesetas, a través de millar y medio de stands, en la Feria oficial, cuyo acto inaugural se celebró esta mañana. En representación del ministro de Comercio, presidió el acto el secretario general de la Organización Sindical, acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales de las tres provincias aragonesas. Como auténtica novedad de esta trigésima edición de la Feria figura un interesante pabellón destinado a deportes, en general, montado por la Delegación provincial de Educación Física y Deportes. SOLEMNE APERTURA DE CURSO EN LA ESCUELA DE GUERRA NAVAL. Madrid (Cifra). — El vicepresidente del Gobierno, almirante Luis Carrero Blanco, presidió hoy en la Escuela de Guerra Naval, el acto de clausura del curso 1969-70 y de apertura del curso 1970-72. Junto al vicepresidente del Gobierno, se encontraban los ministros de Asuntos Exteriores, Marina, Ejército, Aire y de Información y Turismo, así como el capitán general Camilo Alonso Vega y los embajadores de Argentina y Venezuela. ASAMBLEA DE DETECTIVOS PRIVADOS. Madrid (Cifra). — Con una visita al ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, celebrada en el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz, quedó inaugurado el IV Congreso de la comisión Internacional de asociaciones de detectives privados, en la que están representados dieciocho países de Europa, América del Norte y África.

Terminado su discurso el ministro declaró clausurado el III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo. INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ZARAGOZA. Zaragoza (Cifra). — Ochocientos ochenta y cinco firmas exhiben sus productos valorados en más de seiscientos millones de pesetas, a través de millar y medio de stands, en la Feria oficial, cuyo acto inaugural se celebró esta mañana. En representación del ministro de Comercio, presidió el acto el secretario general de la Organización Sindical, acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales de las tres provincias aragonesas. Como auténtica novedad de esta trigésima edición de la Feria figura un interesante pabellón destinado a deportes, en general, montado por la Delegación provincial de Educación Física y Deportes. SOLEMNE APERTURA DE CURSO EN LA ESCUELA DE GUERRA NAVAL. Madrid (Cifra). — El vicepresidente del Gobierno, almirante Luis Carrero Blanco, presidió hoy en la Escuela de Guerra Naval, el acto de clausura del curso 1969-70 y de apertura del curso 1970-72. Junto al vicepresidente del Gobierno, se encontraban los ministros de Asuntos Exteriores, Marina, Ejército, Aire y de Información y Turismo, así como el capitán general Camilo Alonso Vega y los embajadores de Argentina y Venezuela. ASAMBLEA DE DETECTIVOS PRIVADOS. Madrid (Cifra). — Con una visita al ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, celebrada en el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz, quedó inaugurado el IV Congreso de la comisión Internacional de asociaciones de detectives privados, en la que están representados dieciocho países de Europa, América del Norte y África.

Terminado su discurso el ministro declaró clausurado el III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo. INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ZARAGOZA. Zaragoza (Cifra). — Ochocientos ochenta y cinco firmas exhiben sus productos valorados en más de seiscientos millones de pesetas, a través de millar y medio de stands, en la Feria oficial, cuyo acto inaugural se celebró esta mañana. En representación del ministro de Comercio, presidió el acto el secretario general de la Organización Sindical, acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales de las tres provincias aragonesas. Como auténtica novedad de esta trigésima edición de la Feria figura un interesante pabellón destinado a deportes, en general, montado por la Delegación provincial de Educación Física y Deportes. SOLEMNE APERTURA DE CURSO EN LA ESCUELA DE GUERRA NAVAL. Madrid (Cifra). — El vicepresidente del Gobierno, almirante Luis Carrero Blanco, presidió hoy en la Escuela de Guerra Naval, el acto de clausura del curso 1969-70 y de apertura del curso 1970-72. Junto al vicepresidente del Gobierno, se encontraban los ministros de Asuntos Exteriores, Marina, Ejército, Aire y de Información y Turismo, así como el capitán general Camilo Alonso Vega y los embajadores de Argentina y Venezuela. ASAMBLEA DE DETECTIVOS PRIVADOS. Madrid (Cifra). — Con una visita al ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, celebrada en el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz, quedó inaugurado el IV Congreso de la comisión Internacional de asociaciones de detectives privados, en la que están representados dieciocho países de Europa, América del Norte y África.

Terminado su discurso el ministro declaró clausurado el III Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo. INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ZARAGOZA. Zaragoza (Cifra). — Ochocientos ochenta y cinco firmas exhiben sus productos valorados en más de seiscientos millones de pesetas, a través de millar y medio de stands, en la Feria oficial, cuyo acto inaugural se celebró esta mañana. En representación del ministro de Comercio, presidió el acto el secretario general de la Organización Sindical, acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales de las tres provincias aragonesas. Como auténtica novedad de esta trigésima edición de la Feria figura un interesante pabellón destinado a deportes, en general, montado por la Delegación provincial de Educación Física y Deportes. SOLEMNE APERTURA DE CURSO EN LA ESCUELA DE GUERRA NAVAL. Madrid (Cifra). — El vicepresidente del Gobierno, almirante Luis Carrero Blanco, presidió hoy en la Escuela de Guerra Naval, el acto de clausura del curso 1969-70 y de apertura del curso 1970-72. Junto al vicepresidente del Gobierno, se encontraban los ministros de Asuntos Exteriores, Marina, Ejército, Aire y de Información y Turismo, así como el capitán general Camilo Alonso Vega y los embajadores de Argentina y Venezuela. ASAMBLEA DE DETECTIVOS PRIVADOS. Madrid (Cifra). — Con una visita al ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, celebrada en el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz, quedó inaugurado el IV Congreso de la comisión Internacional de asociaciones de detectives privados, en la que están representados dieciocho países de Europa, América del Norte y África.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

LA VISITA DE NIXON EN LA PRENSA NEYOORKINA. Nueva York (Efe).— Los diarios neoyorkinos reservaron hoy su primera página para destacar la importancia de la visita a España del presidente Nixon y su conversación con el Generalísimo Franco. Titled «Nixon recala el papel de Madrid en la seguridad del área» y con una gran foto a cuatro columnas de ambos jefes de Estado mientras recorren en coche descubierto las calles de la capital española, «The New York Times» considera la noticia la más trascendental del día. Una larga crónica del correspondiente del periódico en Madrid, Richard Eder, ocupa con la fotografía casi la mitad de la primera página.

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los gritos de «Nixon, Nixon, Franco, Franco» impresionaron, según el cronista, al presidente norteamericano, quien aseguró haber presenciado «la mayor multitud de mi vida».

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los gritos de «Nixon, Nixon, Franco, Franco» impresionaron, según el cronista, al presidente norteamericano, quien aseguró haber presenciado «la mayor multitud de mi vida».

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los gritos de «Nixon, Nixon, Franco, Franco» impresionaron, según el cronista, al presidente norteamericano, quien aseguró haber presenciado «la mayor multitud de mi vida».

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los gritos de «Nixon, Nixon, Franco, Franco» impresionaron, según el cronista, al presidente norteamericano, quien aseguró haber presenciado «la mayor multitud de mi vida».

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los gritos de «Nixon, Nixon, Franco, Franco» impresionaron, según el cronista, al presidente norteamericano, quien aseguró haber presenciado «la mayor multitud de mi vida».

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los gritos de «Nixon, Nixon, Franco, Franco» impresionaron, según el cronista, al presidente norteamericano, quien aseguró haber presenciado «la mayor multitud de mi vida».

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los gritos de «Nixon, Nixon, Franco, Franco» impresionaron, según el cronista, al presidente norteamericano, quien aseguró haber presenciado «la mayor multitud de mi vida».

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los gritos de «Nixon, Nixon, Franco, Franco» impresionaron, según el cronista, al presidente norteamericano, quien aseguró haber presenciado «la mayor multitud de mi vida».

La tercera plana está dedicada exclusivamente a las 21 horas de estancia en Madrid del presidente norteamericano, con otra foto de la cena de estado en el Palacio Real, un artículo del especialista Robert Semple sobre la acogida del público madrileño y una biografía de Franco. Richard Eder, que da especial relevancia a las palabras de Nixon en torno a que un pilar indispensable para la paz en el Mediterráneo es la amistad y cooperación hispano-norteamericana, afirma que el viaje estrechará las relaciones entre ambos países. El periódico «Daily News», que con sus casi cinco millones de diarios de tirada es el de mayor circulación en Estados Unidos, inserta destacada una crónica de su enviado especial, Stan Carter. Los

BIBLIOGRAFIA Y PUBLICACIONES

ANAQUEL DE LIBROS

«La Guerra en los Campos Españoles». — Por «Para Bellum» (Ignacio Albarellos). Recién editada por «Talleres Gráficos Diario de Burgos». Un relato y estudio político-militar, desde el 18 de Julio a fin de 1937, sirviendo de fondo las crónicas diarias publicadas en «Diario de Burgos», por el entonces director del periódico. Recuerdo inolvidable de tiempo tan decisivo. De venta en Papelería «Tagra» y librerías. Precio: 75 pesetas.

Apéndice conjunto 1969 de Compendio de legislación sanitaria. — Por Eduardo Vicario Peñal. — Edita lo por «Talleres Gráficos Diario de Burgos».

Completa legislación de Farmacia, Ayudantes Técnicos Sanitarios y Legislación sanitaria de Veterinaria.

Pedidos, al autor. Salas de los Infantes.

PUBLICACIONES RECIBIDAS

«Curarse en salud», por el doctor Octavio Aparicio. (Volumenes XIII y XIV).

Editorial Planeta: «Pepa Niebla», de Torcuato Luca de Tena. «El saco rojo», de José Antonio Ramírez. «Gritos de la Tierra», por José María Gironella. Editorial Católica, S. A.: «Siete cartas al Príncipe de España», de José María Villar y Romero.

Unión Editorial: «La izquierda en la encrucijada», de Thomas Molnar, Jean-Marie Domenech y Juan Marcos de la Fuente. «Tiempo libre tiempo liberado», de Salvatore Comas.

TELEVISION ESPAÑOLA

Table with columns for time (DOMINGO, LUNES), program name, and description. Includes programs like Panorama de actualidad, Noticias a las tres, Avances, El detective fantasma, etc.

NUEVA TEMPORADA NUEVO ESTILO



Con el OTOÑO llegan las lluvias MORADILLO ofrece a toda la familia el más espectacular surtido en gabardinas. Fabricamos nuestros modelos PENSANDO a ser posible EN VD. Ofreciéndole precios directos de fábrica a consumidor. Gabardinas tergal caballero 1.190 Ptas.

REVISTA DE PRENSA

NO FLORECE EN LOS OLMOS. «Pueblo» (Página 3). Artículo de Emilio Romero. Fuera del sistema de partidos —y España no tiene este sistema— no parece viable establecer una oposición a la manera de otros países. Las asociaciones de acción política de próximo establecimiento podrían añadir elementos de creación de una oposición, pero tampoco en la forma que algunos demandan. Gobiernos homogéneos y unos turnos de poder, sin la articulación de una oposición en el país o en los Parlamentos, no están justificados. Entonces cómo se realiza una oposición política dentro de nuestra legalidad?

ahora sólo queremos decir, una vez más —y a ver si es de una vez para siempre— que «Ya» es sólo un periódico y su empresa una empresa exclusivamente periodística, con ideología propia, permanente en lo esencial y adaptable a los tiempos en lo circunstancial y discutible. Confundirnos con cuadros políticos, con apetencias de poder ni antes, ni ahora, ni después, es una grave injusticia. Comprendemos que moleste una voz libre en la Prensa. Pero que por ello se cuelguen sambenitos en vez de agradecerlo, es una de las cosas que nos preocupa.

lo ha considerado necesario. Es lógico que haya aído así pues la política económica del régimen no ha supuesto ningún perjuicio para ella, sino todo lo contrario. Además, la política económica de los Gobiernos y la de los Bancos son casi siempre paralelas. Los criterios financieros de la Banca privada y sus directrices suelen ser los que acaba de adoptar el país. Nosotros, estamos realmente en el pre-capitalismo. Los Bancos, en Europa y en Estados Unidos, no son lo más fuerte del sistema capitalista, como en España. Lo más fuerte, modernamente, es una empresa fabril o un conjunto de empresas. El Banco es un instrumento más al servicio del conjunto. En España, por el contrario, las empresas están, digamos, el servicio de la Banca. El Banco es lo primordial. No hemos llegado al neocapitalismo.

Este es el mundo fantástico de la novela «Desde mi celda», filmada para TVE en los escenarios naturales del Monasterio para conmemorar el centenario de Gustavo Adolfo Bécquer. Telediarlo. Avances. Poesía e imagen. El espectador y el lenguaje. Teatro de misterio. «Matar no es un juego», de Philip Waethers. Sinopsis: Reunión de amigos en la casa de campo de Suzy y Jimmy Gootts que han organizado un campeonato de cricket. Entre ellos hay un mujer hindú, la señora Yasmi Pearson, casada con un inglés. Cuando le presentan a Paul Greenlowe, Yasmi tiene un sobresalto. Ambos parecen conocerse, pero disimulan. Paul Greenlowe es un campeón de cricket. Vivió mucho tiempo en la India

Emerson El televisor del futuro COMERCIAL VELO-MOTO

SE PRECISA chica para oficina. Escribir de Burgos y letra, al Apartado 377. Burgos, indicando condiciones. (ROC Núm. 1348)

Advertisement for Moral Cayuela furniture. Includes text: 'pruebe y... repetirá', 'FABRICAMOS CALIDAD Y GARANTIA', 'VENDEMOS A PRECIO FABRICA', 'MICROBUS A SU DISPOSICION PARA UNA VISITA INOLVIDABLE', 'SERVICIO RAPIDO A DOMICILIO DE SUS ENCARGOS', 'A LOS COMPRADORES DE LA PROVINCIA', 'LES ABONAMOS EL VIAJE DE IDA Y VUELTA DESDE SU LOCALIDAD', 'MUEBLES Moral Cayuela FABRICA, EXPOSICION Y VENTA CASTAÑARES Tfnº 20 8276 EXPOSICION Y VENTA S. FRANCISCO 133 Tfnº 207131'.

MORADILLO

MUNDO LABORAL

Barcelona (Logos). — «No estamos de acuerdo con los índices oficiales que se nos dan en relación con el crecimiento del coste de vida. Los salarios de los trabajadores día a día, pierden valor y el trabajador para poder mantener el mismo nivel de poder adquisitivo, se ve obligado a multiplicarse en forma inhumana. Las cifras de desempleo alcanzan en estos momentos los 12.000 obreros. Son 80.000 las viviendas que necesitamos para resolver en estos momentos el déficit que existe en nuestra provincia y de no poner manos a la obra realizando, ejecutando y resolviendo día a día el problema aunque se nos dé la razón, el déficit aumentará más y más. Estas son las principales declaraciones del Consejo provincial de Trabajadores de Barcelona en su última reunión celebrada en la Casa Sindical.

CONVENIO COLECTIVO Alicante (Cifra). — Ha sido aprobado el convenio colectivo sindical de Actividades agropecuarias, que afecta a 42.918 trabajadores pertenecientes a 35.397 empresas. El convenio, que permanecerá en vigor hasta el mes de Agosto de 1972, supone un aumento del 10 por ciento para los trabajadores fijos; un 12,5 por ciento, para los temporeros y un 15 por ciento para los eventuales.

PRORROGA DEL SEGURO DE DESEMPEÑO Algeciras (Cádiz) (Cifra). — En la reunión que ha celebrado en esta ciudad con los ex-trabajadores españoles en Gibraltar, el director general de Trabajo, Vicente Toro, les informó de haber firmado ya el ministro del ramo la prórroga del Seguro de desempleo que se viene concediendo a todos los antiguos productores en Gibraltar que aún se encuentran en situación de paro. Les comunicó también el director general que el ministro ha firmado asimismo una resolución en virtud de la cual el subsidio de desempleo lo percibirán los ex-trabajadores del Peñón de acuerdo con el nuevo salario mínimo interprofesional y con efecto retroactivo desde primero de Abril, es decir desde la fecha de vigencia del nuevo salario. En la actualidad continúan pendientes de colocación unos 1.800 ex-trabajadores en Gibraltar, de los 4.810 que cesaron en sus actividades con motivo del cierre de la frontera a primeros de Junio del pasado año.

PROXIMA INAUGURACION Confitería MILAN

PELUQUERIA DE SEÑORAS Salón de Belleza

KEMI C/ Petronila Casado, 11

INDEPENDICESE y GANE 20.000 pesetas mensuales aprendiendo SERIGRAFIA, profesión nueva, fácil, de gran porvenir para ambos sexos. Pida folleto gratuito sin compromiso a MATER - Muntaner, 81 - Barcelona.

# FUNERAL POR LOS CAIDOS DE BURGOS EN LA BASILICA DE LA SANTA CRUZ

### Asistieron el presidente de las Cortes, primeras autoridades y numerosos burgaleses

Valle de los Caídos (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS). — Con gran solemnidad se celebró ayer en la Basílica de la Santa Cruz del Valle de los Caídos el funeral anual por el eterno descanso de las almas de los caídos de la provincia de Burgos durante la Cruzada de liberación nacional.

Momentos antes de las once y media, hora señalada para el comienzo del solemnisimo acto religioso, comenzaron a llegar a la Basílica las autoridades, que fueron recibidas por el abad de la Comunidad benedictina, reverendo Padre Lojendio, quien les acompañó hasta el interior del templo.

Presidió el solemne funeral el presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, quien ocupó un sitial al pie del presbiterio y al lado del Evangelio. La sillería coral estaba ocupada por los monjes del Coro y la Escolanía de la Basílica.

En la presidencia general de la sexta región militar, teniente general don Tomás García Rebull; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez; presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Cornicero; alcalde de Burgos y consejero nacional del Movimiento, don Fernando Dancausa de Miguel; procuradores en Cortes, don Eduardo Mateos Martín y don Isaac Rubio Blanco; jefe provincial del Movimiento don Félix Echevarría y ex-gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Burgos, don Eladio Perladó Cadavieco y ex-jefe provincial de Falange Española de las JONS, señor Andino.

Lugares preferentes ocupaban también los consejeros provinciales del Movimiento, diputados provinciales y concejales del Ayuntamiento de la capital y de la provincia; delegados de los distintos Departamentos ministeriales, delegado provincial de Mu-

# El 22 de Noviembre, sorteo de los reclutas del reemplazo de 1970

Madrid (Cifra). — El domingo 22 de Noviembre de 1970, se efectuará el sorteo para determinar los cupos a que han de quedar afectos los mozos pertenecientes al reemplazo de 1970 y agregados al mismo, que por haber sido clasificados «útiles para el servicio militar» les corresponde incorporarse a filas durante el año 1971, según orden del Estado Mayor Central del Ejército, que publica hoy el «Diario Oficial» del departamento.

El 9 de Noviembre quedarán expuestas las listas ordinarias preparadas para el sorteo, con objeto de atender hasta el 16 las reclamaciones que se for-

mulen sobre posibles errores. La concentración en caja para la incorporación a filas de los mozos del reemplazo de 1970 y agregados al mismo «útiles para el servicio militar» se efectuará en las fechas y con arreglo a las instrucciones y planes de transporte que oportunamente se dicten por el Estado Mayor Central del Ejército, con objeto de que las presentaciones en los C.I.R. se inicien a partir del 15 de Enero de 1971, para los incluidos en el primer llamamiento; a partir del 15 de Abril de 1971, para los incluidos en el segundo; a partir del 15 de Julio de 1971, para los incluidos en el tercero y el 15 de Septiembre de 1971, para los incluidos en el cuarto.

# El abogado D. Juan Jesús Llarena Chave

Comunica a su distinguida clientela que ha trasladado su Despacho profesional a la Calle de Vitoria, N.º 7 con entrada también por calle del Condestable núm. 1, piso primero (nuevo edificio del Banco de Bilbao), donde queda a su disposición.

# TOROS

### Juan Calero estoqueó siete toros, en Alcalá de Guadaíra

Alcalá de Guadaíra (Sevilla). Siete toros del Marqués de Albaserrada, para Juan Calero que actuó como único español. En el primero, ovación dos orejas y vuelta. En el segundo, ovación y saludos. Aplausos, una oreja y petición de otra, en el tercero. Gran ovación, dos orejas y rabo en el cuarto. Dos orejas en el quinto. Ovacionado en el sexto. Lidio el sobrero y le fue concedida una oreja. Al final fue paseado a hombros y así salió de la plaza.—Cifra.

# PROYECTO DE LEY PARA UNA PENSION EXCEPCIONAL A LA VIUDA DE MUÑOZ GRANDES

Madrid (Cifra y Logos). — Un proyecto de ley de concesión de una pensión excepcional de 135.000 pesetas anuales a doña María Gálvez Cabrero, viuda del capitán general don Agustín Muñoz Grandes, se inserta en el último «Boletín Oficial de las Cortes Españolas» correspondiente al día de ayer.

Remitido dicho proyecto de ley a la Presidencia de las Cortes por acuerdo del Consejo de ministros, el presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, ha ordenado su envío a la Comisión de presupuestos a quien corresponde el estudio del mismo.

Según el mencionado proyecto de ley, la pensión tendrá efectos económicos de primero de Agosto de 1970. Será compatible con cualquier otra a la que pudiera tener derecho y con sujeción, en cuanto a su disfrute y percepción, a lo dispuesto en la legislación general de clases pasivas del Estado.

Las elecciones para consejeros nacionales del Movimiento comenzarán el 17 de Noviembre

Madrid (Cifra). — Se convocan elecciones para la constitución de los Consejos locales del Movimiento, según una orden de la Secretaría General del Movimiento, que publica hoy el «Boletín Oficial del Estado».

Las elecciones se celebrarán el 17 de Noviembre próximo, martes, para la designación del grupo de consejeros «elegidos directamente por los vecindarios en el municipio».

El día 24 del mismo mes, también martes, tendrán lugar las elecciones de los consejeros en representación de las entidades sindicales radicadas en los Municipios respectivos y el día 1.º de Diciembre, la de los consejeros representantes de las federaciones y asociaciones del Movimiento, de ámbito local y representantes de las hermandades, organizaciones y demás entidades del Movimiento de ámbito local.

Estas elecciones se desarrollarán conforme a lo establecido en las bases de procedimiento electoral del Movimiento sancionadas por el decreto del 23 de Septiembre último.

# Santa Catalina de Siena será hoy proclamada también por Pablo VI Doctora de la Iglesia Universal

### El próximo jueves, don Juan Carlos de Borbón presidirá en Segovia los actos de homenaje a Santo Domingo de Guzmán

## Asamblea general de procuradores jesuitas

Ciudad del Vaticano (Efe). — Santa Catalina de Siena, Patrona de Italia junto a San Francisco de Asís, será proclamada mañana por el papa Pablo VI en el curso de una ceremonia que se celebrará en la basílica de San Pedro.

ASAMBLEA DE PROCURADORES JESUITAS Roma (Efe). — Bajo la presidencia del Padre Pedro Arrupe ha iniciado sus tareas la 65.ª Congregación de procuradores de la Compañía de Jesús. Participan en esta asamblea delegados elegidos por las provincias, vicereynales y misiones de la Orden ignaciana, así como miembros de la Curia generalicia de la Compañía.

Es posible que, como resultado de la presente asamblea, el Preposito general decida la convocatoria a no largo plazo de una nueva Congregación general de la Compañía de Jesús.

Entre los temas que serán abordados figuran los relativos a la aplicación de los decretos de la última Congregación general de la Orden, a la situación actual de la Iglesia y de la Compañía. También serán objeto de las deliberaciones otros asuntos. SEGOVIA ESPERA AL PRINCIPE DE ESPAÑA Segovia. — (Cifra). — El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, presidirá en esta ciudad, el próximo día 8, los actos conmemorativos del VIII Centenario, de Santo Domingo de Guzmán.

Le acompañarán en dicha ceremonia altas personalidades de la nación, que también han aceptado la invitación cursada por la Orden de Predicadores, para su asistencia a los diversos actos programados. TRABAJADORES ESPAÑOLES A ROMA PARA SER RECIDADOS POR PABLO VI Madrid (Logos). — El próxi-

mo día 7 del actual serán recibidos en audiencia papal varios centenares de trabajadores españoles que en viaje organizado por la Oba Sindical de Educación y Descanso han salido procedentes de todas las provincias españolas en dos grandes grupos desde Madrid y Barcelona con destino a la Ciudad Eterna.

ANTE UNA NUEVA DIVISION PASTORAL EN MADRID? Madrid (Cifra). — Se estudia actualmente una nueva división de la diócesis de Madrid, según informa en su último número el semanario diocesano «Luz y Vida».

Según parece, la nueva reestructuración, aprovechando las experiencias acumuladas en los últimos años, reordenaría las actuales vicarías, atribuyéndolas zonas y sectores distintos en orden a una mayor eficacia.

Alrededor del homenajeado se reunió un buen número de comensales y durante la cena reinó un ambiente de gran simpatía y cordialidad. A los postres, el presidente de la Sociedad, don Lesmes Peña hizo el ofrecimiento del acto, subrayando la satisfacción de todos por contar en sus filas con cazador deportista tan experimentado.

El señor Riaño Fernández correspondió con palabras de gratitud por la distinción de que había sido objeto por parte de sus compañeros y amigos todos, dentro de ese amplio círculo que constituye la caza.

SUSTITUCION DE DESPACHO Madrid (Cifra). — Durante la ausencia del ministro de la Gobernación se encargará del despacho de su Departamento el ministro de Obras Públicas, según se dispone por un decreto de la Jefatura del Estado que publicará el lunes el «Boletín Oficial del Estado».

experiencias acumuladas en los últimos años, reordenaría las actuales vicarías, atribuyéndolas zonas y sectores distintos en orden a una mayor eficacia.

**PROXIMA INAUGURACION**  
**Confitería MILAN**

### Garicano Goñi a París, para entrevistarse con su colega francés

Madrid (Cifra). — El ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, viajará el próximo lunes, día 5, a París, donde se entrevistará con su colega francés Roger Marcellin, con objeto de examinar problemas de interés común para sus respectivos Departamentos.

Acompañarán al ministro español, que permanecerá tres días en la capital francesa, los directores generales de Seguridad y de Administración Local, don Eduardo Blanco Rodríguez y don Fernando Luis de Ibarra y López Dóriga, respectivamente.

### Cena - homenaje a don Luis Riaño

En el Hotel «La Abadessa» se celebró anoche una cena-homenaje, ofrecida por la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos a su asociado y destacado aficionado a la cinegética, don Luis Riaño Fernández, que actualmente ostenta el título de subcampeón nacional de caza menor.

El señor Riaño Fernández correspondió con palabras de gratitud por la distinción de que había sido objeto por parte de sus compañeros y amigos todos, dentro de ese amplio círculo que constituye la caza.

# GUIA FACULTATIVA

**JOSE LUIS RICA RICA**  
GINECOLOGO  
Consulta de 12 a 2 y de 6 a 8  
Vitoria, 21. 1.º  
Teléfonos 201855 y 204772

**Dr. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
Plaza Mayor. — Teléfono 201068

**Alonso Bañuelos**  
OFTALMOLOGOS  
Espolón, 2 — Teléfono 20934

**JOSE ALONSO**  
CORAZON Y NUTRICION  
RAYOS X  
Consulta de 12 a 3 y de 6 a 8  
Espolón, 24. 2.º — Tel. 201912

**AGUSTIN RIVAS**  
PARTOS, ENFERMEDADES Y CIRUGIA DE LA MUJER  
Avenida del Cid, 6. 5.ª A  
Teléfono, 208322

**MIGUEL CAMPO**  
TOCOGINECOLOGIA  
Del Hospital Médico Colegio Carmen, 4. 6.ª Tel. 205207

**A. LOPEZ GOMEZ**  
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Espolón 28 — Teléfono 20357  
Consulta de 11 a 9

**Rodrigo García Zuazo**  
PUERICULTOR  
Diplomado. Especialista de años del Seguro Colectivo  
Vitoria, 188. 1.º, A y B  
De 10 a 11 y de 4 a 6

**JERONIMO IGLESIAS**  
MEDICO DENTISTA  
RAYOS X  
Vitoria, 141. 1.º (Juan XXIII)

**JOSE CARAZO**  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barrancas y Cruz Roja  
Vitoria, 31. — Teléfono, 20859

**S. IÑIGO**  
OCULISTA  
Consulta de 11 a 3 y de 6 a 8  
Lain Calvo, 17. 1.º — Tel. 209922

**Jesus Buitrago Morote**  
CARDIOLOGO  
Calle Fernando Alvarez, 3  
(Junto a la Audiencia)  
Teléfono 209213  
consulta

**Benigno Andrade Loma**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Plaza Calvo Sotelo, 9  
Teléfono 208545

**JOSE M.ª MOLINA ARIÑO**  
Matronólogo del Estado  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Conde Jordana, 3. — Tel. 203811

**M. CALVO PINILLOS**  
Aparato respiratorio. Corazón  
Bronquios. Electrocardiografía  
Espirografía. Ventiloterapia  
RAYOS X  
Vitoria, 27. — Teléfono 200212

**José María Alvarez Iovar**  
MEDICO DENTISTA  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7  
San Lesmes, 1. Principal Izqda  
Teléfono 202789

**GRADUACION GAFAS - TECNICAS MODERNAS**  
**OPTICA IZAMIL**  
LAIN CALVO, 28

**INSTITUTO MEDICO DE RECUPERACION**  
Médico Rehabilitador: A. MARTIN COBOS  
POLIOMIELITIS - HEMIPLEJIAS - REUMATISMOS  
ACCIDENTES DE TRABAJO  
Plaza de José Antonio 2. — Teléfono 203487

**L. RODRIGUEZ PASCUAL**  
Enfermedades de la piel  
DEPILACION ELECTROICA DEFINITIVA  
Consulta, de 1 a 2 y de 6 a 7 tarde. San Pablo, 6. 4.º - T. 202446

**JOSE MARIA ARAGONES**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Teléfono 203378  
Queipo de Llana 9

**RAMON LLORENTE**  
HUESOS Y ARTICULACIONES  
Consulta de 12.30 a 3  
Queipo de Llana 2. 4.ª Izqda  
Teléfono 203900 y 204783

**José M. de Sebastián**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
TRANSFUSIONES  
Vitoria, 19. 2.º — Tel. 206358

**Dr. RENEDO**  
CIRUGIA. VIAS URINARIAS  
Consulta de 11 a 2  
(De 11 a 1)  
Teléfono 207876

**F. Infante Abajo**  
MEDICO DENTISTA  
Sanz Pastor, 14. 2.ª derecha  
Teléfono 208817

**J. MARTIN PARDO**  
PULMON Y CORAZON  
Héroes de la División Azul,  
L.ª D. — Teléfono 204166

**Arias Martínez Mata**  
CARDIOLOGO  
Alonso Martínez, 7 — Tel. 200387

**DOCTOR MIGUEZ**  
APARATO DIGESTIVO  
Santander, 6

**José M.ª Rodríguez Orive**  
ODONTOLOGO  
Avenida del Cid, 10 (Feygob)

**I. M. Movilla Cuadrado**  
NEUROPSIQUIATRA  
ELECTROENCEFALOLOGO  
Consulta de 17  
Horas de consulta: Llamar a teléfono 200916 (de 12 a 6 de la tarde) Los sábados no hay

**R. PLASENCIA**  
OFTALMOLOGO  
Consulta de 1 a 3 y de 5 a 7  
Vitoria, 30. — Teléfono 206591

**Juan Corral Castanedo**  
HUESOS Y ARTICULACIONES. TRAUMATOLOGIA  
Consulta de 10 a 2 en calle Vitoria, 17 (Edificio Edinco)  
Planta 4.ª - Despacho 401.  
Teléfono 202655

**Dr. V. MATEOS LOPEZ**  
CIRUGIA GENERAL  
TRAUMATOLOGIA. HUESOS  
ARTICULACIONES. RAYOS X  
Avenida del Cid, 8-1.  
Teléfono 202234

**CARLOS RODRIGUEZ**  
OCULISTA  
CIRUGIA OJALAS  
Héroes del Alcázar 1. 5.ª  
Teléfono 207062

**JOSE A. NAVARRO**  
Especialista en niños  
Rayos X. Consulta de 6 a 7 y horas convenientes.  
Teléfono 200611  
Barriada Juar XXIII, 16. 1.º

**P. Varona Gómez - Acedo**  
TRAUMATOLOGIA. CIRUGIA  
ORTOPEDIA Y REHABILITACION  
Aparicio y Ruiz, 3. 2.ª  
Teléfono 200804  
De 12 a 2 y horas concertadas.  
Avenida del Cid, 34. — T. 200223

## KEMI

CENTRO DE MEDICINA FISICA Y ESTETICA CORPORAL

Bajo control médico

- MASAJE
- SAUNA
- RELAX
- GIMNASIO
- SOLARIUM

SEÑORAS:  
Lunes, miércoles y viernes.

CABALLEROS:  
Martes, jueves, sábado y domingo.

Calle Petronila Casado, 11

# SEÑORA

¿Le gustaría poseer un piso con un comedor de 20 m.² a parte de una terraza, 3 dormitorios hermosos, una amplia cocina con su correspondiente desensa, armarios metálicos para todas sus necesidades, colchador de ropa, cuarto de baño de ensueño, un portal único en Burgos, calefacción central, agua caliente central en todo el día y todo lo que Ud. nodia haber soñado que tuviera un piso?

## ALGESA, S. A.

Ha construido todo esto pensando en Ud. por el módico precio de 360.000 pesetas en Avenida Santa Bárbara junto a Parque Artillería y Lavaderos.

**FORMA DE PAGO:**  
Reducción entrada y el resto en 12 años.  
Visítanos, no se arrepentirá.

ALGESA - Lavaderos, 1.  
AGENCIA PALENCIA. — C/ Calvo Sotelo, 6.

## INCA BURGOS

(INSTITUTO CASTELLANO DE NUEVAS PROFESIONES)

MATRICULA ABIERTA para

### ESCUELA DE TURISMO

Carrera de Técnico de Empresas Turísticas. Bachiller Superior. Tres Cursos.

### Título de AZAFATA o RECEPCIONISTA

Dos cursos. Bachiller Elemental o prueba de ingreso.

### ESCUELA DE DECORACION

Estudio de Técnico en Decoración. Bachiller, o prueba valorativa de ingreso. Dos cursos. (Las enseñanzas tienen, además del rigor profesional que el título requiere, un enfoque dirigido a las amas de casa).

### ESCUELA DE INFORMATICA

Diploma de PROGRAMADOR DE ORDENADORES. Cursos de 150 horas, con prácticas en ordenador, a cargo de CESMA, de Madrid. Prueba valorativa de ingreso.

### ESCUELA DE IDIOMAS

Cursos de frances inglés y alemán, con profesores nativos. Horarios diversos

OTRAS ENSEÑANZAS

## INCA

ofrece también:

### PERIODISMO

Preparación para ingreso en la Escuela Oficial.

### PUBLICIDAD

Cursos eficaces para la obtención del título de Técnico de Publicidad.

### RADIOFONISMO

Cursos monográficos, y preparación para ingreso en la Escuela Oficial.

### MARKETING

Cursos eficaces.

### SECRETARIADO DE DIRECCION

Preparación para el to secretariado.

Inauguración de los cursos

## INCA

el próximo día 15 de Octubre

Informes y matrículas:  
Escuela de Turismo

## INCA

Calle San Pablo, 25  
Teléfono: 201368

# LA HORA DE LA MUJER



MODAS - RECETAS CULINARIAS - CRONICAS - CONSEJOS - BELLEZA

## ROSA DE LOS VIENTOS

### UNA BUENA DEPENDIENTE ES LA QUE DEJA EN EL GUARDARROPA SUS PREOCUPACIONES PERSONALES

☆☆☆☆ Por Angeles VILLARTA

Hoy he visitado un gran almacén, uno de esos comercios que se levantan en el centro de la ciudad, con mucho tráfico de ascensores, de departamentos en los que se venden toda clase de objetos y que si no fuera porque no tienen instalado el sistema de «sirvase usted mismo», podría considerarse como supermercado de telas, confección, perfumes, libros, juguetes y todos los «etcéteras» que usted quiera.

El gerente es paisano y amigo pero no me llevaba la intención de visitarle ni la de realizar ninguna compra, aunque una vez dentro de esos almacenes a las mujeres no es difícil sustraernos a la fascinación que sobre nosotras ejercen tantas cosas vanas y tantas cosas útiles.

Una dependiente es, hasta cierto punto, como una actriz, pues también ella se encuentra en una especie de escenario, o escaparate y es vista por todos los que entran y salen en el tienda, que son varios millares al día.

En principio parece que para despachar al público no se necesitan conocimientos especiales, como los que, por ejemplo, se requieren para ser taquígrafos, aunque pienso que en una gran ciudad o en un lugar tranquilo, pero visitado por el turismo, a la dependiente le resultaría conveniente saber idiomas para atender con mayor eficacia a los extranjeros.

Mi amigo, el gerente del almacén, antes de admitir a una nueva empleada, la somete a un «test» oral. —¿Por qué quiere usted ser dependiente de comercio? Las respuestas son muy variadas:

—Porque necesito ganarme la vida.  
—Porque me gusta este oficio.  
—Porque no es tan cansado como el trabajo en una fábrica o en un taller.

Hay un inconveniente. Para emplearse en una fábrica no es necesario tener buena presencia y para un comercio constituye un requisito casi imprescindible.

En esta clase de establecimientos todo se presenta reluciente, limpio y ordenado. Y así deben ser las empleadas. Su trabajo no tiene la monotonía del de las obreras pero tampoco debe ilusionarse con la perspectiva de que un día entrará un príncipe azul a comprar una brocha o una máquina eléctrica de afeitar y que otro día se presentará con una carroza dorada, un coche de muchos caballos y muchos cilindros, para llevársela y casarse con ella.

El trabajo de una dependiente no es tan sencillo como puede parecer a la muchacha que aspira a desempeñarlo. Una empleada de comercio tiene que ser lista (no se le permiten los atolondramientos), ha de poseer amabilidad, simpatía, aspecto físico agradable, discreción y, sobre todo, saber sonreír.

Una sonrisa de aprobación contribuye a elevar el nivel de ventas más que un discurso en elogio de la calidad de un artículo.

Resistencia física, porque son muchas las horas que ha de permanecer en pie; una voz grata, que anime a las clientes tímidas y tener el sentido de la oportunidad, para que, por su pesadez, no la consideren una especial de botca borriquera con uniforme.

Más condiciones que debe acumular la dependiente: salud, dominio de los nervios.

—Es una buena dependiente la que deja en el guardarropa, juntamente con el abrigo, sus preocupaciones sentimentales, familiares o económicas, para poder mostrarse cortés hasta el último instante y con el último cliente del establecimiento.

Una dependiente progresa, bien porque haya comprendido que le conviene conocer un idioma y lo ha estudiado, o bien porque se haya dotada de espíritu de observación, lo que le permitirá no equivocarse ni cometer errores con los clientes en potencia.

No es una profesión en la que las dotes de la muchacha que trabaja son apreciadas a primera vista. No se trata de una labor normal, y con empeño una vendedora pésima puede transformarse en una vendedora excelente.

## LA MODA EN LA VERSION DE ANTONIO MENESES

Por María



En esta interrogante que no ha cesado totalmente, en cuanto a la longitud de la falda, Antonio Menezes que en anteriores exhibiciones había apuntado la moderna tendencia, se proclama decidido partidario de lo «maxi».

Así son sus trajes, sus abrigos. Con una excepción: Las chaquetas cortitas, hasta el tallo con falda midi, en realizaciones muy jóvenes y graciosas. Por otra parte, sus chaquetones de línea graciosa, acompañan al pantalón.

Antonio Menezes es creador que une a la imaginación una tijera segura y una exigencia en la confección. Estos pormenores que siempre cuentan en la costura, constituyen, con las nuevas tendencias, algo imprescindible y de aquí se deriva que algunas mujeres vayan perfectamente vestidas mientras otras que se han confiado a manos menos expertas aparezcan como vestidas de prestado.

Elegantes los modelos de Antonio Menezes, porque están bien contruidos. Línea esbelta en el cuerpo, ligeramente evasée la falda, airosa. Permanece fiel a los adornos metálicos ya sea en botones, en broches, en hebillas y los coloca de modo que vitalicen el conjunto que, por la largura, podría pecar de monotonía. También juega en estos adornos con el tema espacial.

En la gama de los tejidos, los ligeros y confortables, entre los que aparece mucho el punto loble faz así como los dibujos tipo jacquard en nuevas armonías. En sus colores, los marrón, negro, verde, morado, beige y el grana, ya en liso ya en combinaciones bellamente matizadas.

Maribrigo, estilo balanza, de Antonio Menezes. Es de grueso tejido de punto doble faz y cuello piel de zorro. Broche y botones de metal, inspiración planetaria. — (Foto Logos)

Antonio Menezes, el creador español, ha logrado un inconfundible estilo y a ello contribuye, sin duda, su temperamento, muy alejado de los titubeos, de lo inconcreto.



TRAJE EN TWEED MARRON Y BLANCO. CHAQUETA CORTA ESTILO SPENCER Y PANTALON DE MOUJIK. Adquiéralo en MATEOS (Pret a Porter), Paloma, 5. — BURGOS.

## LO QUE NINGUNA MUJER DEBE OLVIDAR

# LA BELLEZA DEL CUELLO

● Los pequeños detalles causan los grandes efectos

poco a poco, a medida que se llega a la base del cuello.

Dos razones afirman este último consejo: la primera para no manchar los vestidos, cuando son cerrados y la segunda, para no crear contrastes demasiado visibles con la parte escotada, si se lleva un traje de noche.

Si tiene prisa o es un poco perezosa para su arreglo personal, podrá recurrir al maquillaje compacto (naturalmente, del mismo color que el usado para el rostro) y empolvase después, cuidando de no dejar sobre su piel manchas demasiado asucadas de color, tan desagradables a la vista.

### EL TIEMPO LIMITE

Ahora bien, si el tiempo con

que cuenta es muy escaso (una reunión imprevista, un compromiso ineludible de última hora), le convendrá acudir a cualquier rapidísimo «automaquillaje» líquido —de fácil adquisición en cualquier comercio especializado—, que haga al mismo tiempo las veces de base y de polvos.

Para ello le será suficiente con pasarlo sobre su rostro y sobre el cuello, extendiéndolo de arriba abajo, para que oculte, si es necesario, posibles manchas o cicatrices o, cuanto menos, ayude a disimular esas terribles y crueles arrugas.

De este modo, no dude, sea cual sea la ocasión que se le presente podrá mostrar su belleza impecable y armónica y el tiempo empleado habrá sido mínimo. — (SUNC).

A. A. A.



¡Cuántas mujeres aparecen en público con el rostro de porcelana, sin advertir que su cuello parece que forma parte de otro cuerpo! Consiguen que sus facciones se presenten con perfectas gradaciones de color, logrando dar luminosidad y encanto a sus cutis, pero olvidan sus cuellos, grisáceos y descoloridos, cosa que provoca un contraste muy desagradable con el conjunto. Y eso, ¿por qué? Pues, sencillamente, porque terminan su maquillajes bajo la línea del mentón, en un trazo que, sin pretenderlo, resulta demasiado marcado y antiestético.

Es preciso, por tanto, no olvidar un puntal tan importante de la belleza.

### EL COMPLEMENTO DE

### LOS ULTIMOS MINUTOS

En primer lugar, aprenda a extenderse el maquillaje, difuminándolo desde la cara hasta el comienzo de la espalda. Para eso es imprescindible usar los mismos productos que se hayan utilizado para el rostro, pero procurando suavizarlos



## BOUTIQUE INFANTIL

Desde el recién nacido hasta 11 años

COCHES - SILLAS - CUNAS NIÑOS - ZAPATOS Y BOTITAS ESPECIALES BEBES - INTERIORES - TRAJES - VESTIDOS

## MODA OTOÑO INVIERNO

BURGOS, Tfn. 202613  
Exteriores 22 y 23 Mcd. Norte

## DIARIO DE BURGOS

Se vende en:

- MADRID - Kiosco Cibeles
- BILBAO - C/ Elcano núm. 35
- VALLADOLID - Platerías, 21
- LOGROÑO - Kiosco La Rosaleda
- y E. Paracuellos - Muro del Carmen 9

# DORMITORIOS evelio



En la maravillosa exposición de muebles **EVELIO**, entre otros muchos se encuentra este magnífico dormitorio, que causa la admiración de cuantos lo contemplan. (Otro éxito de muebles **Evelio**)

Sólo el mueble de lujo lleva la marca eag

# muebles evelio

(PRIMERA FIRMA DEL MUEBLE)

VITORIA, 56... 58, 60, 62

# MUNDILLO DEL TEATRO Y EL CINE

**DEL CAFE-CONCERTS, AL CAFE-TEATRO PASANDO POR EL CAFE-CANTANTE**

## TRES MINI-TEATROS HAY EN MADRID

MADRID. — Especial para DIARIO DE BURGOS. — Ramón Gómez de la Serna aboga por una diferenciación gramatical entre el café infusión y el café establecimiento, propugnando por establecer la manuscrita para el Café establecimiento y relegando la minuscrita para el café bebida. Porque, en realidad, no es la misma cosa decir «vamos al café» que «vamos a tomar café», ya que se puede ir al café para tomar otra cosa que no sea café.

La historia de los cafés-establecimientos madrileños ya ha sido escrita. También la historia de los «cafés-concerts» a base de sextetos de cuerda (aque- llos «cafés-concerts» del Paralelo barcelonés o de la Puerta del Sol madrileña).

En cuanto a los cafés-cantantes (que derivaron más tarde en tablados flamencos) sería prolija y extensa su biografía. (Por nuestra parte recordamos los dos últimos cafés-cantantes o cafés de variedades que existieron en Madrid durante nuestra postguerra: el Chispero, de la Plaza de Progreso —hoy Tirso de Molina—, y el de Atocha, en plena Plaza Antón Martín).

En cuanto a los cafés-teatro, de reciente historia, si podemos aportar algunos datos, ya que de éstos se trata en nues-

tro minireportaje. El primero de ellos no nació en Madrid, sino en Barcelona. Y tampoco recibió el apelativo de «café-teatro», sino nada menos que el de «cabaré-teatro». Nos referimos al de Las Cuevas del Drac, de María Capmany, donde se representó una obrilla cantada titulada «Manicomio de verano», que fue precisamente la que inauguró el primer café-teatro madrileño, Lady Pepa, hace ahora tres temporadas.

### LADY PEPA, EL PIONERO DE MADRID

Efectivamente, tres temporadas, no siempre fructíferas, lleva sobre su miniscenario el café-teatro Lady Pepa, regentado casi desde sus principios por la infatigable y apasionada escénica —y también celebrada autora teatral— Concha Llorca. —El primer gran éxito y el respaldo definitivo que incorpora el café-teatro a la vida social y artística madrileña fueron las cien representaciones de «Esperando a Godofredo», de Enrique Bariego, interpretada por Josefina Calatayud, María Teresa Castro y Juan Ortega. También se presentaron por primera vez en Madrid algunas

obras de Ruibal, como «Las secretarías» y «Los mutantes». Hasta que lo que había parecido un simple ensayo llegó al ánimo de la gran crítica teatral. Y en la actualidad, un estreno de una obra en un «café-teatro» es igual que un estreno cualquiera.

—¿Qué preparas para esta temporada? —Alzo el teloncito —no hay telón, ni teloncito en los cafés-teatro— el próximo día 24 con «El gran Visir», del autor francés René de Obaldia. Javier de Campos y Berta Labarga firman el reparto. Pero a estas alturas todavía no tengo actor para incorporar al Visir.

—¿Se gana o se pierde dinero con los café-teatro? —Por mi parte sólo me he conformado hasta ahora con no perderlo, que ya es algo.

### EL CAFE-TEATRO ISMAEL

En la actualidad, el local de la plaza de Santa Ana ha iniciado ya su temporada con la realización escénica de Xavier Lafleur. «¿Quieres ser polígamo?», obrilla a la que se han dado ya doscientas representaciones, que vienen arrastradas

de la anterior temporada. Es una pieza cómica —musical interpretada por Juan José Ortega, Elena Flores, Rosa Álvarez y Antonio Alfonso. Con un «show» independiente —como de propina— a cargo de Francisco José.

### STAFANIS, EL ULTIMO DE LA HORNADA

Bajo la dirección artística del eficiente veterano Pastor Serrador, Stéfanis ha abierto sus puertas el pasado 23 con una obra interesante de un autor no menos interesante: «Almas que mueren», de Horacio Ruiz de la Fuente, el autor de «Bandera negra». La pequeña comedia —pequeña por su extensión— será interpretada por Josefina Robera y Lucio Romero, bajo la dirección de otro veterano actor y director: Sazatornil.

La obra es un profundo estudio sobre el alucinante y desgraciadamente actual mundo de la droga. Los tres teatros-café madrileños están servidos. Sin dudarlo, a la tripartita lista se irán incorporando algunos más. Piensen ustedes que en París funcionan nada menos que doce. Y casi otros tantos en Londres. (Colpisa)

## Richard Widmark presidente de los EE. UU. en la película «Vanished»

El actor cinematográfico Richard Widmark se ha convertido estos días en presidente de los Estados Unidos como principal personaje de la película «Vanished», según la novela de Fletcher Knebel, que actualmente está filmando la «Universal Pictures» en la capital federal norteamericana.

«Vanished» es una historia de intriga y misterio en torno a la desaparición del presidente de los Estados Unidos —en este caso Paul Roudenbush— del terreno de juego de golf de su residencia de verano.

«De la revista no me acuerdo»

## QUETA CLAVER, ACTRIZ DRAMATICA

- ☆ Hace tres años dejó de ser «vedette» pensando en esta nueva etapa
- ☆ Durante seis meses ha recorrido escenarios en otras capitales y ahora se presenta en Madrid



La figura espléndida, la cara guapa, la ilusión del teatro saliendo por los ojos. Queta Claver. Contenta. Casi diría feliz, porque con su presentación en Madrid como actriz dramática ha cumplido su sueño. Los sueños están siempre lejos de la realidad. Pero los sueños del teatro más. Y Queta, por fin, lo ha logrado. Alrededor de cinco o seis meses por provincias con la misma obra que ahora le da el espaldarazo en Madrid, es decir, «La casa de las chivias». Cerca de otro año con Alejandro Ulloa, también lejos de la capital.

### UNA NUEVA ETAPA

—¿Cuánto tiempo hace que no eres vedette, Queta, que dejas la revista? —Unos tres años. Lo último que hice fue «¡Ay, qué viuda!».

—¿Cree que era por el año 1954. Queta Claver era «Ana María». Plumas, vestidos lujosos, cara guapa, figura espléndida. La gran fama de color-

nes, de piernas al descubierto que por entonces dejaba la censura, algo de canción, algo de baile, chistes y caballeros con ojos redondos en la fila cero... —Queta: Con «Ana María», alcanzaste una popularidad importante. Eras Ana María, eras una estrella en la cúspide. Ahora, luchas en otro campo. Quizá más importante, acaso no con tanto brillo. ¿Sientes nostalgia de Ana María? —No, no... Nostalgia, no. Recuerdo con mucho cariño aquella época. Pero yo espero lograr mucho más ahora.

—¿Por qué? —Porque estoy más en lo mío, porque me siento mucho más «yo» como actriz, sobre todo, en este género. Por eso mi enorme satisfacción al poderme presentar en Madrid. Estoy muy contenta.

—También intentaste algo de cine. ¿Qué pasó? —Poca cosa. Fueron malas películas.

—¿No te interesa el cine? —Sí, claro que me interesa. Es una expresión artística que ninguna actriz puede dejar al margen. Lo que sucede es que con el cine hay que tener cuidado. Aunque me ofrecieran todo el oro del Mundo, ya no haría una película cuyo guión no fuese bueno, cuyo papel no lo sintiese.

### EL AMOR, COMPLICADO

(Miles de afiches, miles de fotografías. Una canción que las emisoras de radio repetían día a día, cientos de veces. Cientos de representaciones. Los ojos claros de Queta Claver iluminaban la ingenua frivolidad de un Madrid, ingenuo, cuando todavía permitía ver las piernas femeninas con cierto hábito, y ni siquiera las suecas legaban tan apresuradamente a los puntos de las costas sureñas... Pero ahora, Ana María, ya no es Ana María. Ahora, es sólo, ni más ni menos, que Queta Claver. Con cierto tiempo detrás. Inevitable).

—Queta: ¿quién te ha tratado mejor? Me refiero a tu vida particular o a tu vida profesional. —Mira, en mi vida particular existe algo maravilloso, supervalorable, que son mis padres. Después de ellos, no hay duda de que mi profesión teatral me ha tratado mejor que mi vida de mujer. Quizá por culpa mía, no lo sé muy bien.

—Oye, a lo mejor me equivoco. Bueno, creo que en tus palabras hay cierta alusión indirecta a los hombres. Más concretamente, al amor.

—Sí, sí... Sin el amor no se puede vivir, por lo tanto, no se puede vivir sin los hombres.

—¿Te has enamorado muchas veces, Queta? —Yo he creído estar enamorada. Mira, el amor pierde vigencia en el recuerdo. Pierde su fuerza. Entonces, dudas, cuando todo ha pasado, de que estuvieses de verdad enamorada. Y conste que yo creo en el amor, que es una maravilla, aunque muy complicado.

—¿Por qué? —Por muchas razones, pero sobre todo, porque llega un momento en el que se acaba. El amor está siempre condenado al fin, como la vida. Lo que sucede es que cuando vivimos, nunca pensamos en que tenemos que morir. Tampoco pensamos en la muerte del amor cuando estamos enamorados. Luego, quedan recuerdos tristes, alegres, bonitos o feos. Dependiendo.

—¿Tú eres una mujer de éxito entre los hombres. ¿Es muy importante para ti ese éxito? —Es halagüeño que les parezcas guapa a los hombres, que piensen que tienes una bonita figura. Una mujer no puede desprenderse de sus instintos femeninos. Pero hay muchas cosas más importantes en una mujer que su exterior.

A PUNTO DE ROMPER CON TODO

—¿Qué ha dejado atrás Queta Claver, de la época en que era Ana María? —Lo normal. Yo no soy una mujer nostálgica. Le tengo mucho cariño a Ana María, pero nada más. Lo que sucede es que siempre te vas dejando en

## NOSTALGIA POR EL CINE MUDO

- Están volviendo a la pantalla esta clase de películas con un éxito sorprendente
- La compra y venta de estos filmes el gran negocio actual
- Una cinta muda por la que los coleccionistas pagaban hace media docena de años de 150 a 300 pesetas, hoy cuesta 42.000

☆☆☆☆ Por Michael PHILLIPS

En el cine mudo, el único sonido que se oía era el de un pianista que acompañaba la proyección... y una serie de vacilantes anuncios, entre las escenas, procedentes de un proyector manual.

Indudablemente, el cine ha recorrido un largo camino hasta llegar a la perfección actual, con sonido estereofónico y pantalla gigante.

Pero, al parecer, a medida que el cine se perfecciona, aumenta la nostalgia por las antiguas películas.

Es curioso observar cómo las películas mudas están volviendo a las pantallas con un éxito sorprendente. Están invadiendo América, Europa y Rusia y, según los expertos, an-

tes de que termine el año se habrán extendido por todos los rincones del globo.

Cambiar, comprar y vender estas películas, se ha convertido en un gran negocio y los entusiastas dicen que el cine alcanzó su momento de arte más puro hace cincuenta años, cuando Betty Balfour, Emil Jannings, Janet Gaynor y Ramón Novarro eran las grandes estrellas.

El número de clubs que proyectan «películas mudas», va en aumento... y ya se publican revistas especiales para los coleccionistas.

El editor londinense, de 27 años, Tony Slide, está organizando un festival de cine mudo que durará 16 días. En las

películas que se proyectarán se podrá admirar a Alma Taylor, Ramón Navarro, Mary Pickford y Clara Bow.

Al parecer el entusiasmo es tan grande que Slide confía en vender todo.

«Admirador del cine mudo, como él, está encantado de que su revista, dedicada exclusivamente a este tipo de cine, tenga tanto éxito.

Me dijo: «Yo sé que solamente hay 60 coleccionistas de películas mudas en Inglaterra. Sin embargo he recibido cartas de gente que quiere hacerse coleccionista».

SORPRENDENTE

«El creciente interés es, en

realidad, sorprendente. La revista empezó a publicarse para una docena de fanáticos. Ahora tiene una circulación de más de mil ejemplares y el número va en continuo aumento.

«Mi sueño», dice Slide, «es tener un cine en el West End de Londres, donde sólo se pasen películas mudas».

Un cine de este tipo ya existe en Los Angeles.

Pero el país más fanático de este tipo de filmes es Rusia, donde hay una insaciable demanda para obtener los 80.000 títulos que se guardan celosamente en los archivos cinematográficos de Moscú.

Tony Slide explicó: Una enorme parte del desarrollo del cine como arte se llevó a cabo en Rusia durante, y después, de la revolución, y algunos de los mejores filmes se han guardado.

NECESITAN DINERO

El interés por las películas mudas es tan grande que el Estado cree que los propietarios privados deberían ser menos egoístas y ofrecer las copias al archivo —en realidad, esta es la ley.

La presente crisis en Hollywood no favorece a la industria cinematográfica, pero en un aspecto, es muy favorable a los coleccionistas de películas mudas.

Mr. Slide explica: Hasta ahora, la mayoría de las compañías tenían las copias existentes de sus primeras producciones y rehusaban venderlas.

«Los derechos legales sobre las proyecciones habían sido muy estrictos. Pero ahora, las grandes compañías necesitan dinero y se cree que venderán las películas mudas al mejor postor».

SE AGOTO

Una reciente edición de un filme clásico de Chaplin, «El circo», se agotó totalmente en los Campos Eliseos.

Los coleccionistas privados invaden los mercados para comprar las copias originales. El verdadero coleccionista no comprará nada que no esté en la película original de 35 mm.

Ningún coleccionista piensa en



«Charlie», el inolvidable personaje que el cine mudo lanzó a la fama. — (Foto EFE).

proyectar un filme original con un proyector que no sea de la misma época.

Pero encontrar un proyector manual, de 1920, es un problema. Los precios han aumentado considerablemente durante los últimos años y estos aparatos son cada vez más difíciles de encontrar.

¿Cuánto puede costar una colección de películas mudas? «Una gran ventaja», dice Tony Slide, «es haber empezado alrededor del año 1928. Los precios entonces eran muy baratos y había muchos filmes a la venta».

### TENER PACIENCIA

«Un coleccionista necesita, por encima de todo, tener paciencia. Se puede encontrar un filme original a buen precio, pero hay que cerciorarse de que está en buenas condiciones».

Al final de los años 20 —cuando empezó el cine sonoro— las copias mudas se vendieron muy baratas. Se pagaba por ellas de 150 a 300 pesetas. Los coleccionistas actuales, interesados en copias originales, pagan hasta 42.000 pesetas por cada copia.

Uno de los principales negocios de películas mudas está en América. El nombre comercial es Blackhawk films, y han producido un voluminoso catálogo para coleccionistas. Allí se anuncian cambios, compras y ventas, de todo el Mundo.

Si se quiere ganar dinero, lo mejor es coleccionar antiguos rollos de películas. Un coleccionista encontró un documental único sobre el compositor británico Edward Elgar trabajando. Consiguio colocarlo en televisión y ganó 100 libras esterlinas.

Como dice un entusiasta: «El silencio es oro...»

(Copyright «Eje-Features International»)

## PRODUZCA LA PIEL MAS VALIOSA DEL MUNDO

crie chinchillas!

INCLUSO EN SU PROPIA VIVIENDA



## chinchilla LA ALEMANA

le ofrece bajo contrato:

seguro de vida y fecundidad compra de crías al contado beneficio mínimo asistencia técnica gratuita solo 75 céntimos diarios y 30 minutos de atención

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_  
chinchilla LA ALEMANA  
Amanien, 15, bajo. MADRID-5

ENVIE ESTE CUPON Y RECIBIRA SIN COMPROMISO NUESTROS CATALOGOS ILUSTRADOS

## en limpio...

Caldera eléctrica individual Garza

Garza también le ofrece calderas de calefacción individual. Pero en limpio. La caldera eléctrica Garza sustituye las viejas calderas de carbón y otros combustibles —sólidos o líquidos—. Y elimina sus problemas. Tiene todas las ventajas de las cosas eléctricas. Es cómoda, segura y limpia. Incluye termómetro y termostato para regular la temperatura a voluntad. Se instala sin necesidad de obras. Su funcionamiento es automático: basta apretar un botón. Y calienta limpiamente.

COMERCIAL Garza

## Garza s.a.

JOSE DOMINGO SAN JOSE  
San Cosme, n.º 10 - 3.º  
Teléfono: 20 62 56 - BURGOS.

# Quisicosas LOCALES

Si, al pie de cien millones de pesetas invirtió el Ayuntamiento en obras durante el pasado año. El principal capítulo correspondió al arreglo de calles. Comprensible resulta que después de varios años de fuertes inversiones, asistamos ahora a una cierta actitud de espera.

Además la presión fiscal tiene sus límites. Lo reconocemos, pero sí, a pesar de todo, el Concejo resuelve en fecha inminente sacar a su-basta nuevas urbanizaciones que nos antoja —dicho sea sin ánimo de aleccionar a nadie— que debe atenderse a un criterio de preferencia en las necesidades.

Por ejemplo, nosotros pensamos —y los señores concejales y, en definitiva, la Corporación municipal dirá si procede o no llevar adelante esta idea— que merezca atender por su urgencia, la prolongación de la avenida del general Yagüe.

Burgos dispondría entonces de su más moderna e importante avenida en longitud y en importancia llamémosla estratégica toda vez que vendría a ser como una segunda y muchísimo mejor calle de Vitoria que descongestionaría el tráfico por esta.

Si. Adivinamos la sonrisa picarresca de algunos ediles. "Estos periodistas siempre tienen que enseñarnos lo que tenemos que hacer".

No, no se trata nada de eso. Al fin y al cabo a todos nos mueve el mismo deseo de mejorar la ciudad. Humildad en el de arriba, humildad en el de abajo, y todos tan contentos.

Que el Ayuntamiento aceptara con humildad las sugerencias y peticiones del vecindario y las atiende cuando están en su mano lo demuestra el retranqueo de las fachadas mal alineadas en la calle de la Moneda. Era un viejo asunto que dormía en el polvo del olvido, pero un buen día lo sacamos a relucir y ya lo ven ustedes: la obra está prácticamente hecha. Sólo falta rematarla por dentro.

Los señores ediles disculparán que nos movamos en un mundo de ilusión, ajeno a la tremenda realidad que imponen los enojosos trámites administrativos, las valoraciones de inmuebles afectados por expropiaciones, los recursos que interponen las personas afectadas. Quizá si no fuera por el tiempo tan grande que se necesita emplear para todos estos trámites, creemos que ya estarían en marcha las obras de urbanización de Alfareros y demás calles de esta zona y otras que aguardan turno.

Pero llegará la hora. Jamás debe cundir el desaliento.

Si no se producen modificaciones el martes por la tarde y con asistencia de todo el personal del servicio se hará la presentación del nuevo y moderno material adquirido para reforzar la dotación del parque de bomberos de la capital, que ha supuesto un gasto de cuatro millones de pesetas, más o menos.

En la zona de "El Planío" tendrá lugar una demostración de la eficacia de los nuevos materiales.

Adivinamos la preocupación que sentirán ahora los bomberos de la capital. El parque se ha quedado pequeño y nadie sabe cómo podrán resolver el problema que les plantea la insuficiencia de local para dar cabida a todos los vehículos y materiales.

Nada, que habrá que construir un nuevo parque. Corta fue la visión —¡todos nos

quedamos cortos a veces— de aquellos ediles que allá por los años 50 determinaron la construcción del parque actual.

Esto de quedarse corto es un mal a lo que parece incorregible.

★  
Bautizos. Ahora se hacen comunitariamente y en las formas que establece el nuevo ritual sacramental.

★  
Alegra ver en el pórtico de algunas iglesias de elevado censo parroquial a muchas madras con los bebés en brazos. Pero la puntualidad debe observarse a rajatabla por todos.

★  
El retraso de uno sólo de los padrinos produce la impaciencia y el malestar en todos.

★  
¡Puntualidad en los bautizos colectivos! ¡Hay que pensar en los demás!

★  
Con humildad y respeto trasladamos a la comisión municipal de Servicios la petición que nos hacen vecinos de las Calzadas para que se implante dirección única en esta calle.

★  
Los expertos del tráfico soportarán esta solicitud basada en experiencias de observación directa pues quienes lo proponen saben dónde les aprieta el zapato. Como sólo disponen prácticamente de una acera y ésta es irregular, los peatones se ven obligados a saltar a la calzada, no muy ancha para dos circulaciones. De ahí que ocurran atropellos.

★  
Los automóviles ocupan más espacio del que les pertenece, es grande el tránsito de personas y considerable la circulación de coches incluso los de servicios y por la noche el alumbrado es nulo o escaso.

★  
Igual que la empresa municipal de Transportes urbanos decidió utilizar esta calle para una sola dirección deben seguir su ejemplo los usuarios del motor, en general. La avenida de Yagüe —paralela a las Calzadas— constituye una buena solución.

★  
¿Lo decretará pronto el Ayuntamiento?  
Confiamos que sí

## Martinillos

## Don Rafael Fontaneda hijo predilecto de Aguilar de Campóo

También le fue impuesta la Medalla del Trabajo

Aguilar de Campóo. — Esta villa ha rendido homenaje a su preclaro hijo, el conocido industrial don Rafael Fontaneda Ibáñez, con motivo de la entrega del título de hijo predilecto de Aguilar y la imposición de la Medalla del Trabajo, en su categoría de plata.

Puede decirse que todo Aguilar se ha sumado a estos actos, que se iniciaron a las doce y media, con una recepción en el Ayuntamiento, para dar la bienvenida a las autoridades palenquinas, que presididas por el gobernador civil de la provincia, acudieron a Aguilar.

Posteriormente en el cine Campóo tuvo lugar el acto propiamente dicho, en el curso del cual el alcalde de Aguilar pronunció sentidas palabras, poniendo de manifiesto la gran obra industrial desarrollada por don Rafael Fontaneda, que tanto enaltece a la Villa, que con este motivo se complacía en hacerle entrega del título de hijo predilecto.

En dicho acto pronunciaron asimismo sentidas palabras, enalteciendo la obra de don Rafael Fontaneda, el presidente de la Cámara de Comercio de Palencia y el representante de los obreros y empleados de la Casa Fontaneda. La imposición de la Medalla al Mérito en el Trabajo fue efectuada por el gobernador civil de la provincia, que asimismo pronunció sentidas palabras.

Cerró el acto el homenajeado, don Rafael Fontaneda Ibáñez, con palabras de sentida gratitud.

Por último se celebró una comida en honor del homenajeado, en torno del cual se reunieron más de mil comensales.

## HOSPITAL MILITAR DE BURGOS

Hasta las DOCE horas del día 23 del corriente mes, se admiten ofertas para la compra de artículos de difícil conservación, (carne, pescados, frutas, huevos, jamón, etc.), con destino a este Hospital, para el próximo mes de NOVIEMBRE. Ofertas en duplicado ejemplar. Anuncios con cargo a adjudicatarios.

Burgos, 3 de Octubre de 1970.  
El comandante secretario.

## Solemne conmemoración de la festividad de San Francisco de Asís por los Cuerpos Forestales del Estado

A tal efecto hubo misa solemne concelebrada en la iglesia conventual de Santa Clara



Los Cuerpos Forestales del Estado celebraron ayer, anticipándose en una fecha, por coincidir en domingo, la festividad de su celestial Patrono San Francisco de Asís. A tal efecto, el primero y principal de los actos programados y llevados a cabo fue la asistencia a la misa solemne que fue oficiada en la artística y acogedora iglesia conventual de Santa Clara, donde radica la Comunidad de religiosos Franciscanos, en la que concelebraron el superior de dicha Comunidad, fray Jesús María Iraola y los miembros de la misma fray José Luis Sarrigolita, fray Andrés Santos, fray Ángel Sáez y fray Benjamín Tapia.

Tras la lectura del Evangelio, el oficiante, fray Jesús María Iraola pronunció una breve pero profunda y emotiva homilía recogiendo palabras de San Pablo y del actual Papa Pablo VI, al par que describía al santo franciscano como el más gozador de la creación y el más amador de los hombres, pese a lo cual hizo hincapié en ese principio básico de que no debemos esclavizarnos con nada de lo terreno puesto que nuestra estancia aquí es de puro trámite, camino de la morada celestial.

Durante la misa, el coro de RR. MM. Clarisas interpretó diversas composiciones sumándose al coro la participación de los fieles en las partes propias del Santo Sacrificio, en el que

fueron numerosas las personas que se acercaron a comulgar.

Finalizada la misa fue dada a venerar a los fieles la reliquia de San Francisco.

A la salida del acto religioso, autoridades, personalidades e invitados fueron obsequiados con un aperitivo. Más tarde, técnicos, empleados y miembros de la guardería forestal se reunieron en comida de hermandad en un céntrico restaurante. A los postres de la misma, el ingeniero del sexto negociado del Distrito Forestal, don Antonio Cuevas Gómez, levantó su copa y brindó con todos por la más perfecta y completa armonía, teniendo palabras de recuerdo y afecto para don Emilio Elorza Aristorena, ingeniero jefe que desempeñó anteriormente el cargo en el Distrito Forestal de Burgos y que en la actualidad ocupa el de delegado provincial del Ministerio de Agricultura en Galicia. La intervención del señor Cuevas fue subrayada con cálidos aplausos.

En otros lugares, llenando por completo el templo, ingenieros y ayudantes de Montes, personal de oficinas y guardería, familiares de unos y otros y numerosos fieles devotos de San Francisco.

Tras la lectura del Evangelio, el oficiante, fray Jesús María Iraola pronunció una breve pero profunda y emotiva homilía recogiendo palabras de San Pablo y del actual Papa Pablo VI, al par que describía al santo franciscano como el más gozador de la creación y el más amador de los hombres, pese a lo cual hizo hincapié en ese principio básico de que no debemos esclavizarnos con nada de lo terreno puesto que nuestra estancia aquí es de puro trámite, camino de la morada celestial.

Durante la misa, el coro de RR. MM. Clarisas interpretó diversas composiciones sumándose al coro la participación de los fieles en las partes propias del Santo Sacrificio, en el que

## Sin poder usar los brazos son verdaderos artistas pintando con la boca o los pies



¿Qué ocurre en el interior de estas personas a los que el im- placable destino les ha privado del uso de sus brazos y manos y de los que algunos están atados, por vida, a una silla de ruedas u obligados a permanecer en cama?

Pintan y modelan con la boca o el pie; reproducen sus mejores obras en forma de tarjetas de felicitación y calendarios artísticos, ofreciendo éstos a la venta. Son personas con actividad profesional, al igual que nosotros; así parece.

Parecía que la enfermedad, ac-

cidente o lesión que produjo la pérdida de las manos, hacía imposible la ejecución de los quehaceres diarios, pero la inmensa confianza en Dios y en sí mismos hizo que tomaran el pincel con la boca o los pies. Los éxitos y las recaídas morales se alternaban entre sí, como consecuencia a las grandes dificultades que había que vencer. Intentos de suicidio fueron también vencidos con profunda desesperación. La fuerza de vivir superó a todas las dificultades.

La desgracia mutua unió a estas personas en una Asociación la cual debe protegerles contra las naturales adversidades. Ellos desean ganar personalmente el necesario para su sustento, poniendo para ello la máxima confianza en la sociedad enviando las reproducciones de sus obras a su propia casa, en forma de postales navideñas y calendarios artísticos. ¿Podrán conseguir sus propósitos? Todos tenemos la respuesta.

Bajo el lema "Unión hace la fuerza", los artistas programan el futuro a seguir

## DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES Modificación de los precios del pan

Por la Comisaría general de Abastecimientos y Transportes se ha publicado la Circular número 8-70, de 21 de Septiembre p.pdo., desarrollando el Decreto del Ministerio de Agricultura de 12 de Junio último, por el que se regula la campaña de cereales panificables 1970-71.

En dicha norma se establecen las directrices para la elaboración y venta de pan, que se realizarán de acuerdo con las siguientes instrucciones:

PIEZAS DE PAN DE FABRICACION OBLIGATORIA

Continúa vigente la elaboración con carácter obligatorio por todas las panaderías, de piezas de pan de 800 gramos, a los siguientes precios, que son los que rigen actualmente:

Fiama de 800 gramos, 6,80 pesetas pieza; candeal de 800 gramos, 7,10 pesetas pieza.

Estas piezas obligatorias serán elaboradas con harinas que en ningún caso podrán ser inferiores a las de mejor calidad que se utilicen en la fabricación de las restantes piezas y en condiciones de presentación y cocción que no difieran de las de libre fabricación.

Caso de no disponer de dichas piezas obligatorias, los expendedores deberán entregar la misma cantidad de pan solicitada, en piezas de libre fabricación, a las que en este caso no podrán aplicar precio superior al fijado para el pan obligatorio, bien entendido que lo anteriormente expuesto no exime de la fabricación obligatoria que habitualmente solicita su clientela.

PESOS Y PRECIOS DE LAS RESTANTES ELABORACIONES

Para los precios de las piezas de libre fabricación, se autoriza un aumento que, como máximo, no puede exceder del 4,95 por ciento de los que rigen actualmente.

Por lo que respecta a esta capital y teniendo en cuenta que de aplicarse el incremento antes citado a los formatos que ahora se elaboran, resultarían precios de venta en moneda fraccionaria decenal para todas las piezas, con la consiguiente dificultad en los cambios, ha parecido aconsejable adecuar los formatos, de tal manera que en lo posible (ya que para la totalidad de las piezas no ha sido viable) el peso elegido correspondiera a un precio en pesetas exactas o fracciones de 0,50 pesetas.

Por lo expuesto, los formatos y precios máximos autorizados para el referido pan de elaboración libre, y aplicables exclusivamente en esta capital, a partir de esta fecha, son los siguientes:

Pieza de 1300 gramos de fiama, 17,90 pesetas pieza; candeal, 18,90 pesetas pieza. Piezas de 600 gramos, 8,40 y 8,50; piezas de 250 gramos, 4,50 y 5,00; piezas de 225 gramos, 3,50 y 3,90; piezas de 95 gramos, 2,00 y 2,50 y piezas de 70 gramos, 1,50.

En las restantes localidades de la provincia, los precios del pan de elaboración voluntaria se establecerán por las respectivas Delegaciones locales, incrementando a los precios de los formatos actuales un 4,95 por ciento, como máximo, redondeando por exceso o defecto en fracciones decimales.

CARTELES ANUNCIADORES DE PRECIOS

En los establecimientos de venta de pan se colocará en lugar visible al público, un cartel en el que se indiquen los pre-

cios de la pieza obligatoria, con una nota que textualmente diga:

"Caso de no disponer de las piezas obligatorias, este establecimiento entregará al consumidor el mismo peso de pan y al mismo precio en piezas de tamaño inferior".

En otro cartel se indicará la clase, el peso y precio de venta de cada una de las restantes piezas.

Los expresados carteles deberán estar sellados por esta Delegación provincial.

Lo que se publica para general conocimiento y cumplimiento.

## OFERTA INTERESANTE

Fábrica de cremas de belleza vende partida de 1.000 tubos de crema para manos (P. V. P. 19 pesetas) y 500 tubos de crema nutritiva (P. V. P. 26,20), de máxima calidad. Precio de compra muy interesante. Remítanos muestras. Dirigirse: Apartado 1.308. Madrid.

## LOCALES

Frente a Galerías "LA INMACULADA" Gamonal en alquiler o venta, doble altura. Alquiler piso en calle Lavaderos, núm. 3. Informes: Teléfono 200210. Laborables.

## ACADEMIA CENTRO SECRETARIADO - IDIOMAS

## MAX FACTOR

HOLLYWOOD - LONDRES - PARIS  
se complace en comunicar a usted que su MAKE-UP ARTISTE Srta. NATIVIDAD CUBIAN

estará a su disposición desde el día 5 al 10 de Octubre para atender consultas sobre maquillaje y cuidado de la piel en

## PERFUMERIA RIDRUEJO

Calle Miranda, 17  
Para tratamientos solicite reserva de hora.

## Academia VALDEMORO RIPOLLES

TAQUIMECANOGRAFIA, ORTOGRAFIA, CORRESPONDENCIA, CALCULO, CONTABILIDAD, ESTENOTIPIA, IDIOMAS, SECRETARIADO, CULTURA GENERAL, BANCA, OPOSICIONES, ETC.

Informes: Avda. Saniurio, 13-14. Tef. 201375.



# DORMITORIOS

Los muebles línea Otoño 1970 ya han llegado a Moban e inicia la temporada con su

## 1.ª CAMPAÑA DE DORMITORIOS

Más de 100 dormitorios en todos los estilos, líneas y medidas a PRECIO DE FABRICA



### NUESTROS TELEFONOS:

Redacción: 201280  
Administración: 207148

## AYUNTAMIENTO DE BURGOS ANUNCIO

Hasta el día 14 de Octubre de 1970, a las doce horas, podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento, proposiciones para tomar parte en la subasta de las obras de urbanización, calle Moneda, significándose que la apertura de pliegos tendrá lugar en el salón de sesiones de la Casa Consistorial, a las doce horas del día siguiente.

El tipo de licitación asciende a la cantidad de 1.543.393 pesetas.

El pliego de condiciones se halla de manifiesto en dicha dependencia municipal.

Burgos, 3 de Octubre de 1970.  
EL ALCALDE, Dancausa.

Avance estadístico de «Ceres» sobre la actual cosecha

# Se calcula una producción de trigo de 36.784.400 quintales métricos

## La provincia de Burgos primera en la recolección de cebada: 2.731.000 Qm.

La veterana y prestigiosa revista agropecuaria «Ceres» ha publicado, coincidiendo con su número de primero de Octubre, su anual avance estadístico sobre la cosecha recolectada en España, de trigos y demás cereales, legumbres y patatas.

Veamos ahora cuáles han sido las producciones globales y por provincias en los diferentes cereales y productos:

### TRIGO

El total de la cosecha triguera, según «Ceres» se estima en 36.784.400 quintales métricos, contra 44.751.100 Qm. a que ascendió la cosecha de 1969.

Por provincias, la de mayor producción del cereal rey es Segovia, con 2.455.000 quintales métricos, seguida de Córdoba, con 2.111.500; Cuenca, con 1.951.000 y en cuarto lugar figura nuestra provincia, con 1.941.500 quintales métricos. Como provincia de menor producción triguera, excluídas las de Coruña, Guipúzcoa, Las Palmas,

Oviedo, Santa Cruz de Tenerife y Vizcaya, donde apenas si cuenta la recolección del trigo, es Almería, con 30.000 quintales métricos.

### CEBADA

A pesar de los daños y las mermas, este cereal ha sido el que ha dado más quintales a España, al haberse extendido las zonas cultivadas.

La producción total la estima «Ceres» en 38.938.500 quintales métricos, contra 44.865.200 que se recolectaron en 1969.

La provincia de Burgos figura en cabeza de la producción, con un total de 2.731.000 quintales métricos, seguida de las de Palencia, con 2.695.000; Toledo, con 2.118.000; Barcelona, con 2.108.000 y Albacete, con 2.048.000. La de menor producción es Santa Cruz de Tenerife, con 75.000 quintales métricos.

### AVENA

En avena se estima una cosecha global de 6.894.100 quintales métricos, con tra 7.343.400 obtenidos el año pasado.

La provincia de Badajoz es la mayor recolectora, con 1.888.000 quintales métricos, seguida de la provincia de Burgos, con 1.225.000 y luego, ya a bastante distancia, las de Sevilla, con 582.700; Ciudad Real, con 358.000 y Córdoba, con 225.000.

### CENTENO

Se estima una cosecha total de este cereal, del orden de los 2.898.350 quintales métricos contra 3.589.200 recolectados en 1969. Las provincias gallegas son las máximas productoras y así figuran Lugo, con 900.700 quintales métricos; Orense, con 525.000 y La Coruña, con 425.000. En este cereal, la provincia de Burgos está bastante por bajo, con una cosecha de 21.500 quintales métricos.

### OTROS PRODUCTOS

**MAIZ.** — Cosecha total: 15.014.000 quintales métricos, contra 14.323.800 recogidos en 1969. Primera provincia productora: Zaragoza, con una cosecha de 2.155.000 quintales métricos. Burgos figura tan solo con 35.000 quintales métricos.

**HABAS.** — Cosecha total: 1.097.400 quintales métricos, contra 882.600 recogidos el año último. Primera provincia productora: Cádiz, con 267.000 quintales métricos. Burgos figura con una exigua producción de 9.200 quintales métricos.

**ALGARROBAS.** — Cosecha total: 714.300 quintales métricos, contra 810.400 obtenidos en 1969. Primera provincia productora: Avila, con 169.300 quintales métricos. Burgos figura con tan solo 3.000 quintales métricos.

**YEROS Y LATIRUS.** — Cosecha total: 651.000 quintales métricos, contra 695.300 recolectados el pasado año. Solo la provincia de Burgos ha obtenido una cosecha superior al doble del total nacional, es decir 341.000 quintales métricos.

**VEZAS.** — Cosecha global: 554.300 quintales métricos. En 1969 se obtuvieron 542.000 quintales métricos. En nuestra provincia se han recolectado 22.000 quintales métricos.

**GUISANTES SECOS.** — Cosecha total: 139.000 quintales métricos contra 151.800 obtenidos en 1969. En Burgos se calcula la cosecha en 9.000 quintales métricos.

**GARBANZOS.** — Cosecha total: 1.488.200 quintales métricos contra 1.513.000 recolectados el año anterior. La provincia de Toledo ha recolectado 312.500 quintales métricos. Burgos figura con 21.000 quintales métricos.

**ALUBIAS.** — Cosecha total: 1.451.000 quintales métricos contra 1.516.000 que se recogieron en 1969. Primera provincia productora: La Coruña, con 416.000 quintales métricos. La de Burgos figura con 39.700 quintales métricos.

**LENTEJAS.** — Cosecha total: 333.300 quintales métricos contra 341.400 obtenidos el año anterior. Las principales provincias recolectoras son las de Ciudad Real y Valencia, con 82.000 quintales métricos cada una. Burgos figura con tan solo 6.500 quintales métricos.

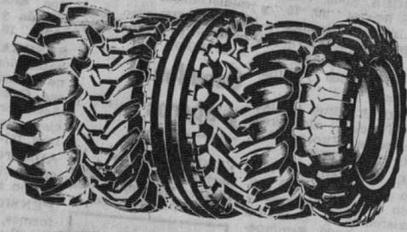
**PATATAS.** — Cosecha global: 64.887.500 quintales métricos contra 67.465.000 obtenidos en 1969. A la cabeza de las provincias productoras figura la de Lugo, con 4.988.000 quintales métricos, seguida de las de La Coruña, con 4.150.000 y Burgos, con 4.008.000 quintales métricos.

Señala por último la revista «Ceres» en su curiosísimo y laborioso trabajo que el total de hectáreas dedicadas al cultivo triguero en el Otoño de 1969 y cuya cosecha acaba de recogerse, era de 3.764.415, figurando por provincias en primer lugar la de Zaragoza, con 235.000 Ha., seguida de las de Burgos, con 196.400 y Valladolid, con 171.574

## AVISO FIRESTONE PARA AGRICULTORES

Con motivo de la I Demostración Internacional de Recolección Mecanizada de Maíz Forrajero, que se celebrará el próximo día 9 de Octubre en Laguna Dalgá (León), los Servicios de Asistencia Técnica e Información de Firestone estarán presentes a disposición de público y expositores.

Participan más de 30 máquinas: cosechadoras-picadoras, ensiladoras, silos de plástico, segadoras rotativas, remolques especiales, etc., trabajando real y simultáneamente sobre 15 hectáreas de terreno.



### Firestone

la marca que puso el campo español sobre neumáticos

PROXIMA INAUGURACION Confitería MILAN

SAUNA MASAJE GIMNASIO

KEMI

BAJO CONTROL MEDICO Petronila Casado, 11

CORDERO ASADO

Especialidad de FIGON de ASADOS «CABORNERO»

Calle Vitoria, 228 (Fina) Autobús Gamonal) SERVICIO A DOMICILIO Teléfonos 209431 y 205937

# SU PISO LLAVE EN MANO YA NO ES PROBLEMA



## HABITELO A LA FIRMA DEL CONTRATO

### CON GRANDES FACILIDADES

## CONSTRUCCIONES «BU-BI»

PROMUEVE - CONSTRUYE Y VENDE

INFORMES: Calle Vitoria, 179. L. - BURGOS

VISITENOS INCLUSO SABADOS Y FESTIVOS

Para su vivienda: CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

# PRODUCTORES DE SEMILLAS, S. A. "PRODES"

Distribuidores de la mundialmente famosa semilla de Remolacha Azucarera KWS (envase rojo) importada directamente de Alemania, de la Casa KLEINWANZLEBENER.

¡Agricultor! solicita esta semilla de la máxima rentabilidad, por mediación de tu Grupo Provincial Remolachero.

### VARIEDADES:

- KWS POLYBETA (KAWEPOLY)
- KWS SACCHAPOLY (KAWESACCHAPOLY)
- KWS MEGAPOLY (KAWEMEGAPOLY)
- KWS INTERPOLY (KAWINTERPOLY)

PRODES además ofrece sus semillas de Maíz, Sorgo, Trudán, Cebada, Avena, Remolacha Forrajera, Alfalfa, Tréboles y Vezas, entre otras.

## SEMILLAS PRODES

Apartado 226 - VALLADOLID

# Sin palabras.



Concesionario:

## AGRICASA

Caja de Ahorros Municipal, 3 y 5 Alhóndiga - Tel. 20 45 33 BURGOS



## METALURGICA DE SANTA ANA S.A.

General Mola, 113 - MADRID Factoría en Linares (JAEN)

Alquileres

ALQUILAR piso amueblado, otro sin muebles, preferible oficinas. Lala Calvo. Teléfono 201884. ESTUDIANTES alquiler temporada, con 15 camas. Teléfono. 209621. CEDO local en renta. 25 metros cuadrados. San Isidro número 35. Informes, Construcciones Luis Monje. Plaza Alonso Martínez, 7. 2º. CUATRO jóvenes alquiler piso totalmente amueblado, en Gamonal. Razon. Consigna Estación Autobuses. SE ALQUILA piso amueblado, todas comodidades. Avda Cid 35 2º B (tardes). SE ARRIENDA piso primero. Timoteo Aranzáiz 1 (Quinta). por temporada, con c. muebles. Calor negro y jardín. Informes: Espolón 20 Tef 202110. ALQUILAR piso amueblado, céntrico y confortable. Tef 202163. ALQUILAR piso amueblado preferible solteros. Razon: Sagrada Familia 29 portería. SE ALQUILAN camas o pensión Segovia. 1º Izqda. SE ALQUILA piso céntrico. Vuelta Jalon n. 12. 1º letra D. ALQUILAR piso 4 habitaciones. Cantero. Concepción 2. ARRIENDO pabellón 100 m.2 Granja San Zoles. Pedro Carretera Arcos. ALQUILAR piso amueblado. Fernán González 16. 1º interior. llamar al Tfo 204652 - Verbo de 11 a 1730. ALQUILAR piso amueblado. ascensor calefacción. Informes: Teléfono 208633. ALQUILAR piso Gamonal. Tef 204744. ALQUILAR piso carretera Logroño n.º 1 Informes: 9º A. PISOS Alquiler de venta calefacción y agua caliente central. Informes: Madrid 68 3º B. FROGA alquiler calle Vitoria edificio Banco Bilbao. 20 metros. FROGA alquiler locales para almacenes o negocios. Otros galerías comerciales. FROGA alquiler piso Plaza Primo Rivero. 220 metros calefacción individual. FROGA alquiler pisos amueblados céntricos de lujo con servicios centrales. FROGA alquiler local céntrico. 150 metros. Vitoria, 59. Teléfonos 2º 746-205271. ALQUILAR piso céntrico. 2.500 pesetas. Informes: Garaje Pisones. 18 y 20. SE ALQUILA piso amueblado céntrico. Teléfono 202059. ALQUILAR piso tres habitaciones. Calle Clunia, número 17. 4º B. ALQUILAR piso cuatro habitaciones, calefacción central. Valentín Jalón, 11. 5º. SEÑORITA sola alquiler dos habitaciones, centricísimo, una derecho cocina, otra dormitorio. Teléfonos 202283 203174. ALQUILAR piso amplio, cómodo, centricísimo, amueblado. Teléfono 208386. DOY PISO amueblado. Teléfono 206931. ALQUILAR, económico, casita chalet amueblada, jardín, teléfono. Informes: Clunia, 17 Portería. SE ALQUILA piso céntrico, por temporada o año. Informes, teléfono 208454. SE ALQUILA apartamento amueblado, céntrico. Informes, Trinidad, 12, bajo.

Colocaciones

SE ARRIENDAN dos locales en la calle Santa Clara, uno de 100 m.2 con patio de 140 m.2 y otro de 100 m.2 con una sobre planta de 100 m.2. Informes Tfs. 204758 y 201282 de 4 a 6 tardes. ALQUILAR piso, Gamonal. Opción a comprar. Vitoria, 115, 8º C. SE ALQUILAN dos pisos, económicos. Informes: Plaza Francisco Sarmiento n.º 10. ALQUILAR dos pisos, 2 y 4 habitaciones. Teléfono 206681. ALQUILAR piso a estudiantes, amueblado, céntrico, económico. San Julián, 9, 8º C. ARRIENDO piso, Romancero, 32, 2º, letra D. SE ARRIENDA piso a estrenar. Informes, Calera, 37. Comercio. ALQUILAR piso. Informes: Calzadas, 20, bis, 4º A. SE ALQUILAN pisos en Alfaro. Económicos. Razon, plaza Francisco Sarmiento, 1, 10º. ALQUILAR piso dos habitaciones amuebladas, calefacción, baño, independiente para estudiante. Fernán González, 34. 1º C. (De 4 a 7).

Compras y ventas

SE NECESITA chico con buenos informes bien retribuido. Trato familiar. Calera 35. 6º derecha. NECESITO chica, tábrica de guantes. Puebla, 1 2º (tardes). NECESITO chico con informes, interna o externa. Santander, 17. 2º. SE NECESITA muchacha. Vitoria, 29, 2º, derecha. SE NECESITA camarera. Hotel Moderno. (R. O. C. 1310). NECESITO chica. Valladolid, 2, 2º, C. SE NECESITA chica. Vitoria, 29, 2º Izq. FABRICANTES reunidos de Béjar y Sabadell necesitan representante a comisión para la venta a funcionarios de centro oficiales, de papelería, camisería, guardias, sábanas, vestidos, mantas, colchas, etc. con tarifas a precios de fábrica y amplias facilidades de pago. Exigimos amplias referencias. Absoluta reserva representante gremio. Escribir Compro de Caspe, 75 Zaragoza. SE NECESITA muchacha de servicio para matrimonio y un hijo. Avda. del Generalísimo n.º 8. 1º Izq. SE NECESITA oficial cerrajería, preferible trabaje aluminio. Teléfono 204469. (R. O. C. 1318). NECESITO muchacha con informes. Miranda, 3, 1º Izq. APRENDIZ se necesita fábrica de copias. Ronda, 10. (R. O. C. 1319). NINERA se necesita, buen sueldo. Héroe de la División Azul, 3, 2º derecha. SE NECESITA asistente. Informes: Restauración Villaluenga. Lala Calvo, 20. SE PRECISAN tres oficiales mecánicos, un oficial chapista y un lavacoches. Razon: Teléfono 209725. (R. O. C. 1327). NECESITO obrero para granja. Calzadas, 18, vinos. De 1 a 2. (R. O. C. 1329). SE NECESITA chica. Vitoria, 31, 8º. SE NECESITA muchacha para Madrid, sueldo a convenir. Informes: mañanas teléfono 203181. SASTRERIA Narciso necesita oficiales y pantalonera. Vitoria, 56, 2º. (R. O. C. 1328). AGUA mineral necesita representante y distribuidor. Escribir en Administración. Referencia 7478. SE NECESITA chica de servicio. tardes. Teorera, 6, 7º. NECESITO chica. Bar Sotillo. Avellanos, 5. ASISTENTE se necesita. Avda. del Cid, 10, 2º derecha. MATRIMONIO con un niño necesita chica. Buen sueldo. Vitoria, 56, 10º B. SE NECESITA chofer con carnet de primera. Leñas «La Cruz». Romancero, 20. (R. O. C. 1336). SE NECESITA muchacha, para tres personas, con informes. General Mola, 5. Comestibles Hermanas Morita. SE NECESITA chica, con informes. Vitoria 173. Alimentación García Hermanas. EMPLEADA de hogar se necesita, bien retribuida. Avenida del Cid, 6, bis, 9º A. SE NECESITA muchacha. Vitoria, 19, 1º, izquierda. SE NECESITA chica servicio interna, sueldo excelente a convenir referencias. Entrevistas, 7 a 9 tarde. División Azul, 3, 3º, Dcha. ASISTENTE mañanas necesario. Alfaro, 8, 1º. Habitación 5. NECESITO fontanero. Barrio Gimeno, 30. Fontanería Barquía.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle Vitoria, 13. Teléfono 20745), de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad. PRECIO: 50 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más 3 pesetas.

Compras y ventas

YA PUEDE usted particularizar en: Catorce Idiomas: Inglés, Alemán, Francés, Ruso, etc. Bachillerato: Preh. Reválida. Ciencias Letras (exámenes especiales de Febrero). Contabilidad - Banco - Comercio - Oficinas - Dibujo Técnico - Taquígrafía. Horarios cómodos. Plazas limitadas. «AAG». Lala Calvo, 17. REVALIDA de cuarto. Ciencias, Letras. Aproveche convocatoria Febrero. Vitoria, 57. 1º Izq. Tef 202876. REVALIDA, 4º y 5º, en un solo curso, múltiples referencias aprobados. Vitoria 52, bis 1º dcha. Tef 202878. JOVENES serios responsables, dan primaria elemental superior. Letras, Ciencias. San Pedro Cardena, 38, 4º A. ENSEÑANZA garantizada. Curso especial alumnos con asignaturas pendientes. Reválidas, 4º - 6º, preparación simultánea 5º. Bachiller. Grupos reducidos. Santa Clara, interior 57. A. REVALIDAS 4º, 5º (Ciencias - Letras). Preuniversitario: Matemáticas, Física, Química, Francés. Bachiller. dos cursos en uno, según voluntad alumno. Excelentes resultados pequeños grupos. Profesorado título universitario, experto, nativo (francés). «C. E. C. Liana Añuera, 8, 3º. T. 208531. REVALIDAS 6º, Letras, Ciencias, Preu. Vitoria, 52 bis, 1º dcha. 202878. OLASES: Bachiller. Primaria, Sóico, piano. Maestra y profesora de piano. Para Colegio o particular. T. 208784. CLASES particulares estudiante preu, cuarto curso, matemáticas, física, química. Teléfono 207189. MAESTRA, clases particulares, primaria, bachiller elemental, a convenir. Sagrada Familia n.º 25. 2º. MAESTRA nacional diplomada en Puericultura. Se ofrece clases particulares colegio, etc. Gran experiencia. Calle Valentín Jalón, 12, 7º D. REVALIDAS 4º, 5º, Matemáticas, Física, Química. Licenciado. Tfo. 208784. SE DAN CLASES particulares de primaria y bachiller elemental, nocturnas. Cuálquier edad. Vitoria, 184, 4º, B. CLASES particulares por universitario, Matemáticas, Física, Química. General Mola, 5, 2º, Izqda. APAREJADORES, C. P.: descriptiva, matemática, mecánica, electricidad. Buenos resultados física, química «C. E. C. Liana Añuera, 8, 3º. T. 208531. ACADEMIA Castilla. Cálculo Comercial. Contabilidad. Oficinas. Bancos. Moneda. 18. DOY CLASES particulares primaria y bachiller elemental. Teléfono, 200982. Fincas VENTA pisos y lonjas en Via de Empalme. Construcciones Serrano. Teléfono, 204885. CONSTRUCCIONES Sánchez vende pisos y lonjas comerciales, en diversas zonas. Informes, Santa Clara, 36. Obra. SECRETARIADO oficial y libre. Auxiliere administrativos, Inglés. Francés. Academia Centro.

Compras y ventas

CARRILES, tubos, accesorios para cortinas. «Ferreteria Lala Calvo». Teléfono, 203894. OCASION: Vendo máquinas usadas de escribir, sumar y calcular, procedentes de cambios por nuevas. De la Vega Madrid, 2, Burgos. SE VENDE material de derribo: tejas planas y curvas, madera, machones, piedra, silleres y mampostería. Razon: Antigua Matadero Municipal. Avda. del Cid. SE VENDE escalera extensible, 6,15 de larga. Razon: Vda. de Alvaro Pardo. Castrojeriz, 6, Burgos. VENDO maquinaria y herramienta. Teller mecánico. Petronila Casado, 51. VENDO cama, colchón y almohada. Flex, de 0,90. Por 2.600 pesetas. Calle Santiago, n.º 2, 5º A. SE VENDE uva en Los Balbases. Informes: «El Esquilador». ATENCION contratistas y particulares, vendo compresor «Puskas», como nuevo. Burgense, 18. Mercado nacional, de ocasión. VENDO estufa butano. Calle particular Calzadas, 1, 3º derecha. Teléfono 200970. JAULAS para ponedores, vando. Calle Ebro, n.º 20. Teléfono 201896. VENDO 150 haces de alfalfa. Mazuela. Amancio García. VENDO uva, 800 a 400 arrobas. Alfredo Manrique. Tratar en Villaverde Mogina, con Ceceliano Mazuela. SE VENDEN conejos (machos), para reproducción de raza. Gigantes, extranjeros. Teléfono 8. Cogollos, Burgos. VENDO cachorros perdigueros cinco meses. Procurador, 9, bajo. VENDO perro de un año, sabueso, cruzado con pointer, a prueba, por no poder atender. Calle Vitoria, 53, 7º, derecha. CANARIAS vando. Juan XXIII, n.º 6, 7º, habitación 4. SE VENDE ropa de señora. Madrid, 2, 2º. VENDO prensa para uva, huso sistema americano, rendimiento 50 arrobas. Composa, 38. Adonis, Burgos. VENDO, por traslado, televisor Philips 19" radio magnetofono «Casette Philips», holandés, nuevo, con frecuencia modulada, radio magnetofono «Casette», japonés, nuevo, con frecuencia modulada, de coche. Alhóndiga, 15, 1º, 1. Luces y martes. VENDO estufa butano, nueva. Avenida Cid, número 36, 5º A. SE VENDE uva en Arroyo de Muñío. Tratar, Eduardo Tajadura. Detectives DETECTIVES Alka. - 202803. Alka. - 202803. Alka. - 202803. Consisten en su casa. Plaza Alonso Martínez, 7, A. DETECTIVES Alka le responde de la más absoluta reserva competencia y secreto profesional. Detectives Alka. Plaza Alonso Martínez, 7, A. 1º. Teléfono. 202803. Enseñanzas BACHILLERATO, Revalida. Cultura general. Oficinas, Bancos. Contabilidad, Taquígrafía. Accademia Centro. SECRETARIADO oficial y libre. Auxiliere administrativos, Inglés. Francés. Academia Centro.

Compras y ventas

CONSTRUCCIONES VENDO piso, Sta. Clara, 44, 2º. C. Verlo de 1 a 2 y de 4 a 5. NAVE 190 m.2 al pie carretera Logroño. Plinto Castañares, buenas entradas propias cualquier negocio; aparte y junto a ella 700 m.2 terreno fachada carretera. Todo 800.000 Ptas. facilidades. Conde, Plaza Alonso Martínez, 7, A, 3º. CASA completa 4 plantas, una libre. Crucero San Julián, vando por traslado en 750.000 pesetas. «Es una oportunidad. Conde Plaza Alonso Martínez, 7, A, 3º. FROGA. Piso tulo Aparición Ruiz, 140 metros, seis habitaciones, servicios centrales. FROGA. Santa Clara, piso nuevo seis habitaciones, calor negro, facilidades. FROGA. Piso edificio Beyre Banco España, cinco habitaciones gran lujo. FROGA. Piso servicios centrales, calle Clunia cinco habitaciones, orientación Sur. FROGA. Pisos muy económicos: Fernán González, carretera Logroño, San Agustín, Doña Berenguela, Salas Otros varios. FROGA. Primer tramo calle Madrid, seis habitaciones, calefacción individual. FROGA. Pisos recién construidos, elija lugar, precio y forma de pago. FROGA. Hostel casco urbano, 18 habitaciones, mobiliario nuevo, mucha clientela. FROGA. Local 120 metros, 20 de sótanos, zona Mesones Capitania. FROGA. Aparte Ruiz, locales 70 y 80 metros, mucho sótano. FROGA. Zona Avenida Cid, locales 50, 70 y 110 metros, tiendas. FROGA. Locales desde 40 a 1.300 metros, distintos precios y situaciones. FROGA. Pisos, locales, rústicos, alquileres, traspasos Vitoria. 59. Tfs. 208746-208271. EL VILLADIEGO vando almacén de 270 m.2 con negocio maderera y existencia y camioneta Pegaso, 1.100. Seminario. Facilidades. Tratar, Félix García. Villadiego. VENDO piso céntrico y soleado, en Santa Clara, 19, 1º. Informes, San Francisco, 153, 5º B. SE VENDE piso nuevo por Avenida Cid, exento, cinco habitaciones y calefacción. Informes: Roy D. Pedro, 30, 1º D. SE VENDEN dos tercios pisos, de cuatro habitaciones, cocina y baño, ascensor y calefacción. Carretera Logroño, barrio Capiscol, número 26. Informes, portería. VENDO piso cuatro habitaciones, calefacción individual. Informes, teléfono 206088. VENDO piso estrenar en Avenida Reyes Católicos, tres dormitorios, salón-comedor, calefacción central. Facilidades. Teléfono, 200983. VENDO piso barato, cinco habitaciones, sol todo el día. Burgense, 10, 5º, izquierda (5 a 7). SE VENDE casa, gallinero y terreno en la Barriada Yllera. Calle Pozanos, 96. VENDO planta baja, barata. Euhardilla 60.000 pesetas. Tahonas, 14. VENDO piso económico, por traslado, próximo Catedral. Tres habitaciones, soleado. Cañaberrero, 3, 1º, exterior derecha. SE VENDE o alquiler local céntrico, propio cualquier negocio. Teléfono, 208098. VENDO, en Aguilar de Campó, bar con vivienda, completamente instalado, con máquinas vajilla, muebles y existencias, todo incluido, de 6.500 el m.2, muchas meriendas. Facilidades. Razon, «La cazuela de oro». Domingos. VENDO local pequeño, zona de Capiscol, bloques de Everest, número 3, bajo.

Compras y ventas

SE VENDE casa en Huelgas, número 15 planta y piso. Teléfono. 200782. VENDON piso cuatro habitaciones y patio, calle Santa Ana, 19. Teléfono. 206886. ANTES de comprar su piso, visite todos los de Burgos y el final examíne la calidad y condiciones que le ofrece Arranz. Activa Venta directa de pisos con formalidad absoluta. Entrega de llaves inmediata. Oficina Carretera de Logroño, 15, 1º. IVERA y AULETER; Vende o alquiler de apartamentos en Logroño. Precios interesantes. PRIGO Moneda 13. PONCE y Alonso, construye pisos. Ponce y Alonso vende pisos directamente. Ponce y Alonso da facilidades de pago. Ponce y Alonso, garantía y formalidad absolutas. Ponce y Alonso, más de veinte años dedicados a la construcción. Visite sus pisos y locales en Avda. Gamonal, frente a Barriada Inmaculada. VENDO piso como nuevo. Precio interesantísimo. Concepción, 14, 4º dcha. ¡¡PROPIOS!! Bancos, Droguerías, Farmacias, Estancos, Supermercados, tiendas en general. Locales, mejor zona, muchísimo porvenir. Proclamación Paseo de la Isla, Fuentesillas, 20, 50, 80, 200 metros, mucha revalorización. Prigo. Moneda, 13. VENDO piso céntrico cuatro habitaciones, terraza, sol. Facilidades, económico. San Julián, 9, 8º C. VENDO, lonja céntrica (dos calles), pisos económicos. Petronila Casado, 51, 1º A. VENDO piso estrenar, soleadísimo. Santa Agueda, 21, bis. Llamar 203649. VENDO o alquiler piso en cooperativa, sin escritura, barato. Razon, Lavaderos, 3, 3º A. PISOS exentos construcción, amplios, impecable terminación. Facilidades pago, en calle Vitoria, 190. SE VENDE piso pequeño. Informes, esta Administración. SE VENDE piso, muy céntrico y barato. Teléfono 200693. Ganados y aperos VENDO rebano, 130 ovejas, buena clase. Tratar: Bartolomé Sáez en Quintanarlanco. SE VENDEN cien ovejas. Razon: Manuel Calvo. Pancorbo, Burgos. VENDO tractor y aperos Lanz, en Quintanapalla el 11 de Octubre. CAMION jaula vando, todo prueba. Dos de Mayo, 10, 6º dcha. CABINAS JO-MO-CA para acoplar a tractor. Son desmontables, más espaciales, toda visibilidad, más fuerza, duran más, se adaptan mejor y tienen un precio muy justo. Talleres, la acreditada Constructora de cabinas JO-MO-CA, para todos modelos de tractor ha instalado en Briviesca un depósito de cabinas Jefe de ventas Construcciones VIC-CA-BER. Victor Cabezas Bergado. Tel. 178. CULTIVADORES. Dueño mejor labor, mejor duración. Repuesto de carcax para cualquier cultivador. Lucas Dueñas. Tel. 18. Tardajos. SE VENDEN noventa ovejas de seña. Para tratar con Vivendo Vicario y Clodoaldo Abegón, en Valdeande (Burgos). REMOLQUES y gradas. Luromo. Facilidades de pago. Alfaro, 45. Teléfono, 207799. SE VENDEN 80 corderas. Informes, Cilleruelo de Arriba. Inocencio Arriba. HUSILLO prensa lagarreta, molino piedra eléctrico y dos cables y vando. Defensores de Oviedo, 7. VENDO, en Aguilar de Campó, bar con vivienda, completamente instalado, con máquinas vajilla, muebles y existencias, todo incluido, de 6.500 el m.2, muchas meriendas. Facilidades. Razon, «La cazuela de oro». Domingos. VENDO local pequeño, zona de Capiscol, bloques de Everest, número 3, bajo.

Compras y ventas

SE VENDE cómo hogar, armario, mesita, cama, metal, mesa redonda extensible. Puebla, 10, bajo. SE COMPRAN muebles usados y lana vieja. Teléfono, 208239. VENDO lavabo, armario lacado blanco, espejo, cama, mesita. Teléfono, 206608. Pérdidas ADMITIRIA pensión completa a 6 amigos General Mola 14, 2º derecha. SE DA pensión completa. Calle Vitoria, 181, 1º B. EN VALLADOLID, en la plaza Mayor, dos señoritas de Burgos dan pensión completa a dos señoritas estudiantes. Informes, llamar al teléfono 205740 (152) en Burgos. PENSION completa céntrica, económico habitaciones confortables. Teléfono 204955. ADMITIRIA dos chicas, calle Concepción. Teléfono, 206624. CEDO habitación con derecho cocina señoras. Plaza San Agustín, S/n.º, 2º, B. CEDO habitación derecho cocina a matrimonio. Informes, Delicias, 3, 6º. PENSION caballeros, detrás Catedral. Razon esta Administración. DOY PENSION a señoras. General Dávila, n.º 9, 5º, M. DESEO estudiantes pensión completa. Teléfono, 205840-437. Céntrico. SE ODEO habitación con derecho a cocina, o dos huéspedes. Calle Enrique III, letra C, centro, 1º. DOY PENSION a estudiantes, 85 pesetas comidas, habitaciones una y dos camas. Hay calefacción. Puebla, 2, 1º. DOY HABITACIONES individuales. 30 pesetas. Hay calefacción. Puebla, 2, 3º. ADMITO huéspedes. Carretera Logroño, número 1, 9º A. DOY PENSION completa y sólo dormir. General Vigón, 10, 12, izquierda. SE ADMITEN huéspedes, económico, adecuado para estudiantes. Fonda Moreno, Merced, 6, 3º. DOY PENSION completa, o sólo dormir. Avenida del Cid, número 74. Teléfono 208239. DOY pensión completa dos estudiantes, calefacción y ascensor. Pisones, 16, 4º A. SEÑORA sola alquiler habitación derecho cocina a una o dos señoritas. Calefacción central. Ascensor. Plaza Francisco Sarmiento. Informes, teléfono 207108. ADMITO dos chicas, empleadas. Vitoria, 60. Razon portería. PENSION completa. Informes, teléfono 200292. De 10 a 12 mañanas. DOY PENSION completa, económica. San Francisco, 161, entresuelo, D. E. TRASPASO local, cualquier negocio, 50 metros cuadrados, altura 4.50. Informes Paloma, 21, bajo. TRASPASO obligatorio de accidente de trabajo. Mutua Patronal. Espolón, 20, Burgos. PISOS. Acuchilla de barnizados. «Limpieza Pulido» Lala Calvo, 7. Teléfono, 203699. SE OFRECE pintor empapelador, especializado. Rapidez y garantía. Pida muestras sin compromiso a domicilio. Juncuas. Teléfono, 207606. SE ALQUILAN trajes de novia, en Valentín Jalón, número 10. IMPRESOS de mercaderías, cartones, tarjetas de visita. Invítate de los prospectos de propaganda a los FALLEROS GRANDES «Diario de Burgos» Calle Vitoria 13. T. 202853. Offset y todos tipos de trabajos tipográficos. «Diario de Burgos» Calle Vitoria 13. Teléfono 202853. FUTURABADON. Conexión rápida. FALLEROS GRANDES «Diario de Burgos» Precio. Vitoria 13. Teléfono 202853.

Compras y ventas

HALLAZGO perro blanco y negro. Razon Rivalmora, 1. PERDIDA pendiente a desde C/ Asunción a Mercado Norte y viceversa. Grauficaré a pléandamente. Teléfono, no 202774. TELEVISORES 19", último modelo extraplano. UHF, licencia americana, con voltímetro y mesa, todo 18.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos. Garantía absoluta a sea mesa. «Comercial Velo-Moto». Calera, 10. REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente. Antenas. Servicio técnico. Marconi. Radio TV Caracas. Calzadas, 18. Teléfono 206523. TELEVISORES primeras marcas, 1.000 al mes. Radio Televisión Burgos. Avenida Cid, 10. Edificio Feygón. Dos años sin gasto en reparaciones. Teléfono, 204842. TELEVISORES. Reparaciones en el día, todas marcas, Radio Televisión Burgos. Avenida Cid, 10. Edificio Feygón. Teléfono, 208834. Traspasos TRASPASO Pensión Escolar. Almirante Eonifaz, 16, 1º. SE TRASPASA Auto Servicio. Barriada Juan XXIII, n.º 9. Tef. 208061. TRASPASO arriendo pensión con 10 habitaciones 14 camas, todas ocupadas con huéspedes y sijos. Cantero - Concepción, 2. TRASPASO droguería mercadería, por no poder atender. Informes: Justo XXIII, n.º 12, 6º 2º. TRASPASO local comercial, propio dueño, altura 4.50 metros cuadrados y esquina calle San Francisco-San Miguel. Informes: Ho garthel San Francisco, 10. TRASPASO renta significativa, local muy comercial, cualquier negocio, por adar. Informes: Plaza Vega, 38 habitación, 5. Varios SEGURO obligatorio de accidente de trabajo. Mutua Patronal. Espolón, 20, Burgos. PISOS. Acuchilla de barnizados. «Limpieza Pulido» Lala Calvo, 7. Teléfono, 203699. SE OFRECE pintor empapelador, especializado. Rapidez y garantía. Pida muestras sin compromiso a domicilio. Juncuas. Teléfono, 207606. SE ALQUILAN trajes de novia, en Valentín Jalón, número 10. Muebles MUEBLES. cocina. Compre en fábrica. Gamonal. Casa Vega, 7. SILLAS cocina, precios fáciles, en Gamonal. Casa Vega, 7. MESAS cocina. Fabricación propia. Fábrica muebles Gamonal. Casa Vega, 7. BANQUETAS cocina, muchos modelos. Fábrica muebles Gamonal. Casa Vega, 7. ARMARIOS cocina, modelos de serie, muy baratos. Fábrica Gamonal. Casa Vega, 7. MUEBLES cocina a medida, encárgalo en Gamonal. Fábrica. Casa Vega, 7. MUEBLES cocina. Los mejores precios. Véelos en fábrica. Gamonal. Casa Vega, 7. SE VENDE comedor y cocina de gas Juan XXIII, n.º 12, 6º, 2º.

Compras y ventas

SE VENDE casa en Huelgas, número 15 planta y piso. Teléfono. 200782. VENDON piso cuatro habitaciones y patio, calle Santa Ana, 19. Teléfono. 206886. ANTES de comprar su piso, visite todos los de Burgos y el final examíne la calidad y condiciones que le ofrece Arranz. Activa Venta directa de pisos con formalidad absoluta. Entrega de llaves inmediata. Oficina Carretera de Logroño, 15, 1º. IVERA y AULETER; Vende o alquiler de apartamentos en Logroño. Precios interesantes. PRIGO Moneda 13. PONCE y Alonso, construye pisos. Ponce y Alonso vende pisos directamente. Ponce y Alonso da facilidades de pago. Ponce y Alonso, garantía y formalidad absolutas. Ponce y Alonso, más de veinte años dedicados a la construcción. Visite sus pisos y locales en Avda. Gamonal, frente a Barriada Inmaculada. VENDO piso como nuevo. Precio interesantísimo. Concepción, 14, 4º dcha. ¡¡PROPIOS!! Bancos, Droguerías, Farmacias, Estancos, Supermercados, tiendas en general. Locales, mejor zona, muchísimo porvenir. Proclamación Paseo de la Isla, Fuentesillas, 20, 50, 80, 200 metros, mucha revalorización. Prigo. Moneda, 13. VENDO piso céntrico cuatro habitaciones, terraza, sol. Facilidades, económico. San Julián, 9, 8º C. VENDO, lonja céntrica (dos calles), pisos económicos. Petronila Casado, 51, 1º A. VENDO piso estrenar, soleadísimo. Santa Agueda, 21, bis. Llamar 203649. VENDO o alquiler piso en cooperativa, sin escritura, barato. Razon, Lavaderos, 3, 3º A. PISOS exentos construcción, amplios, impecable terminación. Facilidades pago, en calle Vitoria, 190. SE VENDE piso pequeño. Informes, esta Administración. SE VENDE piso, muy céntrico y barato. Teléfono 200693. Ganados y aperos VENDO rebano, 130 ovejas, buena clase. Tratar: Bartolomé Sáez en Quintanarlanco. SE VENDEN cien ovejas. Razon: Manuel Calvo. Pancorbo, Burgos. VENDO tractor y aperos Lanz, en Quintanapalla el 11 de Octubre. CAMION jaula vando, todo prueba. Dos de Mayo, 10, 6º dcha. CABINAS JO-MO-CA para acoplar a tractor. Son desmontables, más espaciales, toda visibilidad, más fuerza, duran más, se adaptan mejor y tienen un precio muy justo. Talleres, la acreditada Constructora de cabinas JO-MO-CA, para todos modelos de tractor ha instalado en Briviesca un depósito de cabinas Jefe de ventas Construcciones VIC-CA-BER. Victor Cabezas Bergado. Tel. 178. CULTIVADORES. Dueño mejor labor, mejor duración. Repuesto de carcax para cualquier cultivador. Lucas Dueñas. Tel. 18. Tardajos. SE VENDEN noventa ovejas de seña. Para tratar con Vivendo Vicario y Clodoaldo Abegón, en Valdeande (Burgos). REMOLQUES y gradas. Luromo. Facilidades de pago. Alfaro, 45. Teléfono, 207799. SE VENDEN 80 corderas. Informes, Cilleruelo de Arriba. Inocencio Arriba. HUSILLO prensa lagarreta, molino piedra eléctrico y dos cables y vando. Defensores de Oviedo, 7. VENDO, en Aguilar de Campó, bar con vivienda, completamente instalado, con máquinas vajilla, muebles y existencias, todo incluido, de 6.500 el m.2, muchas meriendas. Facilidades. Razon, «La cazuela de oro». Domingos. VENDO local pequeño, zona de Capiscol, bloques de Everest, número 3, bajo.

Compras y ventas

SE VENDE cómo hogar, armario, mesita, cama, metal, mesa redonda extensible. Puebla, 10, bajo. SE COMPRAN muebles usados y lana vieja. Teléfono, 208239. VENDO lavabo, armario lacado blanco, espejo, cama, mesita. Teléfono, 206608. Pérdidas ADMITIRIA pensión completa a 6 amigos General Mola 14, 2º derecha. SE DA pensión completa. Calle Vitoria, 181, 1º B. EN VALLADOLID, en la plaza Mayor, dos señoritas de Burgos dan pensión completa a dos señoritas estudiantes. Informes, llamar al teléfono 205740 (152) en Burgos. PENSION completa céntrica, económico habitaciones confortables. Teléfono 204955. ADMITIRIA dos chicas, calle Concepción. Teléfono, 206624. CEDO habitación con derecho cocina señoras. Plaza San Agustín, S/n.º, 2º, B. CEDO habitación derecho cocina a matrimonio. Informes, Delicias, 3, 6º. PENSION caballeros, detrás Catedral. Razon esta Administración. DOY PENSION a señoras. General Dávila, n.º 9, 5º, M. DESEO estudiantes pensión completa. Teléfono, 205840-437. Céntrico. SE ODEO habitación con derecho a cocina, o dos huéspedes. Calle Enrique III, letra C, centro, 1º. DOY PENSION a estudiantes, 85 pesetas comidas, habitaciones una y dos camas. Hay calefacción. Puebla, 2, 1º. DOY HABITACIONES individuales. 30 pesetas. Hay calefacción. Puebla, 2, 3º. ADMITO huéspedes. Carretera Logroño, número 1, 9º A. DOY PENSION completa y sólo dormir. General Vigón, 10, 12, izquierda. SE ADMITEN huéspedes, económico, adecuado para estudiantes. Fonda Moreno, Merced, 6, 3º. DOY PENSION completa, o sólo dormir. Avenida del Cid, número 74. Teléfono 208239. DOY pensión completa dos estudiantes, calefacción y ascensor. Pisones, 16, 4º A. SEÑORA sola alquiler habitación derecho cocina a una o dos señoritas. Calefacción central. Ascensor. Plaza Francisco Sarmiento. Informes, teléfono 207108. ADMITO dos chicas, empleadas. Vitoria, 60. Razon portería. PENSION completa. Informes, teléfono 200292. De 10 a 12 mañanas. DOY PENSION completa, económica. San Francisco, 161, entresuelo, D. E. TRASPASO local, cualquier negocio, 50 metros cuadrados y esquina calle San Francisco-San Miguel. Informes: Ho garthel San Francisco, 10. TRASPASO renta significativa, local muy comercial, cualquier negocio, por adar. Informes: Plaza Vega, 38 habitación, 5. Varios SEGURO obligatorio de accidente de trabajo. Mutua Patronal. Espolón, 20, Burgos. PISOS. Acuchilla de barnizados. «Limpieza Pulido» Lala Calvo, 7. Teléfono, 203699. SE OFRECE pintor empapelador, especializado. Rapidez y garantía. Pida muestras sin compromiso a domicilio. Juncuas. Teléfono, 207606. SE ALQUILAN trajes de novia, en Valentín Jalón, número 10. IMPRESOS de mercaderías, cartones, tarjetas de visita. Invítate de los prospectos de propaganda a los FALLEROS GRANDES «Diario de Burgos» Calle Vitoria 13. T. 202853. Offset y todos tipos de trabajos tipográficos. «Diario de Burgos» Calle Vitoria 13. Teléfono 202853. FUTURABADON. Conexión rápida. FALLEROS GRANDES «Diario de Burgos» Precio. Vitoria 13. Teléfono 202853.

# Miranda

## Modernos vehículos para recogida de basura

Próximo a implantarse el nuevo sistema de recogida domiciliar de basuras y limpieza viaria, el Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad desea informar al público sobre las características y funcionamiento del referido servicio, que tantas ventajas va a suponer en orden a mantener la población en las mejores condiciones de higiene y salubridad.

Ha sido preocupación constante de este Ayuntamiento el encontrar una solución al grave problema de evacuar todos los residuos y basuras que diariamente se producen, y para satisfacer esta necesidad ha creado el nuevo servicio cuyas características fundamentales son:

### LIMPIEZA VIARIA

Se realizará mediante unos modernos carros de mano, que al estar provistos de sacos de papel, quedan eliminadas las basuras en el momento del barrido, sin que se produzcan los desagradables montones de basura que actualmente existen.

El servicio consistirá en un barrido primario, un barrido de repaso, y limpieza posterior mediante una unidad móvil de baldío y riego.

### RECOGIDA

#### DOMICILIARIA

La recogida domiciliar de basuras se efectuará mediante un vehículo triturador-compactor, último avance en la técnica de estos servicios. El horario de recogida será nocturno, siendo la hora prevista para depositar las basuras las diez de la noche. Pensando en el problema que este horario presenta para el comercio y la industria, para estos sectores se efectuará un servicio extraordinario a partir de las nueve de la mañana.

El sistema adoptado para depositar las basuras por los usuarios, será el de saco de papel, teniendo en cuenta, las múltiples ventajas que éste presenta. En próximas fechas se informará ampliamente sobre este particular.

La implantación de este Servicio, ha llevado consigo, un exhaustivo estudio técnico, realizado por un ingeniero industrial, persona experimentada en esta materia; la adquisición de los vehículos referidos, cuyo costo total se puede cifrar en 2.500.000 pesetas; pero teniendo en cuenta los que para la ciudad va a reportar, esta Corporación se encuentra satisfecha de la solución dada al problema de limpieza viaria y recogida de basuras.

Vuestro alcalde.

### RECAUDACION DE CONTRIBUCIONES DE LA ZONA DE MIRANDA DE EBRRO

Se pone en conocimiento de los contribuyentes, que el plazo voluntario para el pago de las contribuciones correspondientes al segundo semestre del corriente año, ha comenzado para toda la zona, en las oficinas sitas en la calle del Generalísimo Franco, 16, 1.ª izquierda.

Al propio tiempo se hace saber que ahora se encuentra al cobro los recibos de Rústica: Urbana referente a casas, pisos, lonjas y solares; Impuesto industrial; Trabajo personal; Rentas del capital y los de la Seguridad Social Agraria, correspondientes a las fincas rústicas que se encuentran exentas de contribución, por no llegar su líquido imponible a 5.000 pesetas.

### EL TENERIFE Y... ¡ARBITRO NEUTRAL!

Qué duda cabe que el Mirandés empieza a sonar como posible "inuso" para equipos de campeonatos tales como el ex-Primera División el Tenerife. Quizá sea esta la única razón por la que el Tenerife, que quiere asegurar la victoria en Miranda, haya pedido para este partido un árbitro neutral con el natural asombro para todos nosotros.

Deseamos a toda la embajada tinerfeña una grata estancia en nuestra ciudad, pero estamos seguros que si con árbitro neutral, encontrarán facilidades en el terreno de juego. ¡Mirandés! Hoy, día 4, a las cuatro y media de la tarde el Mirandés nos necesita, no le neguemos nuestro apoyo, con él venceremos.

Con el fin de evitar aglomeraciones de última hora, y en beneficio de los señores socios, les rogamos tomen su correspondiente suplemento con la suficiente antelación en el bar Sultano a las horas de costumbre y en los bares Avenida y Escudero hoy, domingo hasta las dos de la tarde, en el campo a partir de las tres de la tarde.

**CONCIERTO PARA HOY**  
Club Amigos de R. Andorra, p. d. M. Alonso, Alma de Dios, selección, J. Serrano, La duquesa del Bai Tabarin, Lombardo y France. En el harén, capricho oriental, R. Dorado, Firmeza, (fandango vasco-navarro), Monreal, Marcha alavesa, F. Hernando.

**NO HUBO SANCION PARA EL MIRANDES**  
Pese al aparatoso incidente

habido en el partido Mirandés-Chantrea, del pasado domingo en Pamplona y del que fueron protagonistas los jugadores del equipo castellano, el juez de línea señor Palacios y el árbitro del encuentro señor Pascual Martínez, en su última reunión, no ha dictado ninguna sanción contra el Mirandés, de lo que nos alegramos. Parece ser que el error del línea fue tan evidente, que aun habiéndose producido el escándalo, no había fuerza moral para imponer un castigo. Y de poco han servido las despedidas críticas y las abiertas acusaciones en "Norte Deportivo" de Pamplona.

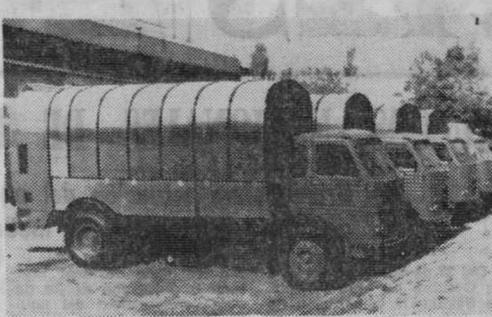
De lo que no se han librado algunos jugadores mirandeses, ha sido de la rigurosidad de Nemes Esparza, que les ha sancionado económicamente, para que otra vez tengan más seriedad, lo que aun cuando lamentamos —por el perjuicio que causan a los jugadores— encontramos lógico, porque redundará en beneficio del equipo, para evitar que pudieran recaer sobre el mismo sanciones federativas.

### FIESTAS EN RIVABELLOSA

Ayer dieron comienzo las fiestas del vecino pueblo alavés de Rivabellosa, en honor de Nuestra Señora del Rosario, Patrona de la localidad.

El primer día de fiesta transcurre en la mayor alegría y esparcimiento, comenzando los festejos a las cuatro de la tarde con disparo de bombas y cohetes. A continuación tuvo lugar la primera tirada el plato, con importantes premios y trofeos.

A las siete y media, en la iglesia,



Nuevos camiones para el servicio de limpieza y recogida de basuras adquiridos por el Excmo. Ayuntamiento de Miranda.

sia parroquia de Nuestra Señora del Santísimo Rosario, tuvo lugar el rosario y una solemne Salve.

A las ocho en el recinto cerrado del frontón, se celebró una gran velada de lucha libre olímpica, organizada por el Gimnasio Leché, de Miranda de Ebro.

A las diez de la noche comenzó la gran verbena amenizada por el gran conjunto musical "Los Fenix", famoso en todo el Norte de España. En el intermedio de la verbena fue elegida la "Reina" de las fiestas, entre las señoritas de la localidad.

Hoy, domingo, festividad de nuestra Señora del Rosario. A las nueve de la mañana diana alborada, con disparo de cohetes. Seguidamente la "Orquesta Moreno", recorrerá las calles de la localidad en un singular y alegre pasacalles.

A las once, procesión del Rosario y a continuación misa solemne en la parroquia de Nuestra Señora del Rosario, con asistencia de autoridades, jerarquías, damas de honor y comisión de mozos. Seguidamente ofrenda de flores a la Excelsa Patrona.

A las doce, en el Ayuntamiento vino español, para autoridades, jerarquías e invitados.

A la una, en el campo de las escuelas nacionales II Concurso de habilidad con tractor, organizado y patrocinado por una firma comercial de la localidad. Al vencedor se le otorgará un valioso trofeo y premios en metálicos para los primeros clasificados.

A las una y media, en la plaza del Ayuntamiento, baile vermouth, en el que hará la presentación un año más, la "Orquesta Moreno".

A las cinco de la tarde en el

frontón, con participación de los mejores jugadores españoles aficionados, preseleccionados para los campeonatos del Mundo, sensacionales partidos de pelota. En este acto se hará la presentación y se les otorgará un trofeo donado por el Excmo. Ayuntamiento, a los campeones del último campeonato regional de Alava.

A las ocho en la plaza del Ayuntamiento, baile de tarde, por la "Orquesta Moreno". A las once y media verbena, en el mismo lugar y amenizada por citada orquesta.

Lunes, día 5, a las nueve de la mañana, diana con disparo de cohetes.

A las once y media, en la parroquia de Nuestra Señora del Rosario misa de difuntos, en sufragio de los vecinos fallecidos. Seguidamente ofrenda de flores en el cementerio.

A la una, en la plaza baile vermouth por la "Orquesta Moreno".

A la misma hora, en el frontón, patrocinados por los bares de la localidad y distintas firmas comerciales, organizados por los mozos y el incomparable amigo de los niños Víctor Moreno, sensacionales juegos infantiles, durante los que todos los pequeños serán obsequiados con golosinas.

A las cinco de la tarde, con participación de los campeones provinciales grandes partidos de pelota.

A las seis y media, en el campo de bolos, gran premio de bolos, Nuestra Señora del Rosario, organizado y dirigido por los mozos de la localidad.

A las ocho en la plaza del Ayuntamiento, baile de tarde. A las once y media de la no-

che, en el mismo lugar, verbena de los solteros, por la "Orquesta Moreno".

A las doce y media variados concursos de baile (balle de la patata, yenká, etc.), con importantes premios para los ganadores.

Martes, día 6, a las nueve, dianas y pasacalles, con disparo de cohetes.

A las once y media en la iglesia parroquial misa de acción de gracias.

A la una, baile vermouth.

A las cinco de la tarde, en el frontón, emocionantes partidos de pelota a mano, entre los pelotaris veteranos de la localidad.

A las ocho, baile de tarde.

A las once de la noche, verbena fin de fiestas, más conocida típicamente por la verbena de los casados, amenizada por la "Orquesta Moreno".

A las 0,30 horas, grandioso cajón sorpresa, con el que será obsequiada la pareja que más simpatía haya demostrado durante las fiestas.

A las dos de la madrugada chupinazo—traca fin de fiestas. Miércoles, día 7, a las once de la mañana, con permiso de la autoridad y aunque el tiempo lo impida, fenomenal chuletada al aire libre.

— o —  
Durante las fiestas habrá un servicio permanente de autobuses, desde Miranda a Rivabellosa.

— o —  
En todos los concursos se otorgarán valiosos trofeos y premios en metálico, donados por diversas casas comerciales.



# ¡ Los DYANE 6 atacan !

Atacan a los coches que se "van". Porque de la estabilidad depende la seguridad de los ocupantes.

Los Dyane 6 se agarran a la carretera sin perder, jamás, ni un mm<sup>2</sup> de adherencia, gracias a la suspensión a interacción entre sus cuatro ruedas independientes, a sus batidores de inercia, a su tracción delantera, a su racional repartición de pesos, a su bajo centro de gravedad y a su sistema de amortiguación indirecta.

Atacan a los coches de ruedas motrices traseras. Porque con ellos se sabe cómo se entra en una curva...

pero no cómo se saldrá de ella.

**Los Dyane 6 entran a gran velocidad y salen con más seguridad. Su tracción delantera los mantiene "pegados" a la carretera, evitando el derrapaje incluso en difíciles condiciones: arena, nieve, barro, gravilla...**

**CITROËN, primer constructor de automóviles con tracción delantera. Desde 1933.**

Atacan a los coches rápidos que llegan tarde. Porque no por mucho acelerar se llega más temprano.

Los Dyane 6 con su velocidad punta de más de 110 km/h, que es también su velocidad de crucero, llegan antes a todas partes. Su sencillez técnica reduce los riesgos de averías, por lo que, además, los Dyane 6 llegan siempre.

Visite hoy mismo a su Agente CITROËN, que le mostrará todas las "armas secretas" de los Dyane 6.

**CITROËN**   
prefiere lubricantes **TOTAL**

## ARANDA NUEVOS SINDICATOS LOCALES

El pasado día primero se constituyeron en nuestra villa cuatro Sindicatos locales, habiendo estado todas las constituciones presididas en representación del delegado provincial de Sindicatos por don Leopoldo Roldán Cano, a quien acompañaba el delegado comarcal de Sindicatos, don Jesús Gutiérrez.

El primero de estos Sindicatos, el del Metal, se constituyó a las doce de la mañana de citado día, habiendo sido designado presidente del mismo don Pedro Abad Sastre.

El segundo, el de la Construcción, Vidrio y Cerámica, tuvo lugar a las trece horas de citado día, habiendo sido designado presidente del mismo don Ignacio García Ortega.

El tercero, el de Hostelería y Actividades turísticas, lo fue a las seis de la tarde, habiendo sido designado presidente don Pedro-Saulo López Martínez.

Y el cuarto, el de Transportes y Comunicaciones que tuvo lugar a las ocho de la noche, se constituyó con la designación como presidente de don Julián Matcos Martín que ostentaba el cargo de presidente de la sección económica al que tuvo que renunciar por existir incompatibilidad entre los dos cargos, designándose para ocupar la vacante que por este motivo se produjo a don Enrique Heredero Martí.

En la constitución de estos cuatro Sindicatos se siguió el mismo procedimiento. El señor Roldán explicó las finalidades de estas constituciones teniendo en cuenta el crecimiento de la vida no sólo en población sino también de las diversas actividades laborales que está experimentando Aranda, crecimiento que es permanente debido al proceso de su industrialización y desarrollo.

Seguidamente daba cuenta de los estatutos tipo que regulan cada uno de los Sindicatos a constituir, justificando igualmente la premura de su constitución en razón a la proximidad de la publicación de la Ley Sindical.

Tras estas explicaciones, se dejaba en libertad a los vocales de cada uno de los Sindicatos para que entre sí designasen a su presidente y cuando estos habían efectuado sus votaciones, se reanudaba la sesión para que diesen a conocer su veredicto y con él la designación de su respectivo presidente quedando así constituidos los Sindicatos que pasaban a constituir una entidad corporativa, desde el momento del levantamiento de la oportuna acta de constitución.

Según nos manifestó el Sr. Roldán, en breve se constituirán igualmente los Sindicatos de la Alimentación y productos coloniales y el Textil, con lo que nuestra villa contará con estas nuevas entidades a todos los efectos, incluso en las elecciones que en lo sucesivo se celebren.

Al ampliarse de esta forma el número de Sindicatos, simultáneamente se aumentan las necesidades del organismo sindical ya que cada presidente de Sindicato precisa un despacho independiente para atender y cumplir sus obligaciones, solución que ha de dar la Delegación provincial ya que ha de procurar que estas necesidades sean resueltas a la mayor brevedad posible.

### NUEVO CONSERJE DE LA DELEGACION COMARCAL DE SINDICATOS

Para cubrir la vacante que existía de consejero de la Delegación comarcal de Sindicatos, ha sido designado y tomado posesión don Félix Corcuera Villa, que antes tenía su residencia en Burgos, al que felicitamos y deseamos una feliz estancia entre nosotros.

### HERIGO GRAVE POR ATROPELLO

Al atravesar la calzada de la travesía de la carretera general número uno de Madrid-Irún, a la altura del kilómetro 158,320 en el casco de nuestra población, el joven arandino Teodoro López Fuentes, de 22 años de edad, soltero, estudiante, de conocida familia arandina y domiciliado en la calle de Alcala número 13 en unión de otros dos amigos de su misma edad, por un paso de cebra, sus dos amigos la atravesaron normalmente, pero el joven López Fuentes iba un poco retrasado, sin duda por atender a una motocicleta que circulaba en dirección Madrid que frenó ante el paso, no se dio cuenta que en dirección Irún circulaba un vehículo matrícula M-334.160, conducido por Andrés Lázaro Casado, de 20 años, soltero, industrial y domiciliado en Bahabón de Esgueva de esta provincia, que lo alcanzó y lo derribó.

Recogido por sus compañeros el infeliz Teodoro fue trasladado al Hospital de los Santos Reyes, donde los médicos de guardia le apreciaron shock traumático, conmoción cerebral, fractura de cráneo en protuberancia occipital, fractura de la décima vértebra de espina dorsal y diversas heridas, siendo calificado su estado de pronóstico muy grave, quedando hospitalizado en dicho centro benéfico.

### LA LIMPIEZA VIARIA

Este tema que hoy enunciamos, es muy amplio en nuestra villa, no siendo precisamente el tratarlo en toda su extensión, sino que más bien hemos de dejarlo para otra ocasión, pero si pretendemos ocuparnos

del mal efecto que produce el que en algunos lugares existan una especie de focos de basura, cual si con ello se pretendiese economizar tiempo y trabajo.

Nos referiremos hoy a la zona de las Francesillas y vertiente al río Bañuelos frente al actual cementerio, en donde parece que se depositan basuras, que, de no cortarse ese sistema, se llegaría a formar en dicho lugar algo que no debe existir en ninguna población.

Tenemos noticia, por otra parte, de que en el lugar que nos ocupa, ya se va viendo vulgar ratas que aumentan de día en día, con el consiguiente perjuicio sanitario, aparte del propio de la presencia de estos animales.

Citada calle y sus inmediatas de La Plata y las del barrio de Santo Cristo, todas ellas sin pavimentar, se prestan a que estos roedores estimulados por los desperdicios que se arrojan en la vertiente del río, se sienten en tales lugares y lleguen a formar colonias con todas las agravantes inherentes a su forma de vivir.

Han sido varias las quejas que nos han dado los vecinos y como siempre, en estos casos, nos hacemos eco de ellas, máxime cuando tal estado de cosas impide que promotores con buenas intenciones no edifiquen en estas calles, guiados del ejemplo de otros que han construido excelentes edificaciones y por el estado de insalubridad y la proximidad de esos, a todas luces repugnantes animales, permanecen sin ocupar, pues cuando se trata de adquirir una vivienda o simplemente alquilarla, todo cuenta.

Confiamos en que se ordene la limpieza de esa zona, la prohibición de arrojar, por quien sea, desperdicios y basuras y dentro de lo posible se bañee y edecente este barrio, así fin y al cabo también forma parte de nuestra villa y en cierto modo en uno de los sitios más céntricos o al menos más próximo al centro geográfico de nuestra villa.

### EL INCENDIO DEL DIA 30

Como ampliación a la noticia publicada que se daba cuenta del incendio ocurrido en una fábrica de don José Zapatero Cabestrero, situada en la calle de Santiago, hemos de decir que el fuego se originó sobre las seis menos veinte de la madrugada del día 30, adquiriendo en poco tiempo gran incremento debido al material combustible que allí existía, tanto en fabricación como terminado, así como pendiente de su utilización, ya que se trataba de una fábrica de carpintería y de puertas. Entre el material terminado se encontraban muchas puertas pendientes de su exportación a las obras para las que había sido encargado.

Hemos girado una visita al lugar del siniestro, que ofrecía un aspecto desolador, techumbres derrumbadas, máquinas con hierros retorcidos; dos grandes naves, una la destinada a carpintería y otra la destinada a la fabricación de puertas, con sus treinta máquinas, entre las dos naves, de la forma que dejamos dicho son la representación o los residuos de lo que fue una de las mejores fábricas de nuestra villa.

Los daños originados por el siniestro son cuantiosos, pudiéndose calcular entre los cinco y los diez millones de pesetas, según información que hemos recogido en citada visita.

Las llamas que contaban con un viento favorable de dirección Este-Oeste según nos manifestaron, hicieron presa en las dos naves que hemos citado y no en el resto de las naves en una de las cuales están situadas las oficinas de la fábrica y que tal vez por estar separadas por una calle, se pudo evitar el paso de su destructora acción.

### AYUNTAMIENTO DE QUINTANAORTUÑO

El día 11 del actual, a las 12 de la mañana, tendrá lugar la subasta para el arriendo de la cantina de este pueblo.

### AYUNTAMIENTO DE VILLAMBISTIA (Burgos)

Anuncio de subasta

El día 11 del actual, a las 12 de la mañana, tendrá lugar en la Sala de Sesiones y actos públicos de esta Casa Consistorial, la subasta del aprovechamiento de la casa taberna y almacén de Villa, para el año de 1971.

Villambistia, a 1.ª de Octubre de 1970.  
EL ALCALDE, Lucilo Manso.

# DEPORTES

CRONICA DEPORTIVA, ESPECIAL PARA «DIARIO DE BURGOS»



## LA SERENIDAD EJEMPLAR DEL FUTBOL INGLES

Ramsey seguirá en su puesto de seleccionador

Por PEDRO ESCARTIN

Madrid. — (Crónica deportiva de la Agencia LOGOS). — La vida interior del fútbol británico, con sus cuatro Federaciones independientes (Inglaterra, Irlanda, Escocia y País de Gales), es algo que debería servir de ejemplo, al ser organismos sin querrelas, donde están siempre los mejores al frente de los organismos federativos. La "British Football Association", es la más potente de las cuatro; se fundó el 26 de Octubre de 1863 y once años más tarde, es decir, en 1884, daban los primeros pasos en favor del profesionalismo declarado, con los amateurs a un lado. Y en principios de siglo, año 1903, la Federación Inglesa se registra como sociedad anónima, con un capital de cien libras en dos mil acciones de un chelín. Hoy, la "Football Association" es el organismo futbolístico más rico del Mundo, gracias a una severa administración, donde el presidente, a quien eligen los clubs, cobra alrededor del medio millón de pesetas como sueldo anual. No hay temor se elija al amigo y sí al hombre más capacitado.

mino pésimo jefe de relaciones públicas, al ser antipático con Prensa y aficionados. Luego, sus planteamientos en los partidos, a base de mandar en el centro del terreno, pero sin abrir fútbol a los extremos, lo contrario de Brasil, fue antesala de malos resultados. Por último, el error grave de escoger como lugar

de concentración del equipo el "Guadalajara Hilton", sin duda es más lujoso de la ciudad, pero en el centro de la misma, con todos los peligros y molestias. En Méjico estimaban que Sir Alf Ramsey, al regreso del mundial azteca, cesaría en el cargo. Esto es no conocer a los dirigentes ingleses, quienes han

confirmado al seleccionador en su puesto.

Me gustaría, como español, que este clima de serenidad cuajara en nuestro fútbol, excesivamente cargado de problemas, pasiones e intereses, pero no es fácil que el temperamento español imite a los ingleses en serenidad. Ya ven Vds.; en más de un siglo, sólo tres secretarios generales, muy pocos presidentes e igual se puede decir en el difícil cargo de seleccionador nacional. Inglaterra perdió su título de campeón del Mundo, cediéndoselo a Brasil; Sir Alf Ramsey cometió errores de todas clases: relaciones públicas, estrategia de fútbol posicional y hasta alojamiento inadecuado; el gran triunfador de 1966, honrado por la Reina Isabel con el título de Sir, fue en Méjico gran fracasado. Pero en la "Football Association" están hombres curtidos en fútbol, nada impresionables y no decepcionaron al seleccionador nacional, como creyó la crítica de América iba a suceder. En mi recientísimo libro "El Mundial Azteca", trato mal a Ramsey, pero sin olvidar sus anteriores méritos.

VEA PAGINA "PRUEBE Y... REPETIRA"

Solar muy céntrico VENDO

135 metros cuadrados. Permiso para edificar cinco alturas. Interesados escribir a la referencia "Solar", Anartado 140. — BURGOS.

SE MANDA CON SERENIDAD COMPETENTE

El fútbol inglés, dividido hace un siglo en dos ramas, profesional y aficionado, tiene sus climas en los clubs y la Federación es sólo tribunal supremo que administra, resuelve querrelas de la Liga profesional o de aficionados, cuida la difusión del más popular deporte, administra el dinero que al fútbol dan las quinielas, atiende las relaciones internacionales, al equipo nacional y rombramiento o cese del seleccionador. ¿Un detalle de su unidad y falta de querrelas? En más del siglo de funcionamiento sólo tuvo tres secretarios, Frederick J. Wall, Stanley Rous, y, ahora, Follows. Con los presidentes ocurrió poco más o menos, pues allí existe continuidad al estar el mejor y el régimen funcional es de libertad absoluta y no vizilada como en otros países de variación, donde los cargos son con frecuencia premio a la audacia.

Hace dos años que Italia siguió este camino, al estar convencido el doctor "Ranelli", presidente de la "Federazione Italiana di Calcio", que el predominio de los clubs, con máximos dirigentes multimillonarios, no era conveniente. Separaron el fútbol profesional y aficionado, para ser el organismo máximo federativo vigilante de clubs y federaciones regionales, convirtiéndose las entidades —Inter, Milán, Juventus, etc.—, en sociedades anónimas, con presidentes responsables. Los resultados están siendo muy buenos y, a fin de cuentas, no hacen más que seguir el camino que hace un siglo enseñaron desde las Islas Británicas. Y han acabado con los dirigentes irresponsables y clubs víctimas del despilfarro y el capricho. ¿Cuántos elementos podríamos poner en España de mando incompetente?

RAMSEY SEGUIRA EN SU PUESTO

En Méjico fue el gran fracasado; el hombre que en la anterior Copa del Mundo triunfó de manera absoluta, cuatro años después se hundió en la vulgaridad, al cimentar sus ideas sobre el error. Fue en primer tér-

## JUEGOS NACIONALES DE LA O. J. E.

Brillantisima actuación del equipo de Burgos que conquistó numerosas medallas

Del 27 de Septiembre 1 al 2 de Octubre ha tenido lugar, en Sevilla, la celebración de los Juegos Nacionales de la O.J.E., en los que la actuación de los deportistas de nuestra capital y provincia se puede calificar de magnífica.

En atletismo, categoría "Cadetes", se conquistó el primer puesto por equipos y en "Arqueros" el sexto, entre más de treinta provincias participantes.

En el plano individual cabe destacar a Pérez-Crespo, que consiguió medalla de oro en longitud y triple salto; Claudio Calvo, medalla de plata en 1.500 metros obstáculos y de bronce en 1.500 metros lisos; Mariano Rivas, medalla de plata en salto de altura; Manuel Alonso, de bronce en jabalina; J. R. Benito Galvete, de bronce en 400 m.; Luis Bilbao, de bronce en longitud; y el equipo compuesto por Nebreda - Iraola, Pérez-Sastre, Moral - Tajadura y Pérez - Crespo, medalla de plata en relevos 4 x 100. Todos éstos, en categoría de "Cadetes". En la de "Arqueros", Heras-Terraza obtuvo medalla de plata en triple salto y Sancho García, de bronce en 600 metros.

En pelota, se ganó, en ambas categorías, la medalla de oro. El equipo de "Cadetes" estaba formado por Claudio Calvo y Gómez Ceballos, integrando el de "Arqueros" la pareja de Roa de Duero, constituida por Polo y Luis.

En judo, De Rioja Medina se adjudicó medalla de bronce en la categoría de "Cadetes". En baloncesto, categoría "Arqueros" se ganó la medalla de plata con el equilibrio, Sedano, Roda, Martín, Alvarez, De Miguel y Olano.

Junto a todos estos triun-

fadores, cabe destacar también la actuación de los demás componentes del equipo burgalés, que cumplieron asimismo brillantemente.

En la ceremonia de clausura estuvo presente el ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, quien, en unión del delegado de la Juventud, don Gabriel Cisneros y de otras autoridades y personalidades, hizo entrega de los trofeos y pla-

cas a los mejor clasificados.

Felicitemos sinceramente a estos deportistas burgaleses, haciendo extensiva la felicitación a don Vicente Orden Vigara, don J. L. Romero, don Federico Menéndez, don Benjamín Lucas y don Jesús Rodiles, que tuvieron a su cargo la preparación en las distintas modalidades y se desplazaron a Sevilla formando parte de la expedición burgalesa.

## Hay que trabajar para hacer del tenis una especialidad popular

Declaraciones del nuevo presidente

Barcelona (Alfil). — «Hay que trabajar intensamente para encontrar la fórmula que convierta nuestro deporte, encasillado en determinados ambientes sociales, en una especialidad popular», ha manifestado el nuevo presidente de la Federación Española de Tenis, don Pablo Llorens, a su llegada a Barcelona tras el reciente nombramiento.

Dichas manifestaciones, que vienen a significar todo un programa de actuación han sido publicadas esta mañana en «Solidaridad Nacional», «El Correo Catalán» y «El Mundo Deportivo». El señor Llorens, asegura en ellas que hará cuanto esté en su mano para convencer a Manuel Santana para que continúe en el equipo español de Copa Davis, donde su presencia es imprescindible.

El señor Llorens, manifestó que espera una mayor difusión del tenis y que colaborará con gran entusiasmo en la creación de pistas para centros universitarios y escolares, buncando asimismo, el máximo apoyo en los municipios, y procurando, por otra parte, la formación de monitores, ya que la falta de profesores de tenis puede producir en los practicantes que empiezan defectos que más tarde es imposible rectificar.

Don Pablo Llorens, de 47 años de edad, ha practicado el tenis desde su juventud, y en la actualidad ostenta el título de campeón de España de veteranos con el equipo del Polo.

IV COPA INTERNACIONAL CLUB PINEDA  
Sevilla (Alfil). — Manuel Santana, al vencer esta tarde en la cancha del Club Pineda a José Luis Arilla por 7-5 y 6-2, se cla-

sifica para disputar mañana domingo la final de la «Cuarta Copa Internacional Club Pineda» al norteamericano Scott.

El encuentro de semifinales entre los dos tenistas españoles ha sido muy interesante. En el primer «set», el mejor juego disputado fue el cuarto, en el que se produjeron excelentes jugadas, con varias cortadas magistrales sobre la red de uno y otro tenista. Arilla llegó a igualar a cuatro juegos, pero al final se impuso Santana.

El encuentro de semifinales «game» segundo, muy emocionante y en el que parecía que Arilla iba a equilibrar el partido. Pero la reacción de Santana fue inmediata. En los juegos cuarto y séptimo el madrileño realizó unas perfectas devoluciones en una de las cuales se oyó decir «¡increíble!» al propio Arilla y volvió a imponerse de nuevo, clasificándose para la final.

Hacia el mediodía, bajo un fuerte sol, la pareja española Santana-Arilla había vencido en el encuentro de dobles a la formada por el norteamericano Scott y el australiano Head por 6-3, 4-6 y 7-5.

## PARTIDOS Y ARBITROS PARA HOY

Málaga - Elche, Santa. R. Sociedad - R. Madrid, Medina Iglesias. Las Palmas-Sevilla, Se. rran. At. Madrid-Celta, Villanova. Granada-Valencia, Soto Montesinos. At. Bilbao - R. Zaragoza, Rigo. Barcelona - Sabadell, Martín Álvarez. R. Gijón-Español, Medina Díaz.

SEGUNDA DIVISION  
Córdoba - R. Santander, Rodríguez Barroso. Pontevedra-Ferrol, Barrechea. Onteniente - Rayo Vallecano, Peiró. Langreo - R. Mallorca, Marrón. Castellón - Villarreal, Ibañez Alarcón. Hércules - R. Oviedo, Montenegro. Moscardó-Burgos, Congregado. Coruña-R. Betis, Segre. llés. Cádiz-C. Sotelo, Arroyo. Logroñés-San Andrés, Canera.

TERCERA DIVISION  
(Grupo segundo)  
Tudelano-Huesca, Alutna. Osasuna-Michelín, Berdones. Talavera-At. Madrileño, Melero. C. Sotelo-Carabanchel, Pérez Mur. Valladolid - Palencia, Puig Oliva. Getafe-Salamanca, Puig Oliva. Plus Ultra - R. Unión, Muñoz de Morales. Eibar-San Sebastián, Elzaguirre. Ejea-Chantrea, Pérez. Mirandés-Tenerife, Espina Muniello.

URBANIZACION "REYES CATOLICOS"

SOLO 35.000 DE ENTRADA POR UN PISO DE 490.000 TOTAL

FACILIDADES EN 120 MESES

Burgos

CANTIDADES INGRESADAS EN LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS Y DEPOSITADAS EN CUENTA DE VIVIENDAS. AVALA LA COMPANIA ESPAÑOLA DE CREDITO Y CAUCION S.A. POLIZA 14.014

INFORMACION Y VENTA: INMOBILIARIA BURGOS S.A. "I M B U S A"

EN LA MISMA URBANIZACION: Avda. DE LOS REYES CATOLICOS (pisos piloto) tel 20 85 41 INCLUSO FESTIVOS; Y EN C/ SAN NICOLAS num 7, piso 1º teléfono 20 47 64

ALQUILO ALMACEN PARA PATATAS

Superficie mínima 1.000 mt.2  
Telefonar al 200041 - 200042.

Hoy, sábado, día 3, de 9 a 1.  
Lunes, día 5, de 8 a 1.

¿Ha pensado Vd. que cada decoración requiere el riel apropiado para sus cortinas?

Kirsch le ofrece la mas amplia gama de modelos y una solución a cada problema.

ESTOS Y MUCHOS MAS MODELOS KIRSCH DARAN REALCE A SUS CORTINAS

Modelo extensible CLASICO. Especial para visillos. Esmaltado blanco con soportes y remates dorados.

Modelo extensible EASYGLIDE. El riel funcional para todos los estilos de decoración. Esmaltado blanco

Modelo a medida ARCHITRAC. Recomendado para grandes ventanales y cortinas pesadas. Imprescindible en decoraciones suntuosas. Fabricado totalmente en aluminio. Todas las poleas y correderas con rodamientos a bolas.

Modelo extensible HERITAGE. El complemento ideal para una decoración clásica. Dorado inalterable

RIELES Kirsch

CUANDO PIDA UN RIEL Kirsch COMPRUEBE QUE LLEVE GRABADA LA MARCA Kirsch

OTROS PRODUCTOS: PERSIANAS VENECIANAS LEVOLOR HOFESA PUERTAS PLEGABLES

DE VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

OCASION

Se vende Simca

1000 GL, impecable, buen precio, en Agencia DKW.

# DEPORTES

## UN MOSCARDO SEGURO DE SI MISMO ESPERA HOY AL BURGOS, EN MADRID

### Al Burgos se le considera en la capital de España como favorito al ascenso

Madrid (Servicio especial de «Añil» para DIARIO DE BURGOS). — Al Burgos le espera mañana un Moscardó seguro de sí mismo, seguro de sus posibilidades y seguro de sus fuerzas, con la esperanza y el deseo de anotarse el triunfo frente a los castellanos viejos, porque el Moscardó nuevo en esta «plaza» de Segunda División, tiene mañana por la mañana (a las once y media) una difícil faena a realizar.

De una parte, ha de vérselas frente al Burgos, a cuyo equipo se le reconocen este año en Madrid aspiraciones y posibilidades de ascenso. Se presentará mañana situado en quinto lugar y con dos positivos y con la esperanza de lograr un resultado favorable que le permita mantener esas aspiraciones y aumentar su causal de positivos.

El objetivo de los madrileños es ganar el partido porque si no se meterían ya con cuatro negativos —van en el 19 lugar y con «menos dos»— y ese humillamiento inicial le haría muy difícil la perspectiva de mantenerse en Segunda División, que es la aspiración de este equipo, que con tanto entusiasmo y afán luchó para ello. A fin de procurar no meterse con más negativos, que es el camino que conduce irremisiblemente a Tercera División, Medina, el entrenador del Moscardó, ha preparado intensamente a los jugadores durante la presente semana y el jueves realizó un partido muy serio de entrenamiento frente al Atlético Madrileño, filial del Atlético de Madrid, que marcha a su vez con paso decidido hacia el ascenso a Segunda. Al término del encuentro, dio a conocer la alineación frente al Burgos, que será la siguiente:

Valbuena; Míche, Flores, Labrador; Carmelo, Salmerón; Ramoncito, Domínguez, Morón, Villaverde y Sánchez-Barcas.

Un buen equipo con juego y con moral para tratar de tú a tú a cualquiera de la «división de los veinte», aunque ese sea el Burgos, que viene mostrándose como uno de los «galillos» de Segunda.

«Saldrémos a jugar con todo nuestro afán, nuestra voluntad y nuestro entusiasmo. El Burgos es un magnífico equipo que tiene, además de buenos jugadores, la ventaja de que es más veterano que nosotros, pero no podemos perder puntos en casa y hay que luchar hasta el fin. Esto ha declarado Medina en la tarde de hoy al redactor de «Añil». Y este pensamiento suyo es también el mismo de los jugadores del Moscardó, ya que el entrenador así se lo ha imbuido. Sin embargo, entre los aficionados hay un temor y es que el equipo ha encajado diez goles en tres partidos, lo que puede indicar que su sistema de cobertura no es sólido y a pesar de que tiene la ventaja de jugar en campo de tierra y sobre todo el apoyo incansable que le presta el «jugador número doce», es decir, su «hinchada», existen cie-

tas reservas entre los aficionados. De lo que no hay duda es de que éstos se volcarán sobre el campo de la barriada de Uesara, no sólo para aplaudir a sus jugadores, sino también porque hay mucho interés por ser al Burgos, al que, repetimos, por estas latitudes se le considera como uno de los favoritos de la Segunda División de este año.

### LLEGADA DEL BURGOS

A primeras horas de la noche ha llegado la expedición burgalesista, presidida por los señores Preciado y Estévez e integrada por quince jugadores y el entrenador y masajista.

Hemos charlo con Ignacio Elizaguirre, el cual nos ha dicho que todos los partidos de fuera de casa son difíciles; pero que confía en el elevado espíritu de los muchachos y el magnífico rendimiento dado en los partidos últimos, especialmente frente al

Coruña. Ha confirmado la alineación inicial del equipo, que será: Bilbao; Astorga, Ederra, Aramburuzabal; Nebot, Escalza; Arraiz, Chomin, Mendiolea, Alcoriza II y Angelín.

Le hemos preguntado si se encontraba en condiciones de jugar Requejo y nos ha dicho que desde luego ha entrenado de una manera muy limitada durante la semana; pero que no descartaba la posibilidad de que en el curso del partido pueda alinearse; es decir, si no a lo largo de los noventa minutos, sí en la segunda parte o cuando pueda ser oportuno. También es posible que a lo largo del encuentro salte al terreno de juego, en sustitución de algún jugador, Zamanillo o incluso Nájera, ya que todo dependerá de la marcha que observe el marcador.

Hoy ha descendido sensiblemente la temperatura en Madrid, predominando un fuerte ventarrón.

## CONVOCATORIA FEBRERO

Reválidas 4.º - 6.º Preu.

Profesores Título Universitario  
CENTRO ESTUDIOS COSMOS.

### ECOS DEL MIRANDES

## HOY, PARTIDO FRENTE AL CUADRO DEL TENERIFE

La expectación ante el partido de esta tarde es grande y ello ha hecho que desde el jueves se vieran muy concurridas las taquillas del club. De persistir el buen tiempo, que ayer está estupefacto, Anduva registrará un lleno total, que vendrá muy bien para las arcas del club. Ahora lo que hace falta es que se queden los dos puntos en casa y habremos conseguido dos importantes objetivos. Para ello es necesario que los aficionados hagan notar constantemente su presencia, dando ánimos a los jugadores, que buena falta tendrán de ello, ante enemigo tan calificado. En Pamplona, los cientos de seguidores mirandeses estuvieron continuamente animando, razón de más para que en Anduva que serán miles, esos ánimos no falten y si el partido se pone cuesta arriba, que cunda el desánimo y procurar entre todos la victoria final.

El saque de honor lo efectuará el niño mirandés Juan Carlos Sahagún Gobantes.

La citación para este partido es la siguiente: porteros, Aramayo y Ruiz II; defensas, Egúeras, Zabalza, Lopetegui, Nano; medios, Mendivil, Arroyabe y Baroja; delanteros, Pi-

ñuela, Pagalday, Pérez Navares, Kaito, Lafuente y Euba.

A la vista de estos nombres, creemos que el equipo será éste: Aramayo, Egúeras, Lopetegui, Nano, Mendivil, Arroyabe, Piñuela, Pagalday, Pérez Navares, Kaito y Euba. La única duda puede estar en el interior derecho, que quizás sea ocupado por Mendivil pasando Baroja a ocupar su puesto en la línea media. Mas nos inclinamos por la primera alineación y después, según vaya el partido, efectuar el cambio.

### SEGUIMOS CONTANDO CON TODOS

Destacamos, de nuevo, como lo hicimos en años anteriores, el joven espíritu que anima a la sociedad «Reposa», en progresión acentuada, en cuanto al fomento del deporte.

Inmediatamente antes de ser iniciada la temporada futbolística, incidiendo en una costumbre ya establecida, una cantidad estimable de carnets de tribuna, del Club Deportivo Mirandés, fue sorteada entre el personal productor.

Independientemente del torneo de juegos de mesa, con muy nutrida participación, culminando todas estas actividades el día de la fiesta de San Alberto Magno, patrón de las industrias químicas, se está jugando la fase previa, eliminatoria de un apasionante campeonato social de tenis, con inscripción masiva, estando programadas hasta sesenta y ocho confrontaciones, en las modalidades de individuales y dobles.

Divulgamos estos datos como ejemplo digno de imitación y que sirvan de estímulo a la propia empresa.

### PARTIDOS DE PELOTA EN RIVABELLOSA

En el frontón municipal de Rivabellosa hay programados dos excelentes veladas de pelotas, con motivo de las fiestas patronales.

El desarrollo de estos partidos es como sigue:

Día 4.— A las cinco de la tarde, Fuente-Angulo (finalistas VI campeonato regional), contra Ibañez y Muñoz (pareja de Villarreal).

A continuación, Bengoa-Belategui, contra Aranceta-Muga.

Día 5.— A las cinco de la tarde, Fernández-Cerrillo, ante Angulo Unamunzaga y en segundo partido, Ogueta II-Compañón II, frente a Gorospe y Echevarría.

### Primera Regional Preferente

## El Juventud y el Fabero contendrán esta tarde en El Plantío

### Parece que el equipo local repetirá la alineación del domingo pasado

### El San Juan-Marví, a Salamanca con dos debutantes en sus filas

El Juventud parece haber iniciado su recuperación y está dispuesto a ir escalando puestos en la clasificación. Para ello, es preciso contar, en lo posible, las actuaciones por victorias, tanto en campo propio como en los ajenos donde se presente la oportunidad. Claro que no hay que pensar ni esperar que los contrarios den facilidades, sino que es preciso jugar siempre como si todo dependiese de cada actuación en particular.

Esperábamos que anoche nos hubiesen concretado definitivamente en la Secretaría del Club la alineación que tenían prevista para esta tarde. En realidad volvieron a indicarnos la posibilidad de que, al menos de salida, formen los mismos que el domingo pasado derrotaron al San Juan-Marví. Es decir: Benjamín; Lasen, Pedrín, Felipe; Terradillos, Larrondo; Amós, Javi, Lucio, Cano y Borja, si bien, tal como apuntábamos ayer, cabe también la probabilidad de que se dé entrada a Sevilla, aunque esto lo decimos por nuestra cuenta y es el entrenador quien decide. Con ellos están citados Juanjo, Moreno y García III. Lo importante es que los que actúen esta tarde lo hagan con pleno interés y de forma que al final quede reflejado en el marcador ese triunfo que todos queremos ver realizado.

El partido dará comienzo a las cinco y damos por bueno que serán muchos los aficionados que acudan a presenciarlo. Bueno, y que se detengan por sus gritos de aliento hacia el conjunto blanquiverde.

La directiva nos rogó ayer hiciésemos constar a los socios que no han recibido en sus domicilios el carnet correspondiente al mes en curso, que podrán retirarlo en las taquillas de El Plantío antes del comienzo del partido.

### EL SAN JUAN - MARVÍ, A SALAMANCA, CON DOS NOVEDADES

Lolo Andújar viajó el viernes a Valladolid para legalizar el fichaje de dos nuevos jugadores con los que el San Juan-Marví piensa contar esta tarde en el estadio Helmánico de Salamanca, frente al Salmantino. Las nuevas adquisiciones son Soto, que procede del equipo de San Felú de Guixols, y Raúl, militante del Peñafiel de Valladolid. Uno y otro se encuentran residiendo accidentalmente en nuestra ciudad y actúan de delanteros.

Aunque tampoco en el club sanjuanista nos concretaron completamente la alineación, sí nos facilitaron una muy aproximada. Esta: Berrocal; López, Marcos, Vicente; Cipri, Acinas; Varona, Soto, Chino, Lalo o José y Raúl.

Además se desplazan, Arroyo, Manso, Lafont y Pecilla, por más que este último anda lesionado y es casi seguro que no podrá contar con él para actuar.

Mucho tendrá que esforzarse el San Juan-Marví para puntuar en el estadio charro, dadas no sólo las dimensiones del mismo, sino también la calidad que parece evidenciar el contrincante de turno.

El partido dará comienzo a las cinco de la tarde.

### Fútbol femenino

## El Atlético Capiscol venció por 1-0 al Deportivo San Pedro y San Felices

### El encuentro fue presenciado por numeroso público

A las cuatro y media de la tarde de ayer dio comienzo en el campo de la Ciudad Deportiva Militar el anunciado encuentro de fútbol femenino entre los equipos Atlético Capiscol y Deportivo San Pedro y San Felices, organizado por un grupo de jóvenes que trata de recaudar fondos con destino a centros culturales del Perú.

La escasa frecuencia con que se organizan estas confrontaciones, la belleza de las señoritas participantes en ellas y el día espléndido que hizo ayer, fueron factores que contribuyeron a que el campo registrase buena concurrencia de espectadores. Naturalmente, espectadores comprensivos y complacientes, que pasaron una tarde agradable, viendo la lucha sin tregua, aunque desordenada de esas muchachas cuyo entusiasmo y entrega podría servir de ejemplo a no pocos profesionales masculinos...

Vencieron las componentes del Atlético Capiscol por un gol a cero; tanto conseguido en el primer tiempo por la señorita que en atención al número que lucía a la espalda, ocupaba el puesto de medio volante izquierdo. El arbitraje corrió a cargo del jugador del C. D. San Juan, José.

Con posterioridad al encuentro, uno de los organizadores nos indicó que tenían conocimiento de que algunas personas querían contribuir a los fines de ayuda que se persiguen en esta campaña y no sabían a quién y adónde dirigirse. A estos efectos nos hicieron constar y así lo transmitimos a nuestros lectores, que cuantos lo deseen, pueden llamar al teléfono 203867 (Parroquia de San Pedro y San Felices), donde recibirán la información que precisen.

### Tiro al plato

## D. Tomás Martínez García primer clasificado en la prueba de ayer

### Rompió 24 de los 25 lanzados

Según habíamos anunciado ayer, a partir de las cuatro y media tuvo lugar en el campo de tiro de Vista Alegre la segunda prueba del concurso de tiro al plato, valedera para seleccionar el equipo de Educación y Descanso que ha de representarnos en próximas competiciones a celebrar fuera de nuestra capital y provincia.

Cada participante —el número de ellos ascendió a 28— disparó sobre veinticinco platos, quedando establecida la clasificación final por el siguiente orden, en los primeros puestos:

- 1.º — D. Tomás Martínez, que de los 25 rompió 24.
- 2.º — D. Luis Hernández, que acertó en 23.
- 3.º — D. Armando Sancha, también con 23.
- 4.º — D. Jesús Manuel García-Gallardo, 21.
- 5.º — D. Santiago Martínez, 19.
- 6.º — D. Francisco Miralpeix, 18.
- 7.º — D. Manuel Carcedo Ojeda, 17.

Los señores Hernández y Sancha, que figuran empatados, completaron entrasí por el segundo puesto, haciéndose acreedor a él don Luis Hernández.

## ATENCION AVICULTOR

Ponedoras Golden Oomet. — Nuevo modelo tamaño grande super vivencia en el campo. (damos referencias) Pollitas criadas. Varías edades. GRANJA MIRASOL Pisos 68 Burgos Teléfono 203860

## Orio triunfa en la primera parte del V Gran Premio Nervión, de regatas

Portugalete (Vizcaya) (Añil). — Con aceptable asistencia de público se ha celebrado en esta localidad vizcaína, la primera prueba de traineras del «V Gran Premio Nervión», en la que han participado, en la primera banda, por la calle núm. 1 «Pedreña»; la número 2 «Castro»; la número 3 «Fuenterrabía» y la número 4 «Orio».

Ya de salida Orio se impone a sus rivales y maniobra en la primera ciaroba aventajando hasta llegar vencedor de esta primera mancha, seguido de Pedreña, Fuenterrabía y, en cuarto lugar, Castro.

En la segunda tanda, y por la calle primera, lo hace Ciérvana, Lasarte por la segunda, Astillero por la tercera y Zuberora por la cuarta. Astillero, con buena boza, al igual que Orio, se destaca seguido de Lasarte y va retrasado Zuberora y Ciérvana, quedando clasificados por ese mismo orden al final de la prueba.

Ha causado sensación la bogada profunda y larga de la tripulación de Orio que a pesar de solamente haber sacado una diferencia de 4 segundos a la trainera de Astillero, esto ha sido debido al fuerte viento del Noroeste que ha perjudicado a Orio al regatear por la calle número 4, la cual ha sido la peor de hoy.

Y en la segunda tanda, en la que han participado, como queda dicho, Astillero, el viento ha amainado notablemente, lo que ha beneficiado a los montañeses.

En la regata de mañana, domingo, participarán juntos en la misma tanda, Astillero y Orio.

- Clasificación:
- 1.—Orio, 21-34-2/10.
  - 2.—Astillero, 21-59-00.
  - 3.—Lasarte, 22-31-8/10.
  - 4.—Zuberora, 22-27-2/10.
  - 5.—Pedreña, 22-41-6/10.
  - 6.—Fuenterrabía, 23-00-4/10.
  - 7.—Ciérvana, 23-13-00.
  - 8.—Castro, 23-45-00.

## ¡Nuevo record!

Riva traspasa las redes de un remate y rompe un brazo a un niño

Roma (Añil). — Durante un entrenamiento que el Cagliari estaba efectuando en Roma, como preparación del encuentro que el domingo los campeones de Italia disputarán con el Lazio, un violento tiro a puerta de Riva ha atravesado las mallas y ha roto el brazo del niño Danilo Piraddi, de nueve años. Inmediatamente Riva se dirigió al pequeño que, entre lágrimas, le confesó su admiración por él. «Yo también —dijo el niño— juego con el número 11». El extremo izquierdo nacional italiano, ha regalado a Danilo la camiseta que usó durante los campeonatos mundiales de fútbol, celebrados en Méjico.

## CONVOCATORIA FEBRERO

Reválidas 4.º - 6.º Preu.

Pequeños grupos excelentes resultado.  
CENTRO ESTUDIOS COSMOS.



«JEEP» COMANDO ofrece

- ◆ Todo terreno
- ◆ Velocidad
- ◆ Comodidad
- ◆ Potencia
- ◆ 6 Plazas (homologadas)
- ◆ 800 Kg. de Carga
- ◆ Economía
- ◆ Todo Uso

Informes en:



Vitoria, 109-113.

BURGOS

## CONVOCATORIA FEBRERO

Reválidas 4.º - 6.º Preu.

CENTRO ESTUDIOS COSMOS.

Cualquier horario.

## ¡SOL POR TODAS PARTES!

En los pisos que perfectamente terminados, exentos, con calefacción, parquet de lujo y buenas vistas, vende directamente y con facilidades PONCE y ALONSO, S. L., en Avenida Casa la Vega, frente Barriada Inmaculada.

## PISOS

MAGNIFICOS, A CINCO MINUTOS DE LA PLAZA MAYOR PROXIMA ENTREGA

- ★ CUATRO HABITACIONES, COCINA Y SERVICIOS.
- DESDE 300.000 PESETAS
- ★ GRANDES FACILIDADES.
- ★ 50% EN DIEZ AÑOS.

Informes en obra: Calle Cabestreros y Pozo Seco. (junto iglesia San Esteban)

PROMUEVE Y VENDE:

## CONSTRUCCIONES «ALBERDI»

Plaza Santo Domingo de Guzmán, 7. — Tf. 204291

## PASTOR

Se precisa para Monte San Cristóbal en Esguevillas de Esgueva. Diríjase Sr. Blanco, Juan Agapito y Revilla, 4-3, de reacha. Teléfono 220026. Valladolid.

# FRANK SINATRA NO SE TIENE DE PIE

### Le fallan las piernas y ha envejecido visiblemente



se hizo se oyó murmurar a Sinatra: "Perdóneme, yo quería una silla". Y seguidamente partió titubeante hacia el primer asiento libre al borde de la pista y se puso la cabeza entre las manos, con expresión acongojada.

Empezaron los comentarios. ¿Qué tiene? ¿Estará mareado? Sin embargo unos amigos de Frank lo aclararon. En el rodaje de su última película aún sin estrenar le pasó lo mismo. Las piernas no le respondían. Es un mal terrible que se está apoderando del cantante, cuya vida de orgía nocturna tenía que acabar así.

Es posible que llegue a perder el uso de sus miembros inferiores y le quede para mientras viva un temblor de manos e incluso de voz.

Es algo semejante a un reumatismo pero de origen nervioso.

En los últimos tiempos y dada su madura edad, los médicos y los amigos procuraban moderarle y le incitaban a la prudencia. ¡Cálma, Frank deja de fumar, abandona el alcohol, te estás matando! Sinatra alzaba los hombros y nunca le obedeció. Pero el daño era interno, y ya de muchos años. No es lógico que la cirugía pueda intervenir pues no es una cuestión operatoria de lo que se trata. Frank Sinatra, uno de los actores más inquietos, dinámicos y temperamentales que se han conocido, es probable que tenga que acabar sus días atado a un sillón. Este caso, en individuos como él, es bastante frecuente.

Triste, pero cierto...  
(SUNC).  
CHARLES HARDTFIELD



**SE** fluctúa, no cabe duda, en la configuración del nuevo sacerdote hoy. Tan clara es la fluctuación que en más de un caso y para alguna persona determinada esa fluctuación se llama duda, crisis, falta de vigencia, desertión.

Y la fluctuación es de tipo doctrinal porque aún no se ha conseguido dar con la fisonomía del sacerdote nuevo en la literatura eclesial, y es práctica porque no se hace sacerdote como se hace hombre. Y el hacer sacerdote hoy, para hoy que

## EL NUEVO SACERDOTE

Por Jaime R. LEBRATO, O. P.

es un mañana cambiante con principios del ayer desbaratado por el ritmo de los tiempos y la inadaptación, es una aventura trágica que necesita urgentemente base de sustentación.

Esta crisis sacerdotal es palpable. Ya es una certeza científica después de la encuesta nacional y la conocen todos. Por eso se escribe, se habla; se vuelve a escribir y se vuelve a hablar sin que haya llegado todavía al corazón de todos los consagrados la paz y el sosiego.

Hemos asistido a unas clases

sobre estos temas. Entre las muchas cosas buenas que gente especializada expuso, nos han parecido interesantes las ideas captadas sobre las líneas maestras que han de definir perennemente al sacerdocio cristiano.

Estas líneas maestras están sacadas, por un análisis minucioso, de lo que fue el sacerdocio de Cristo y el de los continuadores de Cristo en los primeros siglos de la Iglesia. Como casi siempre, la vuelta a las fuentes, es la mejor base para el acierto en el presente.

El nuevo sacerdote y el ejercicio del sacerdocio en nuestros días deberá moverse en los principios teórico-prácticos siguientes:

—Un respeto cordial y sincero a Cristo mismo, de quien se es ministro. No podemos, no debemos hacer sombra a Cristo. La persona del sacerdote no debe entorpecer la mediación permanente y espiritual de Cristo a la humanidad, ni debe impedir a los hombres que se encuentren con el Salvador. Al contrario, debe facilitar la mediación y el encuentro.

—Una responsabilidad compartida. Toda la investigación teológica y exegética va descubriendo que la voluntad salvífica de Dios y de Cristo para con los hombres es comunitaria, plural y universal. Salva al hombre en y con la comunidad. El sacerdote es cabeza de la comunidad local eclesial. Debe ejercer su ministerio en contacto vivo —la palabra clara es «democráticamente»— con la asamblea de los fieles.

—Un sentido de «misión» a la palabra y a los hombres. El sacerdote genuino y el sacerdote nuevo debe parecerse más a un apóstol en acción, en fatiga y hasta itinerante que a un ministro meramente cultural. En el sacerdocio nuevo instaurado por Cristo es mejor ejemplo sacerdotal verdadero un Pablo de Tarso que se desgasta en el servicio de la palabra y de las cristianidades que un sacerdote judío ejerciendo su deber cultural en el templo.

—Conocer y poseer una gran flexibilidad entre la consagración y la segregación. El sacramento del orden consagra al sacerdote para las cosas de Dios entre los hombres. Esa consagración le «cualifica», le hace distinto y hasta «segregado» en algún modo de los hombres. Pero esta cualificación no puede hacerle extraño a los hombres. Se le ha dado el sacerdocio para servicio de los hombres. Por eso en todo aquello que no perjudique su consagración, que no la destruya, no sólo no debe desconocerlo, sino que debe amarlo, santificarlo y cualificarlo haciéndose presente. El campo del compromiso temporal tiene en este principio hasta una verdadera exigencia en el ejercicio del sacerdocio. Los casos concretos serán infinitos, pero el principio tiene una amplia virtualidad. Primacia de la consagración sobre la segregación, ciertamente, pero no anulación de la una por la otra.

—Una conciencia de ser signo sensible ante los hombres de la autoinmolación de Cristo por el bien de todos viviendo el su autoinmolación personal al servicio de los intereses de Cristo. No es el sacerdocio una mera profesión. No es el sacerdote un mero profesional. Es la prolongación en el tiempo, es la prolongación vital, existencial, actualizada de Cristo sacerdote. Es una vida vivificada por otra vida. Ha de ser signo, testigo, prueba irrefutable entre los hombres de los más sagrado que había en la conciencia de Cristo: vivía autoinmolándose por el bien de todos.

Estas notas que definen el sacerdocio de Cristo y el de los más inmediatos continuadores de Cristo en su misión sacerdotal, son objetivamente las líneas más puras y auténticas del sacerdocio nuevo cristiano. Son, por ello, fundamentales. Deben tener vigencia hoy también.

Pero lo más interesante actualmente sería ver la posibilidad de conexión con nuestro presente. Y esa conexión existe. Los principios de la responsabilidad compartida, el sentido «misional» y el de la flexibilidad abierta intrínsecamente al compromiso pueden dar cabida real y eficaz a las más sangrantes inquietudes que sienten los que hoy quieren vivir el sacerdocio en este mundo y para este mundo actual.

## EL PULSITO NACIONAL

# LOS ASPIRANTES

Por EVARISTO ACEVEDO



La estructuración de la democracia orgánica hispana tiene un inconveniente: que es preciso ir la creando sobre la marcha. Al famoso slogan de Unamuno: "¿Qué inventen ellos!", cuya finalidad era que los extranjeros expresaran sus células orígenes mientras los indígenas sested-

bamos para prolongar el nivel medio de vida, ha sustituido el afán de inventar también nosotros, a ver qué pasa. Y hemos empezado —pues para algo tenemos madera de héroes— por lo más arriesgado: inventar política.

Aún no es posible opinar sobre el invento ya que la base del mismo se encuentra en la Ley de Asociaciones Políticas, la cual está todavía sin patentes y pendiente de modificaciones en sus comas; puntos; punto y comas; puntos y aparte. Una cuestión de matiz, claro. Pero en política el matiz —es decir, el estilo— resulta fundamental.

Mientras nos inventamos —bien inventado— el futuro, resulta que nuestra democratización adolece de vacíos difíciles de llenar. Sin ir más lejos, el llamado "tercio familia". La familia española tiene derecho a votar a través de sus pilares fundamentales —marido y mujer—, un tercio de concejales y un tercio de procuradores. ¿En homenaje a la Legión, cuyo aniversario se celebró recientemente? Pues, no. El homenaje es a la prudencia. Después de años y años en que se votaba poquisísimo, se concedió la posibilidad de votar a los "cabezas de familia" —serieticos, responsables y tal— hasta que el resto de los ciudadanos se vayan poniendo cívicamente maduros.

El problema de los aspirantes a concejales y procuradores por el "tercio familia", es darse a conocer. ¿Pueden ir casa por casa explicando sus programas y proyectos? No, porque debido al pluriempleo en las casas no hay nadie más que a las horas de dormir, que no son horas para dar la lata. Tienen que acudir, pues, a la publicidad. Pasquines, folletos, pancartas, impresos, propaganda periodística, actos públicos... Poco más o menos igual que cualquier detergente aparecido en el mercado por vez primera. Lo cual, cuesta dinero.

¿De dónde sale ese dinero? En los países sin imaginación, de los partidos políticos. En España puede que salga —cuando las tengamos—, de las asociaciones políticas. Más como todavía están en el limbo creativo, el dinero sale de la cartera particular del aspirante. Y si el aspirante no tiene dinero, sólo le queda la solución de aspirar aire en lugar de aspirar política. Este es el inconveniente que, hasta ahora, presenta el tercio. Esperamos que en años sucesivos los aspirantes a sacrificarse por la Patria no tengan que sacrificar quedándose se también económicamente, quedándose solos ante el gasto igual que en famosa y añeja película de Gary Cooper se quedó "solo ante el peligro".

## Celia Gámez preside las fiestas de San Miguel de Salinas



La popular estrella del teatro y de la revista Celia Gámez ha presidido las fiestas del pueblo alcañino de San Miguel de Salinas, donde se encuentra descansando unos días. Coronó a la «Reina» de las fiestas y habló al pueblo reunido en la glorieta del Generalísimo, ante el que tuvo que interpretar también alguna de sus más populares canciones. — (Foto FIEL).

## VEREDES

Nueva York (Efe - UPI).— En declaraciones formuladas por Aristóteles Onassis, ha puesto de relieve que su actitud de "ignorar todo cuanto sobre mí, Jacqueline y mis amigos se dice", constituye parte de la clave de su éxito.

"Si se aspira a lograr el éxito, no se debe perder el tiempo leyendo cosas que han hecho otros" ha dicho Onassis en entrevistas a la revista "Success" (Éxito) que publicará en su número correspondiente a Octubre.

"Es mucho mejor vivir su propia vida que preocuparse por lo que hacen o dicen los demás", agrega Onassis.

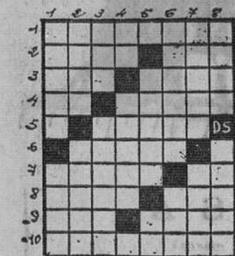
EL ARBITRO, "K. O."

Paris (Alfil).—Yvan Cavalli, árbitro de "catch", ha sido dejado K. O. en una rifa que tuvo lugar anoche en una sala de baile de la ciudad francesa de Grenoble.

Yvan se enfrentó con otros danzantes que le propinaron una paliza que obliga al árbitro a permanecer inactivo durante quince días, según prescripción médica diagnosticada esta tarde.

Cavalli es popular en Francia por arbitrar encuentros de lucha televisados con cierta frecuencia y uno de sus oponentes, Michel Castiglione, fue detenido y conducido a la Comisaría.

# PASANDO EL RATO



HORIZONTALES. — 1.— Pared o baranda de una escalera. 2.— Novillo que no pasa de dos años. Nosotros. 3.— Artículo (pl.). Peñasco. 4.— Símbolo químico del osmio. Uno de los Estados de los Estados Unidos. 5.— Consonante. Olor muy agradable.

ble. 6.— Pasaje de adentro afuera. Cien. 7.— Mortero. Nota musical. 8.— Atreverse. Río de Galicia. 9.— Arbusto de madera muy apreciada. Viento que sopla de Oriente. 10.— Causar admiración.

VERTICALES. — 1.— Cabellos. Lomo de tierra sin arar, entre surco y surco. 2.— Altavoz. Cerebros. 3.— Título etíope. Pequeño halo de ganado. 4.— Artículo contracto. Máquina para tejer. Cifra romana. 5.— Con-

sonante. Arpico (al rev.). Nombre de letra. 6.— Enfadado, iras. Punto cardinal. 7.— Cubrirse la cabeza. Moneda italiana. 8.— Plantigradas. Aumento de temperatura.

### SOLUCIONES:

Al crucigrama:

HORIZONTALES. — 1.— Gas. 2.— moloc. 3.— Bétulo. 4.—

¡Olé! Adámico. 5.— Roca. Anibal. 6.— Anade. Eclje. 7.— Madona. Azor. 8.— Asarero. Ana. 9.— Ajados. 10.— Ranas. 11.— Ras.

VERTICALES. — 1.— orama. 2.— Lonas. 3.— Becada. 4.— Me. Adorar. 5.— Gota. Enejar. 6.— Aluda. Arana. 7.— Solana. Odas. 8.— Cómica. Os. 9.— Ibizas. 10.— Cajón. 11.— Olerá.

### Al jeroglífico:

Pese a la sala.

A los 7 errores:

1.— Cortina. 2.— Barca. 3.— Nube. 4.— Escoba. 5.— Lámpara. 6.— Lazo del delantal. 7.— Pañuelo de la cabeza.

### INTELIGENCIA

Mariano no deja de encomiar ante su mujer los méritos extraordinarios de su nuevo perro.

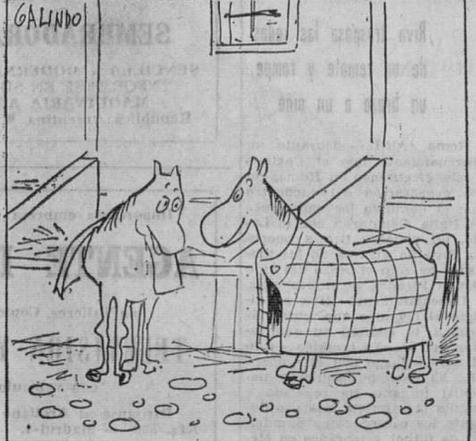
—Puedo pedirle cualquier cosa —le dice— y me comprende en seguida. Es tal su inteligencia que alguna veces tengo la impresión de que sabe tanto como yo.

—¿Y tú crees —le pregunta su esposa— que ésa es una prueba de inteligencia?

### SIMIL POETICO

Ella. —Usted me hace recordar el mar.  
El. —¿Le parezco tan romántico, señorita?  
Ella. —No, no, es que me mareo.

**N ATON**  
1000  
A R  
NOTA



—¿También te has pasado tú a la maxifalda?

**Carta MADRID**

Por «TACHIN»

## El coche de Nixon tiene quince líneas telefónicas

### Se propone un homenaje nacional a Manolo Santana

MADRID. "Todo Madrid al alcance de sus autobuses", será el "slogan" bajo el cual funcionará la nueva línea circular de la E. M. T. (Empresa Municipal de Transportes, en serio, y espere más todavía, y "escuela madrileña de tormentos", en guasa). Dará la vuelta a la capital y estará servida por 36 vehículos que recorrerán, en cada uno de los dos sentidos de la marcha, 16 kilómetros la línea circular. Pretende enlazar con mayor fluidez los nudos más importantes del transporte público y podrá enlazar cualquier punto del casco urbano con los más dispersos servicios radiales. El itinerario seguirá las nuevas vías de circulación rápida. Los precios serán de cinco pesetas el billete ordinario y seis el de ida y vuelta. Vemos esta línea atestado de forasteros pueblerinos que, por un áurito, darán un largo paseo por este nuevo Madrid que cada día se parece menos a aquél de Carlos III. A ver si con ese duro, supermultiplicado, levanta la cabeza la E. M. T. que sin la mano municipal de la M. habría cerrado hace tiempo, pues está más arruinada que Pompeya.

### MATRICULA

Los alumnos de la Escuela de Periodismo de la Iglesia, en gran número, están enfadados porque el precio de la matrícula de la Escuela, cotizado por lo visto, por mil reajustes más, ha subido de 3.000 a 6.000, el doble nada más. Y esto, naturalmente, ha producido un grave quebranto en la economía de muchos de ellos, los cuales corren peligro de tener que abandonar sus estudios. A su juicio, "existe contradicción entre esta medida y las recientes conclusiones de la Conferencia Episcopal española, a la que tan ligada está la Escuela de Periodismo de la Iglesia en materia de enseñanza".

### TEATRO

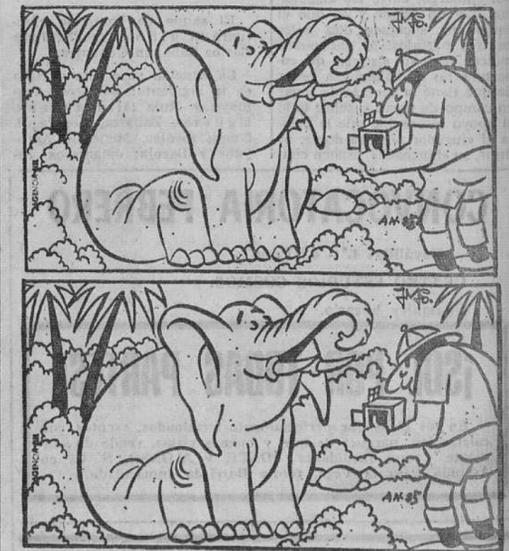
"La Mamma", de Roussin, en versión española de Arozamena, sigue manteniendo su éxito en el Teatro Reina Victoria. Carcajadas continuas y, muy especialmente, la actuación sensacional de esa ilustre artista que se llama Mary Carrillo, a nuestro juicio una de nuestras mejores actrices, prodigio de naturalidad.

### NOTICIAS BREVES

El coche del presidente Nixon tiene quince líneas telefónicas. —Mañana se reanudarán en el Retiro las audiciones de sardanas. —El coste de la vida ha subido un 4,5 por 100 desde 1969. —"Ná más". —Se propone un homenaje nacional a Manolo Santana, que ha despertado el dormido tenis en España. —"Estampita". Purificación Alfaro Vaquero. 40.000 pesetas.

**Diario de Burgos**  
Tirada controlada por

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias les separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.

## DONCELES

Por OLMO

